

PAAP  
2370  
13217

THE  
TWENTY-NINTH REPORT

THE  
**Upper Canada Bible Society,**

AND  
FORTIETH OF THE SOCIETY'S OPERATIONS  
FOR THE  
**YEAR ENDING 31st OF MARCH, 1869,**

(WITH APPENDICES.)



TORONTO  
NOTICE.

The names of Subscribers of one dollar and upwards only are published  
in this Report.

*(See last page of this Cover.)*

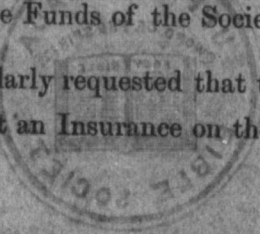
Public Archives Canada  
Library / Bibliothèque  
Archives publiques Canada

BIBLE SOCIETY NOTICES.

All Auxiliaries and Branches are particularly requested to make out a Yearly Report, which shall embrace all the principal occurrences of the year, with a list of Subscribers, and send the same to the Secretaries at the Depository, Toronto, on or before the *First day of April*, so that there may be sufficient time to prepare the Annual Report before the Annual General Meeting of the Society.

It is further requested, that when remittances are made to the Upper Canada Bible Society, it should be stated whether the same are to be placed to the *Purchase Account*, or given as a *Free Contribution* to the Funds of the Society, &c.

\*\* It is also particularly requested that the various Auxiliaries and Branches will effect an Insurance on their Stock.



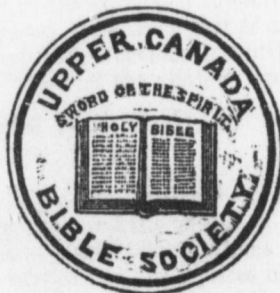
Apr

YEA

AT THE

THE  
TWENTY-NINTH REPORT  
THE  
**Upper Canada Bible Society,**

AND  
FORTIETH OF THE SOCIETY'S OPERATIONS  
FOR THE  
*YEAR ENDING 31st OF MARCH, 1869,*  
WITH APPENDICES.



TORONTO:  
PRINTED FOR THE UPPER CANADA BIBLE SOCIETY,  
AT THE DAILY TELEGRAPH PUBLISHING HOUSE, BAY STREET, COR. OF KING.  
1869.

Public Archives Canada  
Library / Bibliothèque  
Archives publiques Canada

---

PRINTED AT THE DAILY TELEGRAPH PUBLISHING HOUSE, BAY STREET,  
CORNER OF KING, TORONTO, BY ROBERTSON & COOK.

---



Pass  
So  
ch  
18  
Dr.  
Rea  
Cha  
Rea  
Mo  
C  
1.  
prin  
and  
Mo  
I  
2  
che  
hav  
year  
of i  
slip  
wor  
wit  
sha  
Mo  
3  
the  
Bil  
am  
ag  
cul  
thu  
hu  
tor  
M  
th  
Be

## RESOLUTIONS.

*Passed at the Twenty-ninth Annual Meeting of the UPPER CANADA BIBLE SOCIETY, and Fortieth of the Society's operations, held in the Wesleyan church, Richmond street, Toronto, on Wednesday evening, the 12th of May, 1869.*

Dr. Daniel Wilson, Vice-President, in the Chair.

Reading of Scriptures and Prayer by the Rev. George Cochran.

Chairman's Address.

Reading of the Report by the Rev. Wm. Reid, M.A., Secretary.

Moved by the Rev. E. Baldwin, M. A., seconded by the Rev. Dr. Caldicott:

1. That the Report, of which an Abstract has been read, be now adopted, printed and circulated, and that the following gentlemen be the office bearers, and Board of Directors for the ensuing year. (See next page.)

Moved by the Rev. W. M. Punshon, M. A., seconded by the Rev. F. H. Marling.

2. That this meeting desires to express its heartfelt gratitude to God for the cheering report of the operations of the Upper Canada Bible Society, which have under the Divine blessing, been so effectively promoted during the past year by the active co-operation of its auxiliary and branch societies, the zeal of its agents, and the self-denying labors of its colporteurs in the remoter townships, And it pledges itself to the continued support of the Society in its noble work of Christian benevolence, until every part of our Province shall be visited with the noble work of Christian benevolence, until every part of our province shall be visited with the "Light of the glorious Gospel of the Son of God."

Moved by the Rev. John Hall, D. D., of New York, seconded by the Rev. Wm. Cocker, D. D.

3. That this meeting acknowledges with devout gratitude to Almighty God, the great success which has attended the efforts of the British and American Bible Societies, in circulating seventy five millions of copies of the Scriptures among the nations of the earth. And it rejoices in the fact that through the agency of the Parent Society alone, the word of God has been printed and circulated in no fewer than one hundred and eighty-two languages and dialects—thus opening the Treasury of Divine Truth to hundreds of millions of the human race previously destitute of it; and letting them hear, each "in his own tongue, wherein he was born, the wonderful works of God."

Moved by the Rev. Dr. Barclay, and seconded by the Rev. J. G. Manly.

4. That the thanks of this meeting be given to the trustees for the use of this church, and to the choir for their kind assistance.

Benediction by the Rev. Alexander Topp, M.A.

RESOLUTIONS  
The Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby resolve that the following resolutions be adopted:

1. That the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby authorize the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., to execute and deliver such instruments as may be necessary to carry out the purposes of the following resolutions:

2. That the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby authorize the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., to execute and deliver such instruments as may be necessary to carry out the purposes of the following resolutions:

3. That the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby authorize the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., to execute and deliver such instruments as may be necessary to carry out the purposes of the following resolutions:

4. That the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby authorize the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., to execute and deliver such instruments as may be necessary to carry out the purposes of the following resolutions:

5. That the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby authorize the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., to execute and deliver such instruments as may be necessary to carry out the purposes of the following resolutions:

6. That the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby authorize the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., to execute and deliver such instruments as may be necessary to carry out the purposes of the following resolutions:

7. That the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., do hereby authorize the Board of Directors of the American Telephone and Telegraph Company, Inc., to execute and deliver such instruments as may be necessary to carry out the purposes of the following resolutions:

U

RI  
VE  
RE

Mr

With

**OFFICE-BEARERS**  
OF THE  
**UPPER CANADA BIBLE SOCIETY,**  
FOR THE YEAR 1869.

---

**PRESIDENT.**

THE HONOURABLE GEORGE W. ALLAN.

**VICE-PRESIDENTS.**

RIGHT REV. DR. CRONYN, Bishop of Huron. VERY REV. DEAN GRASSETT, B.D. REV. BISHOP RICHARDSON, D.D. " JAMES HARRIS, D.D. " ADAM LILLIE, D.D. " ENOCH WOOD, D.D. " JOHN JENNINGS, D.D. " PRINCIPAL WILLIS, D.D., LL.D. " ALEX. SANSON. " ANSON GREEN, D.D. " E. RYERSON, D.D., LL.D. " J. H. ROBINSON. " PRINCIPAL SNODGRASS, D.D. " T. S. ELLERBY. " ROBERT A. FYFE, D.D. " LACHLIN TAYLOR, D.D.	REV. WELLINGTON JEFFERS, D.D. " WILLIAM McCLURE. " EDMUND BALDWIN, M.A. " WILLIAM REID, M.A. " J. G. MANLY. " W. COCKER, D.D. W. A. BALDWIN, Esq. HON. WILLIAM McMASTER. HON. WILLIAM H. BLAKE. HON. VICE-CHANCELLOR MOWAT. GEORGE BUCKLAND, Esq. JOHN MACDONALD, Esq. DANIEL WILSON, LL.D. ANDREW T. McCORD, Esq. JOHN TYNER, Esq. WM. OSBORNE, Esq.
---	--

**TREASURER.**

THE HONOURABLE WILLIAM McMASTER.

**HONORARY SECRETARIES.**

J. GEORGE HODGINS, Esq., LL.B.  
GEORGE HAGUE, Esq.

**TRAVELLING AGENTS.**

REV. W. BROOKMAN, | REV. T. GOLDSMITH.

**DEPOSITARY.**

MR. JOHN YOUNG.

**DIRECTORS.**

ALL MINISTERS OF THE GOSPEL WHO ARE MEMBERS OF THE SOCIETY.

**MESSERS.** ALEX. CHRISTIE,  
JAMES FOSTER,  
HERBERT MORTIMER,  
ALEX. RATRAY,  
MARMADUKE PEARSON,  
SAMUEL ROGERS,  
HENRY GRAHAM,  
F. W. KINGSTONE,  
ROBERT WILKES,  
C. B. HALL, M.D.

**MESSERS.** ROBERT BALDWIN,  
J. J. WOODHOUSE,  
JOHN McBEAN,  
JAMES BROWN,  
A. W. LAUDER, M.P.P.  
WILLIAM ELLIOTT,  
GEO. L. BEARDMORE,  
J. K. MACDONALD,  
S. H. BLAKE.

With Delegates from the London and Kingston Auxiliaries, and from the various Branch Societies. (See last page of the cover.)

# OFFICE-BEARERS UPPER CANADA BIBLE SOCIETY FOR THE YEAR 1893

## PRESIDENT

THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN

## VICE-PRESIDENTS

- 1. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 2. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 3. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 4. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 5. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 6. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 7. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 8. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 9. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 10. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 11. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 12. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 13. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 14. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 15. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 16. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 17. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 18. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 19. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 20. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN

## TREASURER

THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN

## HONORARY SECRETARIES

THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN

## TRAVELLING AGENTS

THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN

## DEPOSITARY

THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN

## EXECUTORS

- 1. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 2. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 3. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 4. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 5. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 6. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 7. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 8. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 9. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 10. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 11. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 12. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 13. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 14. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 15. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 16. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 17. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 18. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 19. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN
- 20. THE HONOURABLE JOHN W. ALLEN

The Board of Directors of the Upper Canada Bible Society has the honor to announce that the following are the names of the members of the Board for the year 1893. The names of the members of the Board for the year 1892 are also given for comparison.

Ro  
Of  
La  
Ru  
Ru  
Tw

A.

B.  
C. I



# CONTENTS.

---

	PAGE.
Resolutions passed at Twenty-ninth-ninth Annual Meeting .....	3
Office-bearers of the Upper Canada Bible Society .....	5
Laws and Regulations of the Upper Canada Bible Society.....	9
Rules for the Establishment of Auxiliaries .. .....	11
Rules recommended to Branch Societies.....	12
Twenty-ninth Annual Report .....	13
I. Auxiliaries—London and Kingston .....	14
II. Local work performed by the Branches.....	15
III. The work of the Agents of the Society .....	15
IV. The Distribution of the Scriptures by the Colporteurs .....	16
V. The operations of the Central Depository at Toronto .....	16
VI. Auditor's Report of the Upper Canada Bible Society expenditure.	1
VII. Retirement of Mr. James Carless, Depository.....	22
VIII. Permanent Secretary .....	22
XI. Kindred Societies, viz.:	
(1.) Montreal Bible Society .....	22
(2.) Ottawa Bible Society .....	23
(3.) British and Foreign Bible Society .....	23
(4.) National Bible Society of Scotland .....	23
(5.) Hibernian Bible Society of Ireland.....	24
(6.) American Bible Society.....	24

## APPENDICES.

A. Agents' Reports :	
(1.) Report of S. B. Johnson, Esq.....	26
(2.) Report of S. B. Johnson, Esq., to Kingston Auxiliary .....	29
(3.) Report of Rev. W. Brookman.....	31
(4.) Report of Rev. T. Goldsmith .....	38
(5.) Report of Rev. T. Goldsmith to London Auxiliary.....	43
B. List of Life Members of the Upper Canada Bible Society .....	47
C. List of Toronto Subscribers to the Upper Canada Bible Society.....	48

D. Financial Reports and Subscription Lists of the various Branches of the Upper Canada Bible Society ..... 52

E. List of Branches of the Upper Canada Bible Society, and of the London and Kingston Auxiliaries, with their Officers..... 100

F. Moneys received and Scriptures distributed from Auxiliaries and Branch Societies during the year 1868-9 ..... 112

G. Abstract of the Sixty-fourth Report of the British and Foreign Bible Society ..... 125

H. Summary of the various Bible Societies throughout the world..... 142

I. Abstract of the Fifty-third Annual Report of the American Bible Society..... 146

J. Bibles and Testaments for sale at the Depository of the Upper Canada Bible Society ..... 149

K. Specimen of Types of the Society Bibles ..... 156



A  
BIB  
Bib  
U  
Pro  
to th  
II  
of B  
in co  
at w  
IV  
to co  
with  
atten  
a qu  
be en  
V.  
Auxi  
mem  
VI  
Vice-  
Vice-  
choso  
VI  
Socie  
or an  
and I  
shall  
\*By  
(1.)  
(2.)  
(3.)  
(4.)  
(5.)  
dred p

LAWS AND REGULATIONS

OF THE

UPPER CANADA BIBLE SOCIETY.

*As adopted at a General Meeting of the Society, held in the  
City of Toronto, on the 3rd day of August, 1855.*

[UNDER THE ACT OF INCORPORATION.]

ARTICLE I.—This Society shall be denominated the “UPPER CANADA BIBLE SOCIETY,” having the same object in view as the British and Foreign Bible Society, that is—the circulation of the Bible without note or comment.

II.—This Society shall endeavor to unite all the different Societies in the Province, and to concentrate their operations, in order to give more efficiency to the whole.

III.—This Society shall maintain in the city of Toronto a general depot of Bibles and Testaments, from which all the Auxiliaries and Branch Societies in connection with it shall be supplied with the Scriptures at the lowest price at which they can be afforded.

IV.—The business of this Society shall be conducted by a Board of Directors, to consist of a President, Vice-Presidents, Treasurer, and Secretaries, together with twenty lay members, fifteen of whom, who shall have most frequently attended, shall be eligible for re-election each year, and five of whom shall form a quorum. All ministers of the Gospel, who are members of the Society, shall be entitled to a seat, and to vote with the Directors.

V.—The President, Vice-Presidents, Treasurer, Secretaries and Agents of all Auxiliaries and Branch Societies in connection therewith, shall be *ex-officio* members of the Board. (See last page of cover of this report.)

VI.—At the meeting of the Directors, the President, or in his absence, the Vice-President first upon the list then present, and in the absence of such Vice-President, the Treasurer, and in his absence such member as shall be chosen for that purpose, shall preside.

VII.—Each person paying annually one dollar, shall be a member of this Society; and persons paying fifty dollars at any one time either to this Society or any of the Societies in connection therewith, or through them to the British and Foreign Bible Society; or who may have rendered important services, shall at the discretion of the directors, be declared Life Member.\*

\*By the rules of the Parent Society, the following is the scale of subscriptions:

- (1.) To be an ordinary annual Member *one guinea.*
- (2.) To be an annual Governor, *five guineas.*
- (3.) To be a Member for life, *ten guineas.*
- (4.) To be a governor for life, *fifty guineas.*
- (5.) Executors paying a benefit of *fifty pounds*, shall be a member for life; or of one hundred pounds, a Governor for life.

VIII.—Each Life Member of this Society shall be furnished with a Certificate of Membership, under the Corporate Seal of the Company, duly signed by the President and Secretaries for the time being, and shall be allowed to receive from the Depository annually, for distribution, Bibles and Testaments to the value of one dollar.

IX.—The Board of Directors for the time being shall have the appointment of Agents, Depository, Colportours, Book-keeper, and Assistants of the Society, and the fixing of all salaries and allowances; and shall have the superintendence and management of all the property, real and personal of the Corporation, as well as the management and control of its general affairs, and the appropriation of its funds, with full power to enact such rules as may be requisite to effect the objects contemplated by the Act of Incorporation.

X.—The Board of Directors shall meet for the transaction of business once in each quarter, and at any other time when called together by the Secretaries or any three of the Directors.

XI.—A general meeting of the Society shall be held in the month of May in each and every year, or at such other times as the Directors for the time being may deem best for the interests of the Society; when the Officers and Directors for the ensuing year shall be chosen; a report of the proceedings for the foregoing year presented; together with the Treasurer's and Depository's Accounts, duly audited.

XII.—In the Annual Report of the Society, the efforts of the several Societies in connection with it shall be distinctly mentioned, as respects the circulation of the Scriptures, and the contributions to the funds, together with such other matter connected with them as may be generally interesting.

XIII.—The general meetings of the Society shall be opened by reading a portion of the sacred Scriptures, and with prayer.

XIV.—No alterations in this constitution shall be made except at a General Meeting of the Society, and after one month's notice of the same has been given to the Board.

---

RESOLUTION PASSED BY THE BOARD OF DIRECTORS RELATIVE  
TO GRANTS TO SUNDAY SCHOOLS.

That in all applications for grants of Bibles to Sunday Schools, the applicant be requested to furnish the Secretaries with an account of the state of the School; the number of Scholars and Teachers; the amount of funds at the disposal of the Managers; who are its officers; and why it is necessary to make such application:—all which should in every case be certified by a Minister of the Gospel, or some person of known respectability. And further, this Board recommend that the Secretaries be instructed to make grants in future only to destitute settlements; reporting the same to the next General Meeting of the Board of Directors.

# RULES

FOR THE

## ESTABLISHMENT OF AUXILIARIES.

That the members of the Bible Society in any city, or other principal centre approved of by the Board of Directors, may form themselves into a Central Auxiliary to the Upper Canada Bible Society under the following Rules and Regulations:—

1. That no Central Auxiliary shall make any laws or regulations inconsistent with the fundamental principles of the Bible Society.
2. That all the general Travelling Agents of the Society shall be appointed by and be responsible to the general Board of Directors.
3. Each Auxiliary shall have full power to establish Depositories, employ Colporteurs, organize Branches, collect moneys, consult with, and advise Agents (while in their department of the field), and do all other business necessary for the efficient cultivation of that portion of the country assigned to it.
4. Each Auxiliary, in addition to the *ex-officio* members of this Board, shall have power to appoint three of its members on the general Board of Directors—their appointment to be notified to the Secretary of such Board, who will place their names on the printed list of Directors, and give due intimation to the Secretaries of such Auxiliaries of all Quarterly Meetings, (at which alone the Travelling Agents shall be appointed).
5. The General Board may make grants to the Auxiliaries for defraying the expenses of additional Colporteurs within their fields of labour, on special cause appearing to the Board to justify the same.
6. As all the books kept for sale by the Auxiliaries will be obtained from or through this Board, the Auxiliaries shall make quarterly returns to it of all money received by them for the sale of the Scriptures or otherwise; and after paying local expenses, the balance, together with the free grants from the various Branches, shall be remitted to the Board, to aid in the work of Bible distribution by the Upper Canada Society, and by the British and Foreign Bible Society, as the Auxiliaries or Branches may direct.
7. Each Auxiliary shall prepare and forward to the General Board, on or before the 15th of April in each year, a detailed account of its operations, including the Branches, up to the 31st of March, with a view to the preparation of the Society's Annual Report.

## RULES RECOMMENDED TO BRANCH SOCIETIES.

---

- I. That a Society be formed in connection with the British and Foreign Bible Society, through the medium of the Upper Canada Bible Society, for the purpose of contributing to the circulation of the Holy Scriptures, without note or comment : the English copies being of the authorized version *only*.
- II. That the Society be denominated "THE ————— BRANCH BIBLE SOCIETY."
- III. That all persons subscribing one dollar annually, or five dollars at one time, shall be members of this Society.
- IV. That the business of this Society shall be conducted by a President, Vice-Presidents, Treasurers, Secretaries, and a Committee consisting of not less than ——— other members ; five to constitute a quorum.
- V. That all Ministers of the Gospel who join the Society shall be reckoned members of the Committee.
- VI. That the Committee shall meet quarterly, or oftener ; the time and place of meeting to be fixed by themselves.
- VII. That the Committee divide their sphere of operations into Districts, and appoint two of their own members for each District, to solicit subscriptions and donations from the inhabitants, and also to ascertain the wants of the people regarding the Word of God.
- VIII. That the whole of the subscriptions and donations received by this Society shall be applied, after deducting incidental expenses, to the purchase of Bibles and Testaments from the Upper Canada Bible Society, to supply the neighbourhood (which copies of the Scriptures the Committee are to sell to members at a reduced price, to others at cost, and to give, *gratis*, to those they know cannot purchase) : and that the surplus be remitted, half-yearly, to the Upper Canada Bible Society, for the purpose of translating the Word of God into the Indian languages, and for supplying other nations, through the Parent Institution, with the pure Word of God.
- IX. That a General Meeting of the Subscribers be held on the ——— day of ———, in each year, at ———, when the accounts shall be presented, the proceedings of the past year stated, a new Committee appointed, and a Report agreed upon ; the Report to be published under the direction of the Committee, if required.
- X. That, on the formation of a new Committee, the President, Vice-Presidents, Treasurer, Secretaries, and such three-fourths of the other members of the Committee as have most frequently attended, shall be eligible for re-election for the ensuing year.

TWENTY-NINTH ANNUAL REPORT  
OF THE  
UPPER CANADA BIBLE SOCIETY.

---

The record of history witnesses to the inspiration of the Holy Scriptures, while it announces the fulfilment of prophecy in the events affecting the nations of the earth. Prophecy is history ante-dated. Inspiration sees things in the future as though they already were, while history, with its chronicles of the past, answers to the sacred oracle as echo answers to sound. Divine inspiration gives the promise, "But as truly as I live all the earth shall be filled with the glory of the Lord." "The Gospel of this kingdom must be preached to all people." Such were the predictions uttered while as yet the geographical relations of the earth were unknown to its inhabitants, and the Babel of languages in its numerous tribes imposed impassable obstacles to fraternal intercourse. The announcement went forth that the Gospel should be preached to all nations, and kindreds, and tongues, and peoples, ere the art of printing disturbed the slumbers and aroused the energies of the world. While yet such events seemed impossible, the fiat went forth, and lo history finds in the fulfilment of the prediction, material from which to construct its record. "Head over all things to the Church," the Great Immanuel subordinates all the events of Providence to the furtherance of His great design. He makes the wrath of man to praise Him, and the pen of the sceptic to attest the truth of His Word. And what have been the rapid and marvellous developments in Arts, Literature and Science, but accumulating means for the fulfilment of prophecy. Even the rapid accumulation and extension of commercial relations amongst the nations of the earth, are but channels constructed for the diffusion of the Holy Scriptures, and the fulfilment of prophecy. Still the prophetic roll is opening. While we presume not to determine the exact agency which the prediction contemplates, yet, may we not without presumption, claim for the Society which now circulates the Word of Life in no less than

182 languages and dialects, and during the last sixty-five years, has put into the hands of the race, no less than fifty-five millions, sixty-nine thousand, eight hundred and sixty-five copies of that word, that it is included in the agency which the prophet foresaw. Nor is its work done. Amid the scenes of stirring interest which have characterized that Society from its origin, the past year stands signalized by the revolution in Spain—an event which, whatever may be its influence upon the political aspects and destiny of that country, has opened the door for the entrance of God's Word among the people. That door, for so many dark centuries closed in resistance, has at last been opened to the Divine Word, and the British and Foreign Bible Society, with its usual promptness and enterprise, has entered in, pledging, with all despatch, to furnish the people with a million Gospels, as an earnest and pledge of a full and speedy supply. In the history of that Society, Spain now numbers with the nations that have capitulated, leaving the Society to expend its energies in cultivating for God the field still in the possession of the enemy. And the Society, with its numerous auxiliaries, contemplates nothing less than giving the Bible to the world. Its past successes are but encouragements to vaster enterprise. With the world for its field, the Bible Society has not fulfilled its commission nor realized its hopes; and will not realise them till every nation and tribe, every family and individual, shall possess the blessed Word which maketh wise unto salvation, and each in his own tongue shall read the story of God's love to man.

As the Upper Canada Auxiliary, your committee feel that we stand identified with the great Parent Society in all its movements and triumphs, for while this Province is the special sphere of our activities, we have transmitted to the British and Foreign Bible Society during the past year, the sum of \$7,756.91 to aid them in their wider field—the world.

#### I.—AUXILIARIES.

The Upper Canada Bible Society has two Auxiliaries—the one at London, the other at Kingston—which co-operate with your Board in carrying on the general work of the Society.

The London Auxiliary embraces seven counties, with 73 Branches, two of these being recently formed. Its issues for the past year were:—Bibles, 1,608; Testaments, 2,716; Portions, 20. Total 4,344. An increase of 251 on the issues of the previous year. The receipts amounted in all to \$4,362.20. The Ladies' Bible Society in the City of London continues its useful and laudable labors. In connection with this Society, a Bible-woman is employed, and the results of her labors are highly encouraging.

The Kingston Auxiliary has 36 Branches. Its issues for the year were in all 3,258. The receipts were, including balance from former year, \$1,735.27.



One colporteur is employed, Mr. Jno. Finlayson, whose reports manifest his devotedness to his work. He has put into circulation 1,913 copies of the Scriptures, visited 3,879 families, and travelled 1,600 miles.

## II.—LOCAL BRANCHES.

There are 253 Branches directly connected with the Upper Canada Bible Society, apart from those in connection with the two Auxiliaries; including these the number is 362. The increasing zeal and activity of these Branches, as evidenced by the Agents' reports, and also by their enlarged contributions to the funds of the Society, afford to us profound satisfaction, while at the same time it reflects credit upon their zeal and Christian enterprise. We have received this year \$1,440 less than last year from legacies. It affords us pleasure that this falling off arises from the good providence of God preserving our friends in life. If we have not legacies from their estates, we have what is more to us—their presence amongst us, their contributions, and their prayers. Some of the Branches have far exceeded the measure of other years, and in the aggregate we are happy to report an increase to our funds from ordinary sources of \$939.35 over last year. Not a few of our Branches are beginning to employ, on a small scale, and for local purposes, colportage, confined of course within their own boundaries as Branches, and in many instances with excellent results, both as it respects the sale of the Scriptures, and also collecting cash for the Society. In Brantford a Bible-woman has been employed, and with the most satisfactory results. Their Treasurer, I. Cockshutt, Esq., has generously undertaken to bear one half the expense of the Bible-woman, and the Society the other half. Their current report furnishes pleasing evidences of the great value of such an agency.

## III.—THE WORK OF THE AGENTS.

During the year, three Agents have, as formerly, been engaged in connection with the Society—the Rev. T. Goldsmith, in the more western part of the field; the Rev. W. Brookman, in the middle counties; and Mr. S. B. Johnson, in the more eastern part of the field. Their reports, appended to this report, will show what they have been doing.

In connection with the work of Agency, the Board think it right to state that they have found that an impression prevails in not a few of the Branches, that the number of Agents might be reduced, without detriment to the interests of the Society. The question cannot be fully discussed in this report, but it may be stated that means are being adopted to ascertain more fully the feeling of the Branches throughout the country on this point. Hitherto it has been the sole object of the Board to promote the Bible cause by the

employment of the Agents ; but, if it can be shown that a less amount of Agency might be beneficially employed, or that this is the impression of the friends throughout the country, the Board have no personal ends to promote by continuing the present system, but will cheerfully set themselves to carry out the views of their constituents, by reducing the number of Agents.

#### IV.—COLPORTEURS.

During the past year the following Colporteurs have been employed, viz : Joseph Strain, for 12 months ; Wm. McPhail, for 12 months ; John Lowry, for 5 months ; and John Dunn, for 5 months. Their labours were prosecuted in the following Townships : Brant, Culross, Sunnidale, Greenock, Morris, Sydenham, Collingwood, Osprey, Luther, Melancthon, Essa, East Gwillimbury, Scott, Georgina, Brock, Whitechurch, Uxbridge, Reach, Markham, Pickering, Malden, Anderton, Gosfield. For four months Mr. Dunn laboured under the direction of the Port Hope Branch.

#### V.—OPERATIONS OF THE DEPOSITORY DURING THE YEAR.

*Issues to Auxiliary and Branch Societies*—Bibles, 10,945 ; Testaments, 16,789 ; Psalms, 20 ; Portions, 56 ; Total, 27,810.

*Cash Sales at Depository*—Bibles, 1,827 ; Testaments, 2,021 ; Psalms, 24 ; Portions, 131 ; Do. for Blind, 22 ; Total, 4,025.

*To Colporteurs*—Bibles, 1,584 ; Testaments, 2,393 ; Total, 3,977.

*Gratis from Depository*—Bibles, 749 ; Testaments, 1,397 ; Portions, 109 ; Do. for Blind, 3 ; Indian Translations, 23 ;—2,281—Total, 38,093.

Showing a decrease of 4,668 from the circulation of the previous year.

Total number circulated by this Society since its commencement, 697,224.

The stock on hand at the commencement of the year consisted of 14,074 Bibles, 14,028 Testaments, 2,733 Portions, 292 Testaments with Book of Psalms, 263 Books of Psalms, 8 Portions for the Blind, 1,614 Indian Translation ; value \$10,216.16. Also 663 Bibles and 1,336 Testaments for gratuitous distribution.

Copies received from the Parent Society during the year, 13,608 Bibles, 21,136 Testaments, 165 Testaments with Book of Psalms, 257 Book of Psalms, 114 Portions for Blind.

Stock on hand at the close of the year, 13,186 Bibles, 13,215 Testaments, 2,334 Portions, 406 Testaments with Book of Psalms, 431 Book of Psalms, 1,610 Indian Translation, 99 Portions for the Blind ; value, \$9,789.65. Also 160 Bibles and 383 Testaments for gratuitous distribution.



## AUDITORS' REPORT.

Dr. HON. WM. McMASTER, *Treasurer, in account with the Upper*

		\$	c.
1868.			
April 1.—To Balance in hand at date.....		2,178	61
1869.			
March 31.—To Branches and Auxiliaries for Bibles....	8,076	38	
" Colporteurs for sales of do. ...	924	16	
" Sundry accounts do. ...	285	44	
" Cash sales at Depository.....	1,635	45	
		10,921	43
" Collection at Annual Meeting, 1868....	44	71	
" Subscriptions and Donations, Toronto.	1,344	35	
" Legacies to U. C. B. S.....	50	00	
" Free contributions to ditto by Branches.	4,112	58	
" " " London Aux.	653	65	
" " " Kingston "	46	31	
		6,251	60
" Legacies to B. & F. B. S.....	80	00	
" Free contributions to ditto by Branches	4,412	72	
" " " London Aux.	895	44	
" " " Kingston "	77	66	
" " to New Bible House .....	66	50	
" " to Abyssinia.....	9	50	
" " to Italy.....	9	50	
" " to the Jews .....	2	00	
" " to Spain.....	1,296	61	
		6,849	93
" " to Montreal Aux *.....	496	57	
" " to French Canadian Mis.*	147	97	
" " for Bibles to U. S. Freed- men*.....	19	20	
		663	74
		\$26,865	31
	Carried forward.....		

\* These amounts have been remitted since the accounts for the year were closed.

REPORT.

*Canada Bible Society, for the year ending March 31st, 1869.*

Cr.

1869.

March 31. By remittances to British and Foreign Bible Society, on purchase account.....	\$5,327 04	
“ Freight, Wharfage, Cartage, &c.....	136 47	
“ Duties on Bibles imported.....	421 94	
“ Insurance on Stock.....	92 70	
	<hr/>	\$5,978 15
By British and Foreign B. S., free contributions from U. C. B. S. and Branches.....	\$5,530 65	
“ British and Foreign B. S., free contributions from London Auxiliary .....	895 44	
“ British and Foreign B. S., free contributions from Kingston Auxiliary .....	77 66	
	<hr/>	\$6,503 75
By B. and F. B. S., free contributions for Spain .....	\$1,296 61	
“ B. and F. B. S., free contributions for Bible House....	76 80	
“ B. and F. B. S., free contributions for China .....	8 00	
“ B. and F. B. S., free con. for the Jews	2 00	
	<hr/>	7,887 16
By U. C. Tract Society, on account of B. B. S. for Bibles with metrical Psalms .....	\$158 67	
“ Clinton B. B. S. (balance to credit on purchase account transferred to free contributions).....	59 21	
	<hr/>	217 88
By S. B. Johnson, Agent, salary for twelve months, including travelling expenses	\$1,200 00	
“ Rev. Wm. Brookman, salary for twelve months, including travelling expenses	1,200 00	
“ Rev. Thos. Goldsmith, salary for twelve months, including travelling expenses	1,200 00	
“ Expenses of Agents (Postages, &c.).....	104 20	
	<hr/>	3,704 20
Carried forward.....	\$17,787 39	



REPORT.

21

Canada Bible Society, for the year ending March 31st, 1869.

Cr.

1869.

		Brought forward.....	\$17,787 39
March 31.	By Joseph Strain, Colporteur, 12 months' salary .....	\$306 75	
	“ Wm. McPhail, Colporteur, 12 months' salary .....	291 34	
	“ John Dunn, Colporteur, 5 months' salary .....	128 30	
	“ Jno. Lowry, Colporteur, 5 months' salary .....	141 18	
	“ Express Charges and other Expenses of Colporteurs .....	61 15	
	“ Grant to Kingston Aux. for Colportage .....	300 00	
		1,228 72	
	By proportion of Depository's salary, 12 mos. ....	\$366 66	
	“ “ of allowance for Gas and Fuel .....	50 00	
	“ “ of Book-keeper and Assistants' salaries .....	501 00	
		917 66	
	By proportion of Insurance of Premises.....	\$31 84	
	“ “ of City Taxes.....	100 70	
	“ “ of Water Rent .....	10 00	
		142 54	
	By Printing Annual Report, 1868 .....	\$416 52	
	“ Chewett & Co.'s account, miscellaneous Printing and Stationery, 2 years.....	195 86	
	“ Advertising .....	20 81	
	“ Postage Account .....	48 41	
		681 60	
	By Expenses of Annual Meeting, 1868.....	\$27 95	
	“ Proportion for Packing Cases.....	30 57	
	“ Commission on Subscriptions Collected. ....	132 63	
	“ Expenses of Deputation to Stratford ...	11 00	
	“ Loss on American Silver .....	141 41	
	“ Incidental Expenses .....	39 68	
		383 24	
	By proportion for Enlargement & Repairs of Premises .....	1,278 82	
	“ Balance in Treasurer's hands .....	5,505 51	
		\$27,925 48	

Audited and found correct, (Signed) HERBERT MORTIMER, }  
 A. CHRISTIE, } Auditors.

The growing business of the Society having rendered it necessary to extend the premises, the work was executed last summer, under the direction of a joint committee of the Bible and Tract Societies, and the expense borne equally by the two Societies.

#### VII.—RETIREMENT OF MR. JAMES CARLESS.

Mr. James Carless, who had been in charge of the Depository for nearly 30 years, having felt constrained by a growing sense of infirmities to tender his resignation, the Board advertised for applicants for the vacant situation, and ultimately appointed Mr. John Young, who is, it is believed, in every way well qualified for the important and responsible duties of the position which he now occupies. The Board, in parting with their old and tried servant Mr. Carless, who had seen the Society grow from small beginnings to its present magnitude, and who, by his diligence and integrity, contributed in no small measure to the increase of the business of the Depository, considered it but due to him to record their high sense of the fidelity and efficiency with which Mr. Carless had discharged the duties of Depository for so many years.

#### VIII.—PERMANENT SECRETARY.

In connection with the internal work of the Depository, the Board have for some time past felt the desirableness, yea, the necessity, of having a Secretary able to devote his time and energy to the business of the Society. The duties are so many and onerous, and the responsibility so great, that it is impossible for gentlemen, whose hands are fully occupied with their own peculiar work, to give the attention and time necessary for conducting the correspondence, directing the general operations of the Society, and exercising a beneficial supervision over every department of the work. It is recommended that the new Board be authorized to consider this matter, and adopt such a course as they may think best for the interests of the Society.

#### IX.—KINDRED SOCIETIES.

##### MONTREAL.

The Montreal Auxiliary, with its numerous Branches, continues its useful work. The issues during the past year were Bibles, 8,358; Testaments, 8,231; Portions, 974—in all 17,557, being an increase of 1,632 over the issues of the preceding year. Gratuitous grants were made to the French mission at Kankakee, to the Sailor's Institute and to the Military Hospital, besides the copies distributed gratuitously by the Colporteurs. The receipts were \$17,959.69,



showing an increase of \$1,937.30 compared with former year. Three Colporteurs have been employed during the year. Two of them labored among the English-speaking inhabitants.

## OTTAWA.

The Ottawa Auxiliary has 33 Branches, being five in addition to those reported last year. It employs two Colporteurs for the greater part of the year. The issues have been in all 4,419, an increase of 403 on the issues of last year. The income of the Society has been \$4,054.92, and the expenditure \$1,804.91.

## BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY.

The operations of the British and Foreign Bible Society are so vast that it is difficult in a few paragraphs to give anything like a full or correct view of them. While the agencies of the Society cover England with a net-work of Bible Associations, Branches and Auxiliaries, (in all 4,212,) its operations extend to almost every part of the world, and its vigilant agents are ready to enter every new door opened. During the past year, Spain, as already stated, has occupied a large measure of the attention of the Parent Society, and the resolution to print a million Gospels for Spain is in the course of being carried into effect. The last letter received from London states that the total issues for the year ending 31st March last, were 2,140,620, while the receipts from all sources amounted to £187,952 9s. 9d. The printing of Scriptures for Spain goes on with expedition, and 40,000 copies of the Gospels have already been scattered among the people in various parts of Spain. Besides the central depot in Madrid, there are 17 other sources of supply for the city, while there are 42 other depots in operation. In Austria the work is again prosecuted with success. Government sanction has been given to the depot in Pesth, and to the sale of Scriptures through the agency of Colporteurs. The lack of suitable agents is one of the principal hindrances in the way at present.

It may be stated that the new premises erected for the business of the Society are now occupied. A sermon was to be preached by the Archbishop of Canterbury, in St. Paul's Cathedral, on behalf of the Society, in connection with the opening of the new premises. We trust that for many generations these buildings may form a grand central depôt for the dissemination of the Scriptures of truth to every nation and family.

## NATIONAL BIBLE SOCIETY OF SCOTLAND.

The National Bible Society of Scotland carries on its operations with growing vigour. They have agencies in Sweden, Russia, Pomerania, and in Italy, where for several years they have disseminated many thousand copies of the Word of God. Spain is also a special object of attention. In more distant

fields their operations are being extended. They have been instrumental in sending to Madagascar a printing press, for printing the Madagascar New Testament.

#### HIBERNIAN BIBLE SOCIETY.

The Parent Society, in their Report for 1869, remark :—"The results accomplished by the Hibernian Bible Society, during the year, have proved very satisfactory, and afford evidence that the department of Christian work assigned to it is not likely to languish for want of zeal or funds. The circulation of Scriptures has reached a total of 86,926 copies, being an excess of 23,208 over the issues of the previous year. This large increase is, it is true, mainly to be attributed to the fact, that the Hibernian Bible Society has relieved your Society of the grants which in former years were made to the Sunday School Society for Ireland ; but, independently of this circumstance, which gave rise, for the first time, to a circulation of 16,350 copies, there is an increase on the ordinary operations of the Society to the extent of 6,858. The income of the Society has also received some addition, derived, not from the precarious source of Legacies, but from special Donations and the Free Contributions of local organizations. The colportage sustained by the Hibernian Bible Society has been vigorously carried out, and the agents employed have traversed every county, selling no other book than the Holy Scriptures of the authorized version. This mode of operation is felt to be immensely valuable, in order to counteract, in some measure, the pernicious literature which is industriously disseminated to meet the taste for reading, which prevails to an increasing extent amongst the humbler classes. The visit of the Colporteur often leads to conversations on subjects of the deepest interest, and results sometimes in the purchase of the Sacred Volume by those who had previously no adequate sense of its preciousness."

#### AMERICAN BIBLE SOCIETY.

The fifty-third year of the American Bible Society has lately closed, and a new year opens with good prospects. For their domestic work, they have a staff of about forty agents, engaged in visiting Auxiliaries and Branches, and seeking to sustain and extend the interest in the circulation of the Scriptures. Beyond their own territories the American Bible Society has agents in Mexico, Brazil, and other parts of South America, the Sandwich Islands, Egypt, China and various other places.

#### CONCLUSION.

Such, then, is the work in which your Society is engaged. Such its agencies, modes of operation, and such the great work it seeks to achieve. While your Committee would record its grateful sense of the hearty co-operation of its numerous Branches and Auxiliaries--of the Christian catholicity exempli-

fied by the various sections of a common Protestantism, in combining their counsels and energies for promoting the diffusion of the Holy Scriptures in every language and nation under heaven—we would gird ourselves for more extended enterprise. The world opens more rapidly for the Word of Life than the great Parent Society, with all its numerous Auxiliaries, can furnish means to supply. Africa, India, China, Turkey, and now, at last, Spain, to say nothing of other Pagan and Roman Catholic countries, present openings which are beyond the resources of the Society to fill. What teeming millions are yet in darkness! And these are our brethren! The dark African, the tawny Indian, the degraded Hottentot, the shivering Esquimaux—our brothers! Where, then, are our bowels of compassion, while they are left unvisited and unsaved. Much as our Auxiliary has done in the great work of spreading the Holy Scriptures, your Committee still feel we might, nay *ought*, to do *more*. The Book we circulate, the command of its Author to give it to the world, and the world's pressing need, all conspire to form a motive to prompt to diligent action. And are not churches at home vitalized and quickened by intensifying their sympathies for the perishing world abroad? How may we better promote the growth of piety among ourselves than by cultivating a profound reverence for the Word of God, and labouring to give it to the world? Or how may we better imitate Him who went about doing good? The broad catholic platform of our Society, while it invites the co-operation of all, tends to wipe away denominational asperities, to mould all into a common brotherhood, so that in our very contributions and labours we are more largely benefitted than the subjects of our bounty. “It is more blessed to give than to receive.”

While we would not disparage the talent and learning which have been consecrated to the defence of Christianity, still your Society feel that the best reply to the cavils of scepticism, the foolish pretensions of papal, or semi-papal superstition, the best civilizer of the heathen—in fine, the world's safest and only effectual remedy, is the Word of God, without note or comment. Nor are your Board less impressed with the fact that the measure of our usefulness in His cause will be determined by the depth and ardour of our piety. Then, bringing all our gifts, with our labours and persons, to that altar which sanctifieth the gift, let us offer up the prayer, “God be merciful to us and bless us, and cause His face to shine upon us, that Thy way may be known upon earth, Thy saving health amongst all nations.”

Respectfully submitted.

(Signed) GEORGE W. ALLAN, *President*.

WILLIAM REID, M.A.,  
J. GEO. HODGINS, LL.B. } *Secretaries*.  
GEORGE HAGUE.

## APPENDIX A.

REPORTS OF THE TRAVELLING AGENTS OF THE UPPER  
CANADA BIBLE SOCIETY.

(1.)—MR. S. B. JOHNSON'S REPORT.

*The Secretaries of the U. C. Bible Society.*

AUBURN HOUSE, PETERBORO', March 31, 1869.

DEAR SIRS,—The close of another year brings me to lay before you my report of visits to the Branches in the Eastern portion of our field of labour, and I am thankful to report that with a single exception I have been able to reach them all. The weather has in many instances made this very difficult, and has sometimes been such as to interfere with attendance on the meetings, but it is very satisfactory to be able, on the whole, to report a growing interest and continued liberality.

In the early part of the year, I was engaged in the formation of some new Branches, and in visiting some others, which on account of the thorough blocking up of the roads by the storms of last winter, it was impossible to reach at the time previously appointed. I commenced with Cambay, a small but growing village in the rear of Lindsay. The attendance was good, and after a very interesting meeting, a Branch was formed, which I am happy to say has within the year yielded a return, and will I trust be a means of good in that locality. I next visited Fenelon Falls, which I was glad to find still doing well, and active in the good work. Bobcaygeon had most energetically carried on its work, and the sales and contributions were large and liberal. I received a large amount on purchase account, and the following contributions: \$15 to British and Foreign, and \$15 to the Upper Canada Bible Society. I then proceeded to Minden, a little village lying away some 30 miles in the rear, upon Gull River, in the heart of large lumbering operations. After Sabbath services, a meeting was held on the Monday evening. The attendance was good; much interest was taken in the formation of a Branch. A good staff of officers was appointed, and a promising commencement for future usefulness was made, which so far has not disappointed us. Fenella, a small but useful organization, came next in order; the meeting had been held, and contributions forwarded, but I was not able to get there; is doing well, as is also Baltimore, which has always been a liberal contributor. Subscriptions had been previously duly forwarded.

I next formed a new Branch in an interesting country settlement west of Bowmanville, where a most lively interest was manifested, and a very promising commencement was made. I then spent three days in holding meetings in different parts of the township of Cartwright, with a view to extend the influence of our organization there, which has shewn an active co-operation in the good work.

The Branches in connection with the Kingston Auxiliary were next visited, a report of which will also be given. A new organization was formed at Blairton, a new village, which has sprung up since the iron works have been again in operation near Marmora, where a large capital is employed in raising and sending the iron to the States. The men, in general, are of a superior

class, and  
In resu  
most fai  
the past  
between  
a Sabbat  
were not  
best rur  
interest  
Central  
the last  
returns  
at the ti  
returns;  
the Briti  
Bible So  
healthfu  
money h  
account,  
Foreign,  
After a  
tribution  
advance  
the Briti  
—Here  
duly att  
Foreign,  
Millbroo  
tions are  
\$54.17 f  
and the  
Societies  
part of t  
versary  
the coll  
which \$  
\$11.17 t  
well con  
account  
Upper C  
connecte  
The field  
a good n  
Upper C  
this year  
equally  
Societies  
tained;  
and the  
—This b  
contribu  
with our  
forwarde

class, and take a lively and general interest in matters connected with religion. In resuming my visits, Dunbarton comes first in order, and though small, is a most faithful and vigorous ally. They have never done better than during the past year; after the meeting, which was well attended, I received \$45.20, between the British and Foreign and the Upper Canada Bible Societies. After a Sabbath service, the meeting was held in Duffin's Creek. The collections were not made, but have, I trust, been forwarded. Claremont is one of our best rural Branches, the meetings are always largely attended, and the general interest manifested is highly encouraging. I received \$90 free contribution. Central Pickering, a portion of the field that was formerly in connection with the last named Society, is doing well; collection to be forwarded. Brooklin—The returns from this Branch were also to be forwarded, as they were not on hand at the time of my visit. Bowmanville gave us a good meeting and liberal returns; I received \$126.44 on purchase account, a free contribution of \$40 to the British and Foreign, \$22 to the Upper Canada, and \$20 to the Montreal Bible Societies. Oshawa—This branch which has been for many years in healthful operation, is a little behind this year, as a very large amount of money has been required for local purposes. I received \$33.63 on purchase account, and \$60 free contribution, equally divided between the British and Foreign, Upper Canada, and Montreal Bible Societies. Hampton is doing well. After a good meeting, I received \$55.55 on purchase account, and \$10 free contribution to the Upper Canada Bible Society. Kendal I was glad to find in advance; though a small Branch, it is faithful to its trust, returns \$22.80 between the British and Foreign, and Upper Canada Bible Societies. Clarke (Newtonville)—Here our friends never neglect their duty in seeing that the collections are duly attended to; after a good meeting, I received \$15 to the British and Foreign, \$15 to the Upper Canada, and \$12 to the Montreal Bible Society. Millbrook was next visited. We had a successful meeting; here the collections are made after the meeting. Orono has done well this year. I received \$54.17 free contribution, half of which was devoted to the British and Foreign, and the other half divided between the Upper Canada and the Montreal Bible Societies. I next visited the new Branch at Ebenezer, mentioned in the early part of this report. After preaching twice on the Sabbath, their first anniversary was held on the following evening. The attendance was good, and the collections were very liberal. I received \$51.17 free contribution, of which \$20 was given to the British and Foreign; 20 to the Upper Canada, and \$11.17 to the Montreal Bible Society. Whitby—The Society in this town is well conducted, and the interest seems to increase. Besides paying their account in full, I received \$70 to the British and Foreign, and \$35 to the Upper Canada Bible Society. Columbus—This Branch, which has been long connected with us, has shewn increased liberality during the last two years. The field has been well worked, and the contributions are increasing. After a good meeting, I received \$30 to the British and Foreign, and \$20.61 to the Upper Canada Bible Society. Manvers also, shews a gratifying improvement this year. I received \$4.76 purchase account, and a free contribution of \$30, equally divided between the British and Foreign, and Upper Canada Bible Societies. Cavanville, a new Branch, faithfully conducted and liberally sustained; a good meeting. Contributions, \$20.50 to the British and Foreign, and the same amount to the Upper Canada Bible Society. South Monaghan—This branch which has for many years been one of the most liberal in its contributions, I found as vigorous as ever; the weather somewhat interfered with our attendance, which was still highly respectable. Contributions to be forwarded. Coldsprings, a small but useful Branch; funds rather in advance

of last year. I received \$14.20 to the British and Foreign; \$10 to the Upper Canada, and \$10 to the Montreal Bible Society. Baltimore—Here, too, the storm had the effect of thinning the meeting, though our friends display a lively interest in the work of the Society. At Newcastle the work is not suffered to fall behind. I received upwards of \$16 on purchase account, and the following Free Contributions: \$20 to the British and Foreign, \$20 to the Upper Canada, and \$9.05 to the Montreal Bible Society. Hope—The Branch in this township is nobly sustained. Our annual meetings are held in different localities each year, and thus the objects of the Society are brought before a larger number than if always held in the same place. This year the meeting was held in Perry Town, after which I received \$42.50 free contribution to the British and Foreign; \$35.80 to the Upper Canada, and \$21.25 to the Montreal Bible Society.

At Cobourg our meeting was large and very interesting; the local assistance was all that could be desired, and the Society is in a highly prosperous condition. In addition to a large payment on purchase account, I received \$125 free contributions to the British and Foreign; \$25 to the Upper Canada; and \$25 to the Montreal Bible Society. Grafton—The Branch in this place has for some years been most faithfully and liberally conducted. Returns, \$33 to the British and Foreign, \$16 to the Upper Canada, and \$16 to the Montreal Bible Society. Colborne—The collections for the year had not been taken up at the time of my visit, at which I received \$34.91 on purchase account. Belleville—In this town our Society is nobly sustained. The meeting was very lively and interesting, the speaking effective, and all to the point. The contributions forwarded to Toronto. Port Hope—Here, too, we have noble friends and supporters; the attendance, owing to the weather, not so large as usual. Purchase account in full, and a free contribution of \$117.25 to the Upper Canada Bible Society. Peterboro' gave us a most excellent meeting, and is doing well. Lakefield—Our Society in this rising village quite keeps pace with the general prosperity of the place, as the following contributions fully prove: \$60 to the British and Foreign; \$20 to the Upper Canada; and \$10 to the Montreal Bible Society. At Keene, where we have a good Society, the collections were not complete at the time of my visit; as was also the case at Mount Pleasant, in Cavan, where the Branch is well sustained. Omemee is doing well, and is usefully and fully maintaining its ground. Purchase account in full, and a free contribution of \$13 to the Upper Canada Bible Society. Lindsay—Here I received \$62 on purchase account, and a free contribution of \$10.43 to the Upper Canada Bible Society. Mariposa—The Branch in this Township is doing well. Returns not complete. I received \$24.94, being their purchase account in full. Prince Albert—Here we have many liberal supporters. I received \$39.90, purchase account, and the following free contributions: \$25 to the British and Foreign; \$20 to the Upper Canada; and \$11.04 to the Montreal Bible Society. With very great difficulty, owing to the drifts of snow, I found, at last, my way to Greenbank, where, after preaching on Sabbath, their first anniversary meeting was held on the Monday evening; after which I received their purchase account in full, amounting to \$21.58. In the village of Uxbridge we can always depend upon a large and very interesting meeting, which was this year quite equal to its predecessors. I received \$40 on purchase account; \$20 to the British and Foreign; \$20 to the Upper Canada; and \$5 to the Montreal Bible Society. The first anniversary of the Port Perry Branch, another new organization, was next held, after which I received on purchase account \$37.57. Zion—This small but useful Branch I found doing well.

The meeting was well attended; after which I received \$15 to the British and Foreign; \$15 to the Upper Canada; and \$6 to the Montreal Bible Society. Cartwright is doing well; \$20 to the British and Foreign; \$20 to the Upper Canada; and \$10 to the Montreal Bible Society. Manilla—This Branch had not, owing to the state of the roads, been able to collect till after my visit, but is in a healthy state of activity. Cannington devotes this year a free contribution of \$20, specially for Bible work in Spain. Beaverton—This Branch, also, gives us excellent meetings, and is well managed. Free contributions of \$20 to British and Foreign; \$20 to Upper Canada; and \$8 to Montreal Bible Society. At Woodville—This Branch has greatly improved during the past two years. After a very interesting meeting, I received a large amount on purchase account; \$10 to the British and Foreign; and \$10 to the Upper Canada Bible Society. I next held the first meeting in Cambray, where I received \$37 in payment for stock. This Branch is likely to be of use in the locality where it has been planted. Our new Branch in Minden is also doing well. I received \$26 70 on purchase account. Bobcaygeon, after a good meeting, paid \$45 25 on purchase account. Warsaw, at its first meeting, paid \$20 09 on purchase account. We had a good meeting at Norwood, where the Society is doing well. Percy—This Branch is steadfastly pursuing its useful course. The meeting was an interesting one. In addition to nearly \$10 on purchase account, I received \$15 to the British and Foreign, and \$15 to the Upper Canada Bible Society. Campbellford—This new Branch paid its purchase account in full, and gave, in addition, a small amount, viz.: \$5, as a free contribution to the Upper Canada Bible Society. Castleton, another new Branch, after the meeting, paid \$17 on purchase account. My last visit was paid to Fenella, where, though the returns were not complete, I received \$27 32 as a free contribution to the British and Foreign Bible Society; a further contribution has since been forwarded to the Upper Canada Bible Society, but too late to be included in the returns for this year.

From this it will appear that the Society has a deep hold upon the affections of the population of this Province, and will, I trust, not only maintain, but, in the future, increase its funds, both to meet the necessities of our home population, and yet more largely to assist the glorious work of supplying to far distant lands the leaves of that book which are for the healing of the nations.

Yours, faithfully,

S. B. JOHNSON.

(2.)—MR. S. B. JOHNSON'S REPORT.

*To the Kingston Auxiliary Society.*

AUBURN HOUSE, PETERBORO', January, 1869.

J. MAIR, Esq., M.D.

My Dear Sir—In presenting my report of labors during the past year in visiting the branches in connection with the Kingston Auxiliary Bible Society, I am happy to state that most of them are evincing signs of life and progress.

My first visit was to Marmora, where the first anniversary meeting was held. I was glad to find that an encouraging beginning had been made. A supply

of Bibles had been obtained, and the neighborhood had been canvassed for subscriptions. In addition to an amount on purchase account, I received a free contribution of \$8.89 to the British and Foreign Bible Society.

After a Sabbath appointment I formed a new Branch at Blairton, a new village which has sprung up in connection with mining operations which are now carried on vigorously by an Iron Company. The men are intelligent, and quite disposed to take hold of whatever is likely to benefit themselves or advance the good of others. A promising branch was formed, which will, I trust, be a means of usefulness.

At Stirling, we had a good meeting. Our excellent President was unfortunately absent attending to his Parliamentary duties, but everything in order. I received \$8 for the British and Foreign, and \$7 to Kingston Auxiliary.

Our little Branch at Roslin had not made its collections; I received \$6 to credit on their purchase account.

At Moira the collections were not fully made, but will be forthcoming, I trust, in time for your Report.

Canifton is still doing well; though rather later than usual in getting to work, we had a good meeting. I have here some warm friends.

Shannonville has done a little and ought to do more. I received \$5.75 to Kingston Auxiliary.

Napanee.—In this rising little town I was glad to find matters improved, though the Society should be more liberally sustained from the size of the town. I received \$30 on purchase account and free contributions as much more, \$60 in all. I hope to see it ere long \$160.

Odessa has done nothing, and I fear will do but little till a warmer spirit of Christian benevolence gets into her midst.

Garden Island and Wolfe Island will, I hope, both show some improvement this year. Both Societies are well managed.

Gananogue is usefully holding on, and has a faithful list of officers.

Waterloo had made the returns before the meeting, and I hope will, this year, be in time for your Report.

Glenvale I have always found ready with funds for the meeting, and am glad to notice an improvement this year. I received \$5 British and Foreign and \$6.50 to Kingston Auxiliary.

We held our first anniversary at Sydenham, where after a good meeting I received \$6.13 as a free contribution to Kingston Auxiliary.

We had, thanks to the interest taken by our good Secretary, the best meeting I have ever held in Bath, the collection at which amounted to \$3.09, free to Kingston Auxiliary; the subscriptions not taken up in time.

Amherst Isle.—It was with great difficulty, and at some peril, that I reached this place—a capital meeting—lively interest. Collection \$4.48, free, Kingston. Subscriptions to be taken up.

Big Creek.—This little Branch is faithfully doing its share. After an interesting meeting I received \$8.20, free to Kingston.

Trenton—Here I held an interesting meeting; after which I received \$12.00 to credit on purchase account, and a free contribution of \$10.50.

Consecom wants a little more energy among its officers, but is usefully holding on. I received \$5.87, free to Kingston.

Bloomfield returns not made. Some changes were made, which will, I trust, prove beneficial.

Picton is doing well; a good meeting and lively interest displayed in the work.

Milford gives \$9.00 free to Kingston.

D  
N  
acco  
C  
T  
cred  
Se  
M  
Upp  
M  
recei  
B  
Aft  
will  
T  
Tr  
the p

To t

D  
mitte  
merc  
His s  
tance  
by H  
love  
them  
thank  
few h  
count  
work  
as co  
and l  
occas  
and t  
Canad  
advan  
a sho  
audie  
these  
which  
earne  
forma



Demorestville returns not quite complete; I received \$9.40, free contribution.  
Newburgh.—This is one of the best branches. I received \$15.00 purchase account, and free contribution of \$15.00 to the funds.

Centreville.—Very dull and inactive.

Tamworth.—A lively little Branch, well sustained. I received \$15.00 to credit on account.

Selby and Lonsdale had not made their collections.

Melrose gave us a capital meeting; after which I received \$22.27 to the Upper Canada Bible Society.

Madoc—Another good branch. A very interesting meeting; after which I received \$10.60 on purchase account, and a Free contribution of \$28.93.

Bridgewater.—This enterprising little village I found still improving. After a good meeting I received \$15, free contribution. Their purchase account will be forwarded.

Tweed—Still usefully holding on, and I trust will be found still improving.

Trusting that the next may witness a growing interest over the returns of the present year.

I am, Dear Sir,

Ever faithfully yours,

S. B. JOHNSON.

(3).—THE REV. WILLIAM BROOKMAN'S REPORT.

*To the Directors of the Upper Canada Bible Society.*

LONDON, Ontario, April, 1869.

DEAR SIRS,—In presenting my Annual Report concerning the District committed to my charge, I desire to record my grateful sense of continued unmerited mercies from Almighty God, during the past year that I have been engaged in His service. There is a day coming when we shall know more of the importance of the work in which we have participated, and of the honor conferred by Him in using us for this service, and shall wonder at our little faith and love "at that day when the Lord shall give the crown of righteousness unto all them that love His appearing." To the various Branches of the Society my thanks are due, for their valuable assistance and their personal courtesy: a very few have been somewhat lacking in their zeal, but the general bearing of the country is indicated in a growing sense of the greatness and nobility of the work. As information is circulated by the addresses of Agents and pamphlets; as congregations are aroused by seeing the earnestness of many of their pastors; and last, though not least, as the powerful influence of the Press is exerted occasionally in behalf of God and His Word to men; the work must progress, and the Society take a firm hold upon the hearts and understandings of the Canadian people. Our Protestant Press and public might listen with some advantage to the appeal from the lips of a Romish ecclesiastic at Notre Dame, a short time since, as with impassioned fervour he wound up an appeal to his audience to fall back upon the Bible as the true safeguard of society, with these words: "Leave us our old Bible for our children to spell—the Bible, which created the printing press—the Bible, which civilized Europe." An earnest recognition by the Press of the Book and its work, and not a mere formal notice of a meeting, would vastly assist us in our efforts, and throw the

lie to the Romanists in Canada, who, to use the words I heard publicly the other day from one who had been very prominent in their priesthood, do not believe that we Canadian Protestants can earnestly believe what we profess about the value of that Book. *May the Lord "incline our hearts unto His testimonies, and increase our faith."* I started this year for my usual summer tour north, at Clinton. We are in a rather backward condition in this place, and the cause languishes here. Their collections were, as usual, about \$40. I hope some day that the work may revive here; dissension and differences have been doing *their* work, and at present are our great obstacle to improvement. We organized a Branch afresh at Dungannon, where there has been one in name for three years, and from thence passed on to St. Helen's. I here received the winter's subscription of about \$30. We have some local difficulties in this branch also, amongst some small contributors, but the bone and sinew of the Society see the importance of sustaining the work. They have now a resident minister in the village, whose influence will tell for good in the cause. Lucknow has fairly started as a new Branch, and, I trust, tided over some obstacles at its commencement. They had sent \$50 to the Society. Kincardine, alas! had a sad failure this year, through following the indiscreet advice of some one to take up collections in the churches, instead of sending round collectors, as usual; the result was that only two churches sent in subscriptions, and the amount thereof very small. I trust to give better tidings this coming year. I returned home and attended the Synod meeting of the Diocese, a work equivalent, in my experience, in its wearying powers, to a great deal of travelling; but I suppose such things are needed and must be carried on. Afterwards I went northward for a three weeks' tour, by buggy, rail and steamboat, the latter by far the most preferable method of travelling in the hot weather, which now fairly set in. I hardly ever remember seeing the thermometer higher in the shade within the tropics. Tiverton was now visited: the collections were very good; with regard to the audience, it was—as is usual with summer meetings—very small. In this Branch they employ a Colporteur, a zealous man, who has some means of his own, and loves to travel with the Word. He derives a little help in the way of expenses, and works in the northern townships of Bruce County. Many Scriptures have thus been circulated by him. Port Elgin has, for the present, become extinct. Meetings could not be got, and money could not be raised for this work. I passed on, after my visit, through to Saugeen, where things are somewhat improved in our cause, though in a commercial sense the place is anything but improved; perhaps that may account for many subscribing and never paying! Arran I reorganized, and hope to find the benefit of new life infused into the Branch. I also preached on Sunday at this place, and appealed for support in a missionary discourse. The next day I met the Owen Sound Committee. This place is growing and appears prosperous in everything but the Bible Society cause, just now. Nothing had been done in the county town of Grey, though I had written to them in the winter; and hardly any one came to the meeting. We have organized afresh, amid fair promises of amendment. I reached Paisley after a long, hot drive, just in time to save the meeting, as my buggy broke down on the way. The collections were small, but the cause is hopeful, with good nursing on the part of the local clergy. Walkerton.—The report for this Branch is precisely that of the previous year, as recorded in my letter: no meeting, not even a quorum of Committee, but the funds on the increase, though still small for such a place. We have a good president, the son of a Guelph man, who learnt there to love the Society. However, they had held a meeting in the winter, so perhaps that may help to account in some measure

for the  
upon  
strain  
being  
much  
found  
of the  
to sho  
been  
meetin  
nor ev  
made  
which  
thence  
nothin  
place  
affairs  
during  
vassed  
The co  
the wo  
give bo  
a subs  
wicked  
transm  
taken  
I proc  
Branch  
voring  
had a  
about  
excell  
Society  
the sar  
home a  
on by  
to Barn  
at Inni  
contrib  
and wa  
so far  
and ha  
mont w  
and so  
speaker  
aid the  
returne  
started  
mises in  
of the  
and wid  
its riva  
latter, a

for their absence in the summer. Hanover had a few out, and a slight increase upon their subscriptions. At Durham, in the Town Hall, we had "stirring strains" from the village band upstairs, while the "good old hundredth" saw being sung downstairs by us. This place holds its own at present, though much in the rear of many Canadian villages. When I reached Priceville, I found that the Depositary had decamped with our funds, as well as the funds of the Postal Department; all the papers were burnt, and no trace remained to show what books had been sold. We started afresh. No collections had been made, though notice had been sent them in the winter. We had no meeting at Flesherton; in spite of notice sent, no collections had been made, nor even an attempt made to take up the subscriptions that I announced were made in my last year's report. I think I can start a Branch near this place which will be likely to do better. Eugenia had made some progress. From thence I drove on to the president's house of the Feversham Branch. Here nothing had been done for two years. I propose forming a Branch near this place which promises more effectual coöperation. This being the state of affairs, I passed on to Collingwood. Here they had done a little better than during the past year, but the country parts around this Branch are not canvassed at all, and their subscriptions at present are too small for such a place. The collectors had met with some tremendous excuses for not contributing to the work of the Bible Society—one on whom they called said, he would not give because the missionaries in Africa did not do their duty; another denied a subscription because the Government had put a tax on Bibles, and it was so wicked of them! Meaford is a growing Branch, and well worked; it had transmitted \$80 to the Society. Thornbury had postponed its meeting, and taken to an Orange celebration. Leaving my horse and trap at Collingwood, I proceeded to Rugby (Oro) by rail, steamboat and buggy. This is a zealous Branch: it has three depots in the Township, and does good work in endeavoring to circulate the Word of God therein. I received \$40 from them. We had a good meeting at Orillia, the only good meeting of the summer season; about \$75 had been collected. We have a good Branch here, kept up with excellent spirit. They are very desirous of seeing the Upper Canada Bible Society become a centre for the Ontario Province. Barrie was somewhere in the same position as last year; they had collected about \$70. I returned home and started again for Innisfil; found my horse and buggy had not come on by train, went on to Collingwood in time to ship it by the returning train to Barrie, and when I reached that station drove on and caught the meeting at Innisfil. This Branch had done well, but was a little behind last year's contributions. Thornton had collected \$26. Bradford contributed \$95 free, and was prospering, as was West Essa. We had a glorious state of confusion so far as arrangements at the meeting of the Tottenham branch are concerned, and have re-organized this Branch with good hopes of future success. Rosemont was in a good condition. By some means I missed the train for Bondhead, and so they held their meeting without me, but they were well supplied with speakers, and Rev. J. H. McCollum and Dr. Geikie, of Aurora, had driven up to aid them. Having completed the tour through Bruce, Simcoe and Grey, I returned home for the harvest rest, before the real work of the year, and started again in September, commencing at Newmarket. This Branch promises in its present spirit to be very effective; I only regretted the smallness of the audience prevented the tidings of the Society's work from being farther and wider known. Lloydtown keeps up its position, and so does Schomberg, its rival village. A concert in the former place drew away many from the latter, and so our meeting was small. I unfortunately missed Aurora, through

being misinformed respecting the train. They had a good meeting. I visited them next day and offered to come again both to them and Bondhead, but they did not wish to tax me with a second trip; they had raised \$170. Laskey had done well, and had increased its contributions. York Church meeting was held during the fair, and so our audience was small. York Township had postponed the meeting, and so had Thornhill. Stouffville is somewhat lacking in earnestness, but not so Markham, for as I had hoped and expressed last year, they had taken a new start, and presented a contribution list of \$60 against \$20 of the previous year. Scarboro' always does well. I wish I could say so of Cooksville: only \$8 had been collected last winter in such a neighbourhood as this. The fair prevented many from attending at Derry West, but the Branch had done very fairly—so had Streetsville. South Etobicoke had done better than usual, though that Branch in 1856 had collected over \$100. The Sunday Schools here sent in \$10, which made their funds up to about \$50. North Etobicoke is an interesting branch, and does well for the cause. Klineburg failed to collect a meeting, but the ladies in the winter had collected some funds, and so in a pecuniary sense they had done well. We had a capital meeting at Richmond Hill, and the collections were \$20 over those of the previous year, making a sum of about \$100—one collector alone had over \$40 on her book. Weston is improving. Berwick meeting was postponed on account of the fair. I subsequently wrote concerning the calling together of a meeting towards the end of March, but received no reply. Bolton was not attended this year by me, as I was labouring under much hoarseness, and could not venture a long drive in a pouring rain that evening. Campbell's Corners was next visited; it had done pretty well, but Grahamsville I found defunct. Malton meeting was postponed—I subsequently returned there. Cheltenham had a good meeting and collection. The finances were low at Alton, on account of some differences of opinion about the Society's manner of expenditure. As they had received no pamphlets on the subject, I sent them some on my return home. We had a very full meeting at Everton, which is connected with the Rockwood Branch, and the collectors had been very successful. Malton has, I hope, started afresh, with a new President from the well worked neighbourhood of Kirkwall. A very wet night at Acton prevented our usual good attendance. They collect in January, and have always done well; so had Norval and Georgetown; in both these places an excellent spirit pervades the work. The Brampton Bible Society, and the famous Scotch singer, Kennedy, having arranged on the same night for a meeting, one of the two had to postpone: it fell to our lot to do so; and I passed on next day to Hornby, through bad roads, the fall rains having fairly set in. Their collectors were not yet out, but they had done pretty well since I visited them. Again we came into collision with our friend of the Scotch ballads at Milton, so another postponement took place. Appleby had lost its old President, who had always taken much interest in the work. I found them still on the increase. What a wretched night it was for the Cummingsville meeting! black with darkness, and rain having fallen all day long in torrents. The long drive was almost through floods of water the whole way. This is a good Branch, and their prosperity was seen by the best subscriptions yet made. The meeting was a failure, and I had only the Committee to address. The next day I formed a new Branch at Campbellville, and then passed on to Nassagaweya and Eden Mills, which are still doing well. Rockwood had a crowded meeting, and a good purse full of money. The collections amounted to \$113, being much ahead of last year. We had a splendid gathering at Brampton

to reward us for our postponement, and found the funds considerably on the increase, though the Collectors had not all made their returns. This Branch is much improved of late. Preston, at present, is weak amongst our German friends—a little of Luther's spirit is needed here. The Galt revival, which has attracted considerable notice lately, conducted, doubtless, to the assembling of the largest audience I have yet seen in this thriving Branch. The splendid Town Hall was filled to overflowing, many standing during the whole of the time. The collections amounted to \$340, of which sum one lady contributed \$50, and a large sum was taken up in the plates. We had an excellent meeting at Guelph, though it was very small for the size of the place. The energy of the Committee and collectors had raised nearly \$400 in subscriptions. Our friends here are second to none in the Province for love and zeal towards this great cause. I had to go some long distance from this place to overtake the work at Thornhill, on account of their postponement, previously mentioned. Their report complained of the apathy of numbers of the people on whom the collectors had called; many had said they could not afford to give anything! though a gracious Father had sent plenty to them in a good harvest. About \$50 had been raised. Oakville was in a better condition in every way. They had requested a late visit, in order to secure better results, after navigation had closed. Here we had the valued assistance of the Rev. Mr. Nisbett, a missionary from Samoa, who gave a most fervent address (*and what missionary would not?*) in favour of the Bible Society, whilst he wondered and lamented over the apathy of the Protestants generally in this cause. He gave us most interesting information concerning the circulation of the Word in the South Seas, and contrasted the fervour of the South Sea Islanders with our lack of it. I sincerely trust that many of us were aroused to feel more deeply our true position and honour that night. Milton was next taken, amid a tremendous gale of wind, mingled with snow. This Branch still sustains its high character, through the zeal of its office-bearers from the very first. It was a great contrast to Berlin, which was as usual. Any report for the last few years shows what that is. I regret I cannot write *at present* more favourably of this Branch, which should stand very high, but I trust that a better day is dawning upon us here. About \$50 had been collected. Here I was enabled to commence sleighing, my cutter having been left in the neighbourhood last winter, and I had a deep snow road to travel to Shakspeare. This Branch is improving. A twenty-five mile drive the next day, amid gale and heavy drift, enabled me to reach a halting place for the night, but not an appointment at Cromarty, a Branch, I fear, which will have to be supplanted by one elsewhere in the Township, unless renewed life is thrown into it. Elimsville is still doing well as a new Branch, and so is Crediton; here we had many Germans amongst our Devonshire audience. The collections amounted to about \$40. Exeter has had to contend against a great deal of prejudice, which narrow-minded bigotry has excited against our work in general. Many who formerly worked with us have stood aside lately, under its baneful and unholy influence; yet, in spite of it, the Branch had not done badly at all, and our President made a warm appeal in our behalf. The collections were not all in. The Secretary and Treasurer, in the person of one man, had run away with all the funds collected both by subscription and sale of stock at Kirkton; and, alas, we were not the only sufferers. This Branch evidences tokens of good interest in the work. And now the pleasant season of Christmas gave us a respite for a few days, which was happily spent at home, a place I had seen once a week for a few hours during the last four months. Wishing it had been longer, but enjoying

the good work of God, I started the new year with a meeting at Rodgerville. I found our old friend the Secretary failing in health, and his son was appointed to succeed him. This Branch collects in February; last year's collection, subsequent to my visit, amounted to \$45. Egmondville, as usual, scanty audience and a fair purse. Brucefield—A good turn out, and about \$49 collected. By request, I proceeded to the Hamilton anniversary, to assist my colleague, the Rev. Mr. Goldsmith, and a good meeting we had in every way. Stratford postponed me, in hopes of making some arrangements in order to heal a late division made here. Bayfield had a better audience, and the cause was well recommended by the local Clergy from the platform. The collectors had not yet been sent out. Clinton made arrangements for a church in which to hold the meeting, and the day before it came off changed the place of meeting to another church without sufficient notice; some religious meetings were also being carried on at the same time, and the leaders of it would not consent to forego one for that occasion, and so between the two we suffered. I hope to see better times in this fine village yet. They had collected \$42. Blyth is always ready to welcome the Bible Society with a good audience and a good purse. Nearly \$100 were received by me from this little place, a great contrast to some of our flourishing villages around it. Passing through Manchester on my way to St. Helens I took up Father Chiniquy in my cutter, and we proceeded on to the above mentioned Branch, and shared a famous gathering, which had come to hear the well-known opponent of Rome and its errors. His address told as well for us as for his own work. They had collected \$27. Dungannon had started at last, and made collections and sales amounting to \$35. The worthy little Branch of Manchester was next visited, and good work was shewn here. Goderich does not get on well at present, but I think better times are in store for us here. A little opposition sometimes arouses the languishing zeal of true friends, and calls them out to work and pray. The collectors will go out. Londesboro' is progressing favourably, but Ainlaysville, I fear, as they seem to think so, must be given up for a year or two, in hopes of renewing it; they think it is the only course now that can eventuate in good. Wingham had no meeting; the secretary had left, the President was away from home for two or three weeks, and no notice had, of course, been given. Bluevale had not collected yet, neither had Gorrie. I think this Branch is somewhat improving. Fordwich is moving, though but feebly yet. I had arranged in my list to pass up from this place to Walkerton, to preach for the Society on Sunday, in order to get an audience, provided they would let me hear of it, if it could be so managed, as I did not want to run my horse over fifty miles on a speculation; unfortunately they had forgotten to write me, so I remained in Gorrie, and preached there, and afterwards heard that a meeting had been gathered and an address given by some one else. I next addressed a large meeting at Wroxeter, in conjunction with Father Chiniquy, and hope that something will be done to establish a Branch here. Harriston is doing well. The night was unfavourable at Listowell—very stormy. This Branch is increasing in its interest. I had a long drive, through deep snow, the next day, consequent upon the storm of the previous night, and reached Fullerton just in time to commence the meeting. We had a good audience, and were well supported by the ministers of the surrounding neighbourhood. \$63 had been collected, being an increase over the past year's collections. This is a well worked Branch. Stratford was again postponed at their request. Millbank is making fair progress. We had a good meeting in comparison with former years, and the collections were better also—\$25, against \$16 of last year. Hollen has been passing through some

little local difficulties of a denominational character, and we have suffered in consequence. The committee arranged to go around once more and see whether a better result would not follow after the anniversary, at which explanations were made. Glenallan gave us a good meeting; the collectors not yet out. Hawksville.—Here, for the first time this winter, I lost the sleighing, having been singularly favoured with snow ever since the beginning of December, when in other parts wheels were being principally used. The collectors had not all made their returns. In the village, it appears, they went to the chief man, expecting to get a good subscription to head the list; 50 cents was all he would give. The next one on whom they called said, "had you called on me before you did on Mr. ——— I would have given you a dollar, but I do not like to see my name ahead of his!" and in several cases they found similar excuses made. This is, alas! a very common principle on which people regulate their gifts. "What has Mr. Smith given?" they say, and then they square their accounts with God accordingly. I have been lecturing very much of late on the subject of systematic beneficence, in connection with our labours, and with the work of God generally. The Church of God will never do its duty till God's plan of beneficence by system has been adopted by every Christian; and, like all other plans of God's ordaining, this is the best way in every way. "*Let EVERY ONE LAY BY according as God has PROSPERED him,*" is written in The Book. By the beginning of the week the snow had once more set in, and with capital sleighing, I drove on to Elmira, and formed a new Branch there. At Winterbourne we had, as usual, success, but we all felt sorry to see the chair no longer occupied by Rev. Mr. Thom, our old and tried friend. Death had been sent by his Master to take him home to rest till the morning of glory. He had helped to form the Branch years ago, and was ever ready to forward its interests. They had collected \$45. Drayton is progressing favourably: they had held a couple of meetings in the surrounding country, which had been productive of much good: the collections were not all in. At Elora our attendance was small, comparatively, as our meeting happened the same evening on which a large instrumental concert was held. There was a very slight falling off in the cash returns, which was accounted for satisfactorily by our zealous Secretary. The schools had been canvassed as usual, and returned a fair yield of children's crumbs. The subscriptions of the Branch amounted to nearly \$250, and the sales to \$62. I was blocked up here the beginning of the next week by the storm of the winter, and failed to connect with the Arthur meeting: the drifts were very high, and, amid a pitiless storm of wind and snow, I reached Rothsay next day. At present we are toiling up hill here amid many obstacles, which will, I hope, ere long, be surmounted. The storm made it hard work to reach Mount Forest, and prevented the attendance of many. This Branch holds its ground, but does not yet make progress, though the village contains seven Protestant Churches. Fergus—Had also to wade through drifts to reach the Church, but yet made up a large audience, and their collections were excellent, amounting to \$180. At the close, \$10 were taken up and, added on behalf of the work in Spain. Eramosa's gathering was smaller than usual, owing to the fair at Guelph, but their funds were larger, amounting to nearly \$100; \$40 of which they forwarded for Spain. I hope that next year we shall have extra subscriptions from our friends to enable the Parent Society to do the work in the country in which the wise and good hand of God has opened the door wide, that His truth may enter in at last. May I thus call the attention of our Branches to this important matter, and when they are hearing so continually of the opportunities vouchsafed to the Society, and of the work it is doing, I trust they will take

all the needful steps in their locality to secure liberal subscriptions next season. Garafraxa—Had a stormy day indeed for the meeting, and it was poor in consequence—nearly \$40 had been collected. Minosa has resolved to unite itself with the Everton and Rockwood Branch after this. I went on to Orangeville, and that evening we buried the old and effete Branch, in hopes that from its ashes a new one might eventually arise. Nothing had been done in this well-to-do village, for the Society. I have heard since from them, and they have formed anew with promises of zeal. We had none out at Mono Mills. The roads were very badly drifted. Whittington and Laurel also are doing very fairly, though but weak at present. \$18 at the former, and \$16 at the latter, had been raised. Mono Centre gave us a fair audience. The collectors had not all made their returns. Hillsburg is doing well. Here I was blocked up all day with the drifting storm, and could not reach Erin. They wrote saying the meeting failed, because of the storm, and the collectors could not yet finish their tours; but they would forward their funds when all in. I could not reach Mitchell nor Seaforth through the drifts; had to halt after making a dozen miles or so in five hours; men were digging out the roads in some places. Telegraphed and postponed a meeting announced for St. Mary's for that reason. I reached Stratford at last; but the snow was still falling, and but few were out. The two Societies have united here after some months division, and are again working harmoniously. I trust that henceforth we shall not be troubled with divisions. Nearly \$200 had been collected, and three collectors had still to make their returns. With this Branch, March and the year's work closed; and may the blessing of the God of Jacob rest upon His unworthy servant's labours. It is His own cause, and we can commit it to Him. I find that the new system of Collectors' Cards, with information printed thereon, has proved of good service to the Society. In whatever way we can spread information of the Society's work amongst the people, we thus take the very best means under God of securing their favour and liberality. It seems to me the main thing to be studied. I have my doubts whether the "Monthly Reporter," issued by the Parent Society, is just the thing we want out here; it is better than none at all; but I think if we could manage, say once a quarter, to have a sheet of note paper filled with some interesting facts from the Parent Society's Report, and widely and regularly distributed through the Branches, it would prove still more conducive to our well-doing. With regard to Canada, perhaps, our best way at present to inform the people would be to have a sort of synopsis printed—whilst our Report was going through the press, when the expense would be little more than the paper—of the Funds received, &c., and the Agents' reports. With these suggestions I conclude my report. May the good Lord lift up the light of His countenance upon us all, both on our labors and in our hearts, is the prayer of

Yours, affectionately, in the Ministry and work of the Lord.

W. BROOKMAN.

(3).—THE REV. THOS. GOLDSMITH'S REPORT.

*To the Directors of the Upper Canada Bible Society.*

DUNDAS, March 31st, 1869.

DEAR SIRS,—In reviewing the labours of another year, it is gratifying to find there has been no decline of interest in the good work. While in some few cases—and but few—there has been a slight decline in the cash receipts—clearly accountable for by local circumstances which indicate no indifference—



there is a handsome increase in the aggregate contributions from the Branches to the funds of your Society. My journeys during the year have been unusually fatiguing from the intense heat of the summer, and the absence of sleighing up to the last week in February. Though these circumstances have been adverse to our meetings, I have been cheered to witness the congregations attending, as a whole, much larger than ever before. There is a manifest improvement in the tone of public feeling, evidenced by increased liberality. Some of the Branches have distinguished themselves by earnest and most successful efforts to augment their contributions, and in many instances commendable efforts have been made to supply the destitute in their respective neighborhoods with the Word of Life.

I would here record my gratitude to the Great Giver of all good, that with only two exceptions, I have been able to keep all my engagements with the Branches during the year, though they have involved no less than 6,300 miles of travel, visiting 149 Branches and forming two new ones; ten of these Branches I have visited twice, and one three times. To have been preserved amid the rigors of a specially trying year, subject to so many exposures, demands my warmest gratitude. One of the failures was in a second visit, for the other I was fortunate enough to secure a thoroughly competent supply—in both instances I was prostrated by extreme exposure and over-fatigue. My labors during the year—more extensive and fatiguing than any previous year of my agency—have been greatly sweetened by the warm Christian hospitality everywhere, and by all denominations, accorded to me as agent of your Society; while they have been to some extent lessened, by the cheerful and efficient aid of many of the ministers through the country, in their advocacy of your Society's claims.

I spent the spring and summer months in the work of the London Auxiliary and I am happy to say I found the work in a state of harmony and growing efficiency. But as I have furnished my report to that Board, I will not anticipate their information.

I began my work in the Upper Canada department of my District on the first day of September, in Glandford, where we had the largest and best meeting I have seen in the place. Their funds are a little too low, but they are on the rise. I went the next day to Caledonia, and found the branch doing well. Our meeting was not a large one, but it was spirited, and the contributions a credit to the place. Our friends here have fairly waked up, and they vie with any of our branches according to their numbers. From here I went to Oneida, where we had a good meeting on Saturday evening. Their subscriptions were not yet taken up. They have since sent them on. On the Sabbath I preached here, and also at the river, and then, as an advertisement to our forthcoming meeting, I went over, through a rain, and preached at Hagarville. On Monday evening we had the best meeting of the Hagarville and Ballsville Branch I have seen there. Both the attendance at the meeting, and finances of the Branch, indicate very favorably. At Jarvis we had a teeming rain, and, as a consequence, but a small attendance at our meeting. It is a good Branch, and is in a state of efficiency. At Nanticoke, the next evening, it was still raining, so that but few were able to get out. They are still working well. The next evening—still raining—I was at Selkirk, and found a thin attendance. The finances, though not large, are very good. At South Cayuga we had a fine evening, large attendance, charming singing, and funds 20 per cent above any former year. All honor to this noble little branch! At Dunnville we had another wet night, and of course, but a small meeting. Their finances are too low, and they require all their money to renew their

stock, as it is nearly exhausted. We had the best attendance at Cayuga I have ever witnessed in the place. Their cash was not in, as it was thought to be a little too early in the season to collect. At St. Ann's we had a good meeting and found the Branch doing very well. At Caistorville we had but a small attendance. There happened to be another meeting in the place on the same evening, in the interest of a cheese-factory, which greatly reduced our attendance. Their cash returns not large. We had a good meeting at Binbrook—finances good. This brought me up to the time of the Provincial Fair, when we could hold no more meetings for a week.

On Monday, the 28th of September, I resumed my work at Smithville, where we were glad to find the good work on the rise. The congregation and the subscriptions of the Society were much better than last year. Port Dalhousie gave us the best meeting I ever saw in the place. Their finances, too, are considerably increased. Though we had a wet evening at Thorold, we had a much better attendance at our meeting, and larger cash returns than last year. At Niagara, our meeting was not large, though we found the finances much better up than last year. Next day I went along the banks of the noble old river up to Queenston, where, though the meeting was small, I found their financial matters much better than last year. From here I went on up the river to Clifton, where we had a good meeting, and found their contributions still advancing. The next morning being Sabbath, I preached in Clifton, and went on up as far as Drummondville, and preached again in the evening. The next evening we had a fine meeting at Drummondville, and found their cash matters largely advanced. They had employed a Colporteur for a short time, and at a trifling expense, and have more than doubled their sales; and, after the defraying the expense of colportage, left the Branch in receipt of largely increased cash resources. At Bertie, we had but a small meeting. The attendance was probably much lessened by the Township Fair being held that day in the place. Their subscriptions were not yet in. We appointed collectors, and left them to send forward their money. At Port Colborne, I found our few friends much discouraged. The meeting was a failure, and our friends concluded to suspend operations till something more favourable should turn up. At Welland, through an oversight, they did not publish our meeting. I called upon the President, and he engaged to see that the collectors were sent out, and the money forwarded in due time. At Port Robinson, the meeting was small, and, though something is being done, this Branch ought to do much more. Fonthill is a romantic little Village, but it has been difficult to get a Branch into life here. This year, however, the public meeting was good, and I have full confidence in its future success.

My next engagement was at Waterford, County of Norfolk. We had a very good meeting, though, as yet, they had not collected. They promise, in due time, to send forward their money. The next day I drove over to Delhi, where we had a pretty good meeting, and found their finances better than last year. The next day I went to Lynedoch, where we have an active Branch, and found them doing well. As their stock had run down, they required all their cash this year for books. The next morning being Sabbath, I preached in this place, and, returning, preached in the evening at Waterford. On Monday I went to Simcoe, and found, that, in consequence of a missionary meeting that night in Town, our meeting had been postponed. From here I proceeded on to Port Dover, where we had a good meeting, and found the Branch in good order and doing well. The next day I went to Vittoria, and found but a small meeting, as the evening was rainy. They have not yet collected.

At St. Williams, we had a much better meeting than last year. This Branch, though feeble, possesses some elements of great activity and value. At Port Rowan, I found that during the year both the President and Secretary had removed from the place, thus leaving the Branch in a state of disorganization. We had, however, a very good meeting, and left them to collect and forward their funds. From this I passed on to the work of the London Auxiliary, an account of which may be found in my report to that Board.

My next return to the work of your Society, was January, Tuesday the 12th, when we had a most successful meeting in Hamilton—by far the best I have seen in the place. Here we had the valuable assistance of my respected colleague, Rev. W. Brookman, with a good staff of the local clergy. The speaking was of a high order, and the meeting enthusiastic and successful. From here I went to St. George, to experience another most successful meeting. They had, with the two-fold object of extending their sales and also increasing their cash receipts, employed a colporteur for a short time; and besides effecting large sales, they more than doubled their subscriptions. The next evening I was at Brantford—the banner Branch of our Society. Much as I expected from what I had witnessed at my former visits, my expectations were far below the mark. The large Wesleyan Church was crowded; the clergy of the town out in full numbers; the speaking well to the point; their finances \$160 in advance of last year, and the collection at the close of the meeting, \$200.30. Beat it who can! I may also observe that our friends here employ a Bible-woman, and with the most satisfactory results. With his usual generosity in matters of Christian charity, Mr. Cockshutt, the Society's indefatigable Depository and Treasurer, has undertaken one-half the expense of this agency, while the Society bears the other half.

From here, by request of the Auxiliary Board in Kingston, and also a mandate from our own Board, I proceeded down to that "Ancient City," to attend their Annual Meeting. The meeting, which was numerously attended, was held in their capacious and really beautiful City Hall. They claim to be the first formed Bible Society in Ontario, and though their finances do not compare favorably with some of our western cities and towns, still Kingston contains many intelligent, warm-hearted friends to the Bible Society. Returning from here to my own field of labour, I reached Burford on Friday, 22nd January, and found a much larger meeting than I ever had before in the place. Their finances slightly increased.

From here I passed into the London Auxiliary again for a week, to finish up my work amongst the Branches that had been postponed. Returning once more to the Upper Canada work, I reached Ingersoll, February 4th, where we had a good meeting, though not large. Their finances are in advance of last year. The next evening our meeting should have been in Woodstock, but another meeting in town would divide the interest, so they postponed. At Mount Pleasant, we had a thin attendance, and though their finances were better than last year, they might still be larger. Scotland gave us a good attendance, and though their subscriptions are not too large, it is a good advance on last year. At New Durham, we had a good attendance. They had not yet collected, but will send on their funds in due time. We had a very small meeting at Norwichville, and found their subscriptions also small. The next evening, at East Oxford, we had a heavy rain, and hence a thin meeting. The next day was Sabbath, and I preached in the place. The rain and sleet fell furiously all day, loading the trees with ice till the branches were bending to the ground. The damage done in this part of the country to orchards and ornamental trees, must have been serious. On Monday, I made

my way through the ice and mud to Culloden, but the storm had left the roads in such a state that but few could get out. Their subscriptions had not all been gathered, as the roads were so bad. We had an interesting meeting at Tilsonburg. Their subscriptions were not all gathered in. Springford is nearly defunct. There seems to be a general indifference to the Bible Society here, and I fear to religious matters generally. At Otterville, we had a good meeting—the largest I have met in the place—and their finances improving. The next day I went to Jerseyville, and found but few out, the funds too low for the place, and yet better than I should have expected from the smallness of the meeting. At Copetown, we had a heavy storm, and consequently a small meeting for this place. The collectors had not all reported. At Lynden, there was not sufficient publicity given to our meeting. The two previous Sabbaths being very stormy, the people were not apprised of the meeting. However, a few came out, and we had a pretty good meeting. Cash resources about as last year. At Paris, we had a very excellent meeting. The attendance was large, the speaking spirited, and their funds increasing. This, for its numbers, is one of our most efficient Branches. The next evening I had appointed for Drumbo, but as they were so near to Princeton, they concluded to merge into that Branch. We had but a small meeting at Washington; the roads were drifted so full of snow as to render them almost impassable, and the people from side roads were blocked in. For the same reason, but a partial canvass was made for subscriptions. At Chesterfield and Ratho Branch, we had another furious snow storm. The snow was piled up over the tops of the fences, so that it was with the greatest difficulty I was able to make my way to the place. Only a few were able to get out. They have done nobly in their finances, though, from the state of the roads, some of the collectors did not get out to their work. From here I went plunging through the almost impassable snow drifts on to Innerkip, where we had a very nice meeting, though, from the state of the roads, it was not large.

At Lake side, despite the deep snow and heavy roads, we had a good audience, and a meeting of deep interest. They had not yet collected their subscriptions. From here I went to Embro, where we had a fine congregation, an excellent meeting, and cash in advance of the past year. Though the attendance at our meeting, and the subscriptions from Beachville, were small, there are here elements of spirit and value to form an efficient Branch. At Princeton we had an excellent meeting, and finances well up. At Dundas we had a withering snow storm, so that not more than 20 or 30 persons could get out. In cash matters they are doing very well. Since the Annual Meeting, I gave an address to the public of Dundas, in the interest of the Bible Society. We had a fine meeting at Beverley; despite the deep snow and heavy roads there was a large gathering. In consequence of the removal of one of the collectors, during the year, their cash has slightly declined. At Nairn we had another snow storm. Though the meeting was small, I was delighted to find any one out. Their cash more than 30 per cent. over last year. From here I returned home for two days, sick from cold and exposure. My next visit was at Ontario, where we had the largest meeting I have seen in that place. Their finances a little better than last year. The next evening I was at St. Catharines, where our meeting was far too small for such a place. Though the ministers of the town are all hearty in the work, and were all out to the meeting, and one of them preached especially on the subject the previous Sabbath, and called the attention of his people to our meeting, still the attendance was very meagre. The next day I went to Beamsville, where we had not a large meeting, but by far the best I have seen in Beamsville. From here I went

to Grimsby, and had but a small meeting. Their finances about as last year. The next evening, at Bartonville, we had a pleasant meeting, and found them slightly improving in their cash matters. My next engagement was on Monday, March 22nd, at Puslinch East. I preached here on the Sabbath twice, and on Monday evening we had a fine meeting, and found the Branch doing well. From here I went up to London to attend their Annual Meeting. As they will send you their report, I need only say the meeting was a success. Returning from London, I paid a second visit to Woodstock, and had a very successful and pleasant meeting. An old friend of our Society here proposed to the meeting that if 20 persons would give \$20 a-piece, for the work in Spain, he would give \$50. As he left it an open challenge, I hope something may result from it. My next visit was at Ancaster, where we had a nice meeting, and found them doing well. Here I was so ill as to be unable to proceed to Alberton, and was under the necessity of drawing upon my esteemed friend, Rev. Mr. Lees, of Ancaster, to manage this meeting for me. My next and last meeting for the year was at Waterdown. The night was dark and rainy, and, of course, there was a small meeting. Their subscriptions were not all in.

Here closed my labours for the year—a year of the most severe labour I have spent in the Agency. I am happy to say I have found the Branches in a general state of harmony, and, in most cases, of commendable activity. Thankful for the mercies of the year, and praying that the word of the Lord may have free course and be glorified,

I am,

Yours very truly,

T. GOLDSMITH.

(5)—THE REV. THOMAS GOLDSMITH'S LONDON AUXILIARY REPORT.

*To the Directors of the London, U. C., Auxiliary Bible Society.*

GENTLEMEN,—I hasten at the first possible moment to lay before your Board some account of my labours in your Auxiliary, and of the general character of the work. As heretofore, your Board has been sadly obstructed in its work by the delay of accounts and remittances from your Branches, rendering it extremely difficult for you to close up your books in time to lay your Annual Report before the U. C. Bible Society within the fiscal year. I have endeavoured to visit all your Branches before Christmas, so as to give ample time. In this I have been defeated by interruptions from other anniversary services, leaving about one week's work for the month of January, and necessitating a second visit to a number of Branches.

I began my labours for the year in Lucan, by forming a new Branch, on Thursday, the 25th of May. Though our meeting was not large, we organized with material that promises favourable results. From here I went next day to Ailsa Craig, when we had, by far, the largest meeting I have seen in the place, though in their finances they were hardly up to the mark, but I hope to find them next year far in advance. At Park Hill we had a fine meeting, and found the Branch doing nobly. Widder gave us a good meeting. Both in the attendance at the public meeting, and in its finances, it is in advance of last year. At Forest we had a good meeting on Saturday, and I stopped over Sabbath and preached in the morning for the Presbyterians, and in the evening for the Wesleyans; the two congregations, with their ministers, uniting in the ser-

vices—illustrative of the catholic character of the Bible Society. On Monday I went over to Camlachie, and by request from Rev. Mr. Scott, who was holding a "Thanksgiving" service, I preached to a crowded house, and found our friends doing well. They took up a collection at the close of the sermon of \$8.54. From here I went to Sarnia, where I found too small a meeting for the place. We have many warm and valuable friends in Sarnia, but they want a little rousing up. My next meeting was at Corunna, where we had a really good, though not a very large meeting—they are doing very well. At Moortown we had a small though perfectly harmonious meeting. Sombra is extremely weak, still there is hope. At Wallaceburgh I found our friends alive. They have benefitted in a large degree by the labors of Mr. Lowry, one of our Society's Colporteurs, who has not only supplied the whole country around with the Word of God, but has at the same time awakened a deep interest in our Society. Here I stopped over Sabbath and preached for three denominations, all the people uniting in all three of the services, and filling the three houses to the very doors. From here I went to Dresden, where we had a good though not very large meeting. From the mixed population of the place, it will not be possible for this Branch to do much for some years. At Dawn Mills we had the valuable assistance of Rev. Mr. Hughes, of Dresden, and though the attendance was not too large, it was larger than last year. At Florence we had a good meeting. They will collect in the fall and send in their cash. This closed my spring tour.

June 22nd.—I left home on my summer tour, and reached my first appointment in Wallacetown on the 24th, where we had but a small meeting, and as this season of the year is unfavorable for collecting money, they deferred their subscriptions till fall or winter. At Aldboro we have a good Branch. The meeting was not large, but the finances were highly satisfactory. At Oxford we had a very nice meeting. They do not collect till fall, but will send in their cash in due time. Ridgetown gave a small but good meeting, and their finances are very satisfactory. On the Sabbath morning I preached for the Rev. Mr. Waddell, in Blenheim, and returning with the Rev. Mr. Philips (who kindly drove me over) to Ridgetown, preached for the Wesleyans in the evening. On Monday I visited Morpeth, accompanied by the Rev. Mr. Benson, of Ridgetown, who rendered excellent service, and found a much larger meeting than last year, and the finances good. Blenheim shows signs of decided improvement, both in the attendance at the public meeting and in its cash matters. My next meeting was at Buxton, and was very fair. They do not collect till fall, but will in due time send in. My next meeting was in West Tilbury, it was numerously attended, and a capital meeting. They do not collect till fall, but will send on their funds in due time. East Tilbury is doing splendidly. We were here favored with the presence of Rev. Mr. King, who drove over from Buxton, and also Rev. Mr. Burgess, of some five miles distance, both of whom rendered valuable service to our meeting. My next engagement was at Kingsville, but through an oversight, my circulars were not published. However, I stopped here over Sabbath, and laid the claims of the Bible Society before the people from the pulpit. They promised to send out collectors in due time, and forward their money. At Colchester we had a fine meeting, the audience three times as many as the previous year, and the finances doubled. From here I passed on to Amherstburg, where we had a much larger congregation than on the occasion of my former visit. I am glad to add that their finances also show an upward tendency. My next visit was to Windsor, where from an inadvertence my meeting was not published. We arranged to have the meeting in the fall. This completed my tour, and

brought me to the 8th of July. From here I started from home, to drive all the way to Dundas, and in such a sun!—the thermometer rising over a hundred in the shade. So I had to take the “early morn” and “dewy eve” for it. However, I made the journey in due time, and safety both to myself and horse.

My next visit to your Auxiliary, was on Saturday, October 24th, at Port Burwell, where we had but a small meeting, and I am sorry to add, a falling off in cash. We have many warm friends here, and I hope, next year they will again be up to “high water mark.” Here I stopped and preached in the morning in Port Burwell, and in the evening at Vienna, and on Monday evening we had a splendid meeting in Vienna; the attendance was large and the finances good. Aylmer came next, and gave us, by far, the largest meeting I ever saw in the place. They made due arrangements to send out their collectors, and promise in due time to send on their cash. Sparta gave us, by far, the best meeting I ever saw in the place, both in numbers and cash. At Port Stanley we had, as usual, a small attendance, but, as usual, cash large, and this year better than ever. My next visit was to Lucan, a Branch which I formed in the Spring, where I found a small meeting and no collecting done. We reorganized and appointed collectors. I hope ere this you have heard from them. McGillivray gave us a good meeting; they had not yet collected. West McGillivray had but a small meeting. The night was rainy, and mud deep. Finances better than last year. At Arkona we had a dark night and muddy roads, still the attendance was good, and cash far in advance. At Williams we had a very dark night, and small meeting. At London, N. W., we had a pouring rain and deep mud, but a fine congregation, and splendid cash results. London, N. E., gave us a small meeting; the roads were dreadful. they had not yet collected. They resolved to hold another meeting. At Ballymote we had but a small meeting. They have not yet collected. At Nissouri, in consequence of the absence of their officers from home, the meeting was not published. Lambeth, despite an awful rain, gave us a fine meeting. I predicted, in my last report, an increase for this Branch, and I was agreeably surprised to find their finances up to \$96. Last year they were \$25. This result was secured by arranging deputations and holding meetings, and appointing collections in all the school sections within their bounds. The meeting at Delaware fell on a stormy night; the attendance fair. They had not yet collected. Melbourne, though a stormy night, and mud deep, gave us a fine meeting; the finances still increasing. Our friends came out nobly at Appin, through the mud. Cash largely advancing. Next day I encountered a blinding snow squall, on my way to Mosa, but we had a good meeting, and found the Branch doing as well as ever. At Strathburn, despite the mud, we had a fine meeting, with still increasing cash. At Wardsville we had a good meeting; the finances average for the place, but they would bear increasing. We had a very rainy night at Crinan, but the congregation was good, and a slight advance in cash. Next night I formed a new Branch at Kintyre, and raised \$28 for books to commence. This place gives promise of future efficiency. We had a very fine meeting at Iona, and found their subscriptions considerably in advance of the last year. Fingal gave us a small meeting; the night was stormy, and the roads were fearfully bad. They do not report an increase of funds. Here I preached on Sabbath morning, and again in the evening at Talbotville. On Monday evening, at Southwold, we had a very nice meeting; the subscriptions in advance of last year.

On Thursday, the 8th of December, I visited Komoka, in the midst of a driving snow storm, and found a few out to our meeting. They had not yet heard from all their collectors, but will be in advance of last year. Strathroy

gave us a good meeting. Their cash was too small for such a place. We had a good meeting at Adelaide, and found them doing well. Watford gave us the largest meeting I ever saw in the place, with increasing finances. At Warwick we had a small meeting. The officers of the Branch had gone from the place, and hence they had but two days' notice of the meeting. They have done well. I preached here on Sabbath morning, and in Watford in the evening. Wyoming gave us a good meeting. They had not completed cash returns. A pretty good meeting at Petrolia; a number of their officers moved from the place during the year. Hope they may now do well. We had a right good meeting at Mount Brydges. The committee have resolved next year to collect themselves, and to give the place a thorough canvass. Bothwell gave us a very fine meeting. The clergy of the place were all out, and gave excellent addresses. Thamesville gave a very small meeting; finances a little less than last year. We paid our second visit to Windsor, December 22nd, and had but a small meeting, though one of interest. They had not yet collected, but will send in. From here I hastened home to spend Christmas with my family.

January 23rd, I returned again to finish the work still remaining, and commenced at Dorchester, where we had a nice meeting, and though their cash was not ready, I hope you have heard from them ere this. We had a very good meeting at Nissouri; as their collectors had not all completed their work, they promised to send forward their money in due time. My next meeting was at Chatham, where we had two postponements, which I did not, in the end, regret, as it gave me the opportunity of attending a County Convention of Sabbath Schools, during the day, in Chatham, and secured to us a large attendance of ministers upon our platform in the evening, who, to the number of eight, addressed the meeting; all spoke short, and well to the point. The hall was crowded, the collection good, and the meeting the largest and best we ever had in Chatham. In Westminster East we had, by far, the best meeting I ever saw in the place; the congregation was good, and the finances the largest they have ever reached. At St. John's we had a fearful storm, and, consequently, a small meeting; they are doing very well. At Belmont we had a good meeting—not large, but one of interest. We had a fierce storm at Harrietsville, and a small meeting; they are doing very well. Thamesford is one of our strong Branches; our meetings here are always good, but this year it was a *speciality*—a full house, and finances still in advance of last year by \$10. With this delightful meeting closed my work for the year in your Auxiliary, and I am happy to congratulate you on the peace and satisfaction everywhere prevailing in your work, and the increased vigor in the Branches, as a whole, evinced by the increased finances of your Society, placing your Board in a position for greater usefulness in the good work.

I am, yours very truly,

T. GOLDSMITH.

R.  
R.  
R.  
S.  
H.  
J.  
A.  
H.  
J.  
J.  
D.  
J.  
I.  
D.  
S.  
F.  
J.  
W.  
M.  
M.  
J.  
W.  
J.  
J.  
F.  
M.  
M.  
M.  
R.  
M.  
R.  
M.  
L.  
J.  
R.  
J.  
M.  
M.  
M.  
K.  
J.  
M.  
J.



## APPENDIX B.

### LIFE MEMBERS OF THE U. C. BIBLE SOCIETY.

- Right Rev. B. CRONYN, D.D., Bishop  
of Huron.  
Right Rev. C. P. McILVAINE, D.D.,  
Bishop of Ohio.  
Right Rev. M. EASTBURN, D. D.,  
Bishop of Massachusetts.  
Sir F. B. HEAD, Bart.  
Hon. GEORGE W. ALLAN, Senator.  
JOHN SANDERSON, Esq.  
ALANSON ROSS, Esq.  
Hon. WM. McMASTER, Senator.  
J. KYNOCK, Esq.  
JAMES ANDREWS, Esq.  
DAVID ROBINSON.  
J. C. W. DALY, Esq.  
IGNATIUS COCKSHUTT, Esq.  
Dr. McILMURRAY.  
Sir J. LUKIN ROBINSON, Bart.  
F. H. HEWARD, Esq.  
JOHN LESSLIE, Esq.  
WILLIAM DICKSON, Esq.  
Miss L. M. NEWCOMB.  
Mrs. DUNLOP.  
JOHN LITTLEWOOD, Esq.  
WALTER MACKENZIE, Esq.  
JAMES COLEMAN, Esq.  
JAMES WOOD, Esq.  
FREDERICK W. WATKINS, Esq.  
Mrs. FREDERICK W. WATKINS.  
Miss SARAH ANN WATKINS.  
Mrs. J. G. WALKER.  
ROBERT MARSH, Sen., Esq.  
Mrs. ROBERT MARSH.  
LEWIS MARSH, Esq.  
JAMES MARSH, Esq.  
ROBERT MARSH, Jun., Esq.  
JOHN ALEX. MARSH.  
Miss ADELINE E. MARSH.  
Miss HANNAH MARSH.  
Mrs. MARY DALZIEL.  
K. TAYLOR, Esq.  
JOHN FRASER, Esq.  
Mrs. JOHN FRASER.  
JOHN LEARY, Esq.
- Rev. P. D. MUIR.  
Hon. JOHN SIMPSON, Senator.  
Professor KINGSTON.  
Rev. W. FREELAND, D.D., LL.D.  
JOHN BALLARD, Esq.  
— NEWKIRK, Esq.  
J. KIRBY, Esq.  
THOMAS WALSH, Esq.  
ABRAHAM FAREWELL, Esq.  
SAMUEL KEEFER, Esq.  
Mrs. SAMUEL KEEFER.  
Mrs. J. R. KEEFER.  
JOHN MACDONALD, Esq.  
Mrs. ANN MACDONALD.  
S. NASH MOYER, Esq.  
JOHN S. SMITH, Esq.  
EDWARD WHEELER, Esq.  
JESSE KETCHUM, jun., Esq.  
Principal DAWSON, LL.D.  
Rev. E. SULLIVAN, B.A.  
SAMUEL ALCORN, Esq.  
JOHN KILLMASTER, Esq.  
W. MULLIGAN, Esq.  
A. K. MULLIGAN, Esq.  
Miss ANNE JANE MULLIGAN.  
JAMES WATSON, Esq.  
Mrs. WATSON.  
Mrs. E. D. THOMPSON.  
T. TRIVITT, Esq.  
Mrs. TRIVITT.  
NICOL McCOLL, Esq.  
GEORGE SHAVER, Esq.  
GEORGE ANDREWS, Esq.  
JOSEPH HUNT, Esq.  
ROBERT CASSELS, Esq.  
Miss M. E. CARLTON.  
ABSALOM TRAVIS, Esq.  
GERVAS HOLMES, Esq.  
W. H. GIBBS, Esq.  
Ven. ARCHDEACON McLEAN.  
Rev. JOHN BLACK.  
Rev. GEORGE YOUNG.  
Mrs. ROBERT ROBSON.  
Miss JANET ROBSON.

APPENDIX C.

SUBSCRIBERS

TO THE

UPPER CANADA BIBLE SOCIETY, TORONTO,

FOR THE YEAR 1869.

	\$	c.		\$	c.		\$	c.
Allan, Hon. G. W.....	20	00	Bradford, R .....	1	00	Cameron, Allan .....	2	00
Alcorn, Samuel.....	4	00	Boulton, W. H.....	2	00	Cook, Mrs. J. L.....	1	00
Anderson, William....	1	00	Boulton, John .....	1	00	Cade, Rev. R.....	1	00
Armstrong, Philip ....	1	00	Bolton, J. P.....	1	00	Cocker, Rev. Dr.....	1	00
Aitken, G .....	1	00	Briggs, Thos.....	1	00	Cuttell, Thos., sen....	1	00
Armstrong, J. R.....	2	00	Brandon, John.....	2	00	Clarke, Angus .....	1	00
Arthurs, Wm. & Co....	1	00	Burns, Rev. William..	1	00	Cooper, W.....	1	00
Aldwell, J.....	1	00	Beatty & Chadwick ..	2	00	Carter, W.....	1	00
Agnew, J. N., M.D....	1	00	Bell, Wm.....	1	00	Cowan, D.....	2	00
Austin, J.....	1	00	Boxall, John.....	1	00	Campbell, Mrs. T. D..	2	00
			Boustead, J. B.....	2	00	Cameron, Hon. M. C..	2	00
Blake, Kerr & Wells ..	20	00	Barrett, R. G.....	2	00	Clinkinbroomer, C....	1	00
Bryce, McMurrich & Co.	20	00	Bradshaw, J.....	1	00	Christie, Miss .....	2	00
Beardmore, Geo. L....	10	00	Bridgland, J. W .....	4	00	Campbell, Rev. John..	2	00
Boddy, Rev. Samuel J.	1	00	Becket, E .....	1	00	Crampton, A. H.....	1	00
Baldwin, Rev. Edm'd..	6	00	Boulton, Hon. H. J ..	1	00	Cameron, Hon. J. H..	5	00
Bartlett, W. R.....	1	00	Beattie, Jno.....	1	00	Chipman, R. J. U....	1	00
Blaikie & Alexander ..	6	00	Beekman, Robert.....	1	00	Coyne, Samuel.....	1	00
Bostwick, A.....	2	00	Beaty, Miss .....	1	00	Crawford, Mrs. O....	2	00
Booth, George .....	1	00				Craig, Mrs. Geo.....	1	00
Bugg, J.....	1	00	Campbell, Jas. & Son..	20	00	Charlesworth, John ..	1	00
Baldwin, R.....	10	00	Carless, Mrs. J.....	1	00	Cooch, A. A.....	1	00
Baldwin, Mrs. R.....	2	00	Cayley, Hon. Wm....	2	00	Cochrane, Mrs. J....	1	00
Buell, Mrs.....	1	00	Campbell, James ....	1	00	Carswell, R.....	1	00
Brown, J. G.....	2	00	Caldicott, Rev. T. F..	1	00	Carlyle, J., M.D.....	1	00
Buntin, Brother & Co..	2	00	Caven, Rev. Wm.....	2	00	Carrie, R.....	2	00
Brown, Hon. George..	10	00	Cox & Co., G. & J. W..	2	00	Carter, Mrs. J.....	1	00
Bethell, Francis.....	2	00	Cherriman, Mrs.....	2	00	Cameron, Hector.....	2	00
Bishop, Rev. J. H....	1	00	Christie, Alex. R....	2	00			
Brown, James.....	1	00	Crawford & Smith ...	2	00	Dixon, B. Homer.....	10	00
Baker, Rev. Thomas ..	1	00	Cumming, W.H., M.D.	2	00	Downey, J.....	1	00
Brunt, Geo.....	1	00	Croft, Mrs.....	1	00	Davis, R. A.....	1	00
Brown Brothers .....	2	00	Cochrane, Rev. Geo ..	1	00	Durie, Miss .....	1	00
Bothwell, R. C.....	2	00	Chandler, J.....	1	00	Dickson, Charles.....	2	00
Birnie, Mrs.....	1	00	Cayley, John .....	1	00	Dodgson, Shields & Co.	2	00
Briggs, S. R.....	2	00	Carr, Mrs. J.....	1	00	Doel, John .....	1	00
Barclay, Rev. Dr.....	2	00	Chisholm, T. C.....	1	00	Dick, Thomas .....	2	00
Buchan, David.....	5	00	Cooper, George .....	1	00	Dobbie, J. A.....	2	00
Best, Thos.....	2	00	Clyne, Wm.....	1	00	Davids, Joseph.....	1	00
Brown, Dr.....	1	00	Carty & Co., J.....	1	00	Duggan, Judge .....	5	00
Baldwin, Mrs. J. S....	2	00	Crickmore, Mrs.....	1	00	Dickson, Geo.....	1	00
Brown, Henry.....	1	00	Cockburn, Geo. R. R.	2	00	Dredge, A.....	2	00
Browne, Philip & Co..	1	00	Clarke, H. E.....	1	00	Davies, T.....	1	00
Buckland, Prof. Geo..	1	00	Currie, James .....	1	00	Dun, Wiman & Co....	5	00
Bain, John .....	2	00	Crombie, Ernestus....	1	00	Drummond, J. W....	1	00

SUBSCRIBERS.

	\$ c.		\$ c.		\$ c.
Dickey, Neill & Co.....	2 00	Hamilton, R.....	1 00	Kerr, John.....	1 00
Denison, Mrs.....	1 00	Harper, J.....	1 00	Keith, David S.....	1 00
Davis, W.....	1 00	Harrison, G.....	5 00	Kane, Mrs. Paul.....	1 00
Dunbar, R.....	1 00	Higgins, David.....	2 00	Lynnan & Macnab.....	5 00
Dobson, James.....	1 00	Haldan, B.....	2 00	Lloyd, Rev. H.....	1 00
Dunspaugh & Watson.....	1 00	Hector, John.....	1 00	Lee, W. S.....	1 00
Dwight, H. P.....	1 00	Hodgins, Thos.....	2 00	Lailey, Thomas.....	2 00
Davidson, D.....	2 00	Hewitt, W.....	1 00	Litster, Mrs. Agnes.....	1 00
Durand, Charles.....	1 00	Hillock, Frank.....	1 00	Lewis & Son, Rice.....	5 00
Duggan, G. Frederick.....	1 00	Herridge, Rev. W.....	1 00	Love, Neil C.....	1 00
Dunlop, Rev. J. I.....	1 00	Hewitt, Mrs.....	1 00	Leys, Mrs. John.....	1 00
Dewe, J.....	1 00	Hamel, Miss.....	2 00	Lawson, E.....	1 00
English, C. E.....	2 00	Heward, Stephen.....	5 00	Laird, R. W.....	1 00
Elliot, Wm.....	2 00	Hague, G.....	4 00	Lawson, Meredith & Co.....	1 00
E. B. S.....	1 00	Hunter, R. J.....	1 00	Lieut.-Governor, The.....	5 00
Ewart, Mrs. Thos.....	1 00	Henderson, Andrew.....	1 00	Leadlay, E.....	1 00
Evans, Geo. M.....	1 00	Hall, C. B., M.D.....	1 00	Latch, William.....	1 00
Elliot, J.....	1 00	Hamilton, Alexander.....	1 00	Laidlaw, D.....	2 00
Ellis, J. E.....	1 00	Harrington, Miss.....	3 00	Loyd, W.....	1 00
Edwards, J.....	1 00	Hope & Co., Alex.....	2 00	Lauder, A. W., M.P.P.....	2 00
Eastwood, John.....	1 00	Howard, A. McLean.....	4 00	Lount, Charles W.....	4 00
Ellerby, Rev. T. S.....	1 00	Hunter W.....	1 00	Lowry, John.....	1 00
Edwards, W.....	1 00	Heward, J.....	2 00	Lyle, Rev. Wm.....	1 00
Fraser, James.....	10 00	Hagarty, Mrs.....	2 00	Lyon, J. T.....	2 00
Fulton, A. T.....	5 00	Hooper, E.....	1 00	L. M.....	1 00
Fisken & Co., John.....	1 00	Harris, Rev. James.....	2 00	McDonald, John.....	25 00
Fleming, James.....	1 00	Hunter, Robt.....	1 00	Michie, James.....	5 00
Farley, Arthur.....	1 00	Hughan, Rev. W. S.....	1 00	Matheson, A.....	1 00
Poster, James.....	2 00	Howard, Miss.....	2 00	Mercer, A.....	4 00
Fuller, Ven. Archdea.....	2 00	Hodder, Mrs. Dr.....	1 00	Mowat, Hon. O.....	4 00
Forlong, S.....	1 00	Hall, J.....	2 00	McKee, John.....	1 00
Fry, Mrs.....	2 00	Henry, John.....	1 00	McGregor, P.....	2 00
Fleming, Andrew.....	1 00	Hodgins, J. Geo.....	2 00	Mitchell, Wm.....	1 00
Fisher, C.....	1 00	Howarth, J.....	1 00	Mason, W. T.....	5 00
Fitzgerald, Ed.....	1 00	Jones, Dr. and Mrs.....	6 00	McCord, A. T.....	2 00
Gooderham & Worts.....	5 00	J. W. H.....	1 00	McIlmurray, Dr. James.....	5 00
Gundry, Thos.....	1 00	Jones, Mrs. E.....	2 00	Mason, J. H.....	5 00
Grasset, Vy. Rev. Dean.....	5 00	Jacques & Hay.....	2 00	Mason, A. J.....	2 00
Gilbert, G. A.....	1 00	J. S.....	4 00	Matthews, W. D.....	2 00
Green, Rev. Dr.....	2 00	Jarvis, Fred. W.....	2 00	Myles, James.....	1 00
Gilmor, R.....	2 00	Jennings, Rev. J., D.D.....	2 00	Marling, Rev. F. H.....	1 00
Gurney, E. & C.....	5 00	Joseph & Co., J. G.....	3 00	Mathers, Mrs.....	2 00
Gordon, Miss.....	5 00	James, R., Junr.....	1 00	Morphy, G. & H. B.....	4 00
Graham, Henry.....	1 00	J. B. R.....	1 00	McMaster, Hon. Wm.....	25 00
Gregg, Rev. Wm.....	2 00	Jones, W. W.....	1 00	McMaster, A. R. & Bro.....	10 00
G. P.....	5 00	Jennings, J.....	2 00	Morse, H. J. & Co.....	2 00
Galbraith, Wm.....	2 00	Ince, T. Henry.....	2 00	McBean, John.....	5 00
Gregory, Joseph.....	1 00	Jackson, John.....	1 00	Magrath, Charles.....	2 00
Gillespie & Co.....	1 00	James, G. D.....	1 00	Moat, John.....	1 00
Gibson, Joseph.....	1 00	J. B. & N.....	1 00	Mead, Joseph H.....	2 00
Gordon & McKay.....	10 00	J. L.....	1 00	McKinlay, A.....	1 00
Gray, Robert H.....	1 00	Inglis, Russel.....	1 00	Montgomery, Wm. J.....	1 00
Greene, Columbus H.....	1 00	Jones B.....	1 00	Martin, John.....	1 00
Griffith, W. & R.....	1 00	Jeffers, Rev. Dr.....	2 00	Marks, Wm.....	5 00
Gibson, Mrs. S.....	1 00	Jones, H. J.....	1 00	McCausland, J.....	1 00
Greenlees, John.....	1 00	Jarvis, Edgar J.....	1 00	Manly, Rev. J. G.....	1 00
Gearing, Joseph.....	1 00	J. W. S.....	1 00	Mara, Thomas.....	1 00
Gzowski, C. S.....	4 00	Kingstone, F. W.....	5 00	Morphy, E. M.....	2 00
Gilbert, E. B.....	1 00	Kay, John.....	5 00	Matheson, H.....	1 00
Gooch, R. N.....	2 00	Kerr, John.....	2 00	McDonald, John K.....	4 00
Garvin, John.....	1 00	Kerr, Wm.....	2 00	McLennan, J.....	1 00
Gardner, & Ramsay.....	1 00	Killaly, Mrs.....	2 00	McCarter, J.....	2 00
Graham, Wm.....	1 00	Kerry, Crathern & Co.....	1 00	McPherson, Hon. D.L.....	4 00
Griffith, Thos.....	1 00	K.....	1 00	Murchison, John.....	1 00
				McLean, Mrs.....	3 00

## SUBSCRIBERS.

	\$	c.		\$	c.		\$	c.
McEachren, N.....	1	00	Riddell, John.....	3	00	Sutherland & Marshall	2	00
Monro, Geo.....	1	00	Rosebrugh & Reeve, Drs	2	00	Spencer, Mrs.....	1	00
McDonald, Hon. D....	1	00	Robinson, Slade, M.D.	2	00	Storm, Wm. G.....	2	00
Mercer, John.....	1	00	Rowell, Henry.....	1	00			
Mason, T. G.....	5	00	Rose, John E.....	1	00	Topp, Rev. Alexander.	5	00
Matthews, H.....	1	00	Ratray, Alex.....	2	00	Thom, John.....	8	00
McDonel, A.....	1	00	Rogers, Samuel.....	1	00	Thomas, Rev. R. T....	2	00
McMurchy, A.....	1	00	Richardson, F.....	5	00	Taylor, Jno. & Brother	4	00
McPhail, Mrs.....	1	00	Riddell, A. A., M. D..	1	00	Tolfree, J. J.....	2	00
Milner, Rev. James....	1	00	Ryan, J. B.....	1	00	Thompson, Thos.....	1	00
Myles, W.....	1	00	Risley, Samuel.....	1	00	Thompson, S.....	1	00
Millard, Rev. Wm....	1	00	Riley & May.....	1	00	Thompson, H.....	2	00
McMurrich, W. Barclay	1	00	Robinson, George....	5	00	Trew, Rev. A. G. L....	1	00
McDunnough & James.	5	00	Reford, Lewis.....	1	00	Taylor, Rev. L., D.D..	5	00
McBean, James.....	1	00	Rose, Rev. S.....	1	00	Taylor, J.....	2	00
Mackenzie, K.....	1	00	Robinson, Wm. H....	1	00	Thomson & Burns....	5	00
McLeod, Mrs.....	1	00	Reid, Rev. Wm.....	2	00	Taylor, T. W.....	1	00
Medcalf, F. H.....	1	00	Ross, Dr.....	1	00	Taylor, W. H.....	2	00
McNabb, Mrs. A.....	1	00	Round, Miss.....	2	00	Tyner, John.....	1	00
Muttlebury, Mrs.....	2	00	Rowell, George.....	1	00	Tolmie, John.....	1	00
Mortimer, Herbert....	2	00	Reford & Dillon....	5	00	Tempest, W., M.B....	2	00
Moss, Thomas.....	1	00	Robinson, Hon. W. B.	2	00	Tyner, Edward.....	1	00
Matthews, W.....	1	00	Robertson & Cook...	2	00			
Moat, John.....	1	00	Richardson, Dr.....	2	00	Unwin, C.....	1	00
Miller, Adam.....	5	00	Rutherford, Mr.....	1	00			
Matthews & Bro., H.J.	1	50	Russell, J. P., M.D.E.	1	00	Walker, Robt. & Sons..	10	00
McDonald, A.....	1	00	Russell, A. J.....	2	00	Wilkes, Robt.....	10	00
			Robinson, C.....	2	00	Williamson, A., M.D..	1	00
Nasmith, John.....	1	00	Rodden, Wm. H.....	1	00	Woodhouse, J. J.....	2	00
Nasmith, M.....	1	00	R. D. E.....	1	00	Wickson, John.....	4	00
Nixon, Thomas.....	1	00				Wickson, S.....	1	00
			Smith & Wills.....	1	00	Whitney, J. W. G....	5	00
Ogden, Dr. W. W.....	1	00	Sanson, Rev. Alex....	2	00	Walker, C. & W.....	2	00
Ogden, Dr. U.....	1	00	Scott, James.....	2	00	W. J.....	1	00
O'Brien, W.....	1	00	Stark, John.....	1	00	Wightman, Geo.....	1	00
Oliphant, Dr.....	1	00	Small, J. C.....	1	00	Wightman, John.....	1	00
O'Connor, T. J.....	1	00	Sparrow & Whatmough	1	00	Wickson, Rev. A., LL.D.	2	00
Oal, G.....	1	00	Sullivan, R.....	1	00	White, Geo. H.....	2	00
Osborne, W.....	1	00	Sessions, Turner & Cooper	5	00	Wilson, Dr. D.....	4	00
Odell, J. D.....	1	00	Smith, James.....	2	00	Wood, Rev. E., D. D..	2	00
			Sutherland, Rev. A..	1	00	Webb, Mrs.....	1	00
Parsons Brothers....	5	00	Sheard, Joseph.....	2	00	Willis, Rev. Dr.....	4	00
Perkins, F. & G. & Co.	5	00	Snarr, Thos.....	1	00	Workman, J., M.D....	1	00
Punshon, Rev. W. M..	5	00	Shaw, John.....	1	00	Wallace, Rev. Robert..	1	00
Palmer, Eli.....	2	00	Stephenson, Rev. Wm.	1	00	Whittemore, F. B....	1	00
Porter, Rev. James....	1	00	Snarr, J.....	2	00	Wilson, Wm.....	1	00
Paterson, P. & Son...	4	00	Score, Richard.....	1	00	Wilson, Andrew.....	1	00
Platt, Samuel.....	5	00	Smith, Larratt W....	2	00	Withrow, Jno. J.....	1	00
Patterson, C. S.....	2	00	Spence, Geo. S.....	1	00	W. C. A.....	2	00
Pearcy, J.....	1	00	Seyern, John.....	1	00	Wright, George, M.D..	1	00
Parker, Lady.....	2	00	Stitt, Mrs.....	3	00	W. W.....	2	00
Patterson, John A....	1	00	Staunton, A.....	1	00	Wilson, J.....	1	50
Pearson, W. H.....	1	00	Sorley, Jas. B.....	2	00	Williams, Rev. A....	1	00
Patton, James.....	2	00	Storm, T.....	1	00	Whitney, Geo.....	1	00
Page, C.....	1	00	Spreull, S.....	2	00	Wharin & Co., W....	1	00
Plenderleith, John...	1	00	Shedden, Jno.....	1	00	Williams, C. M.....	1	00
Peterkin, J. F.....	1	00	Severs, J.....	2	00	Wilson, Mrs. Adam....	2	00
Paterson, John H....	1	00	Stibbs, James.....	2	00	Wilson, G. H.....	2	00
			Sheppard, W. H.....	1	00	Whitley, J.....	1	00
Rolph, Mrs.....	5	00	Sheppard, Miss.....	1	00			
Richardson, Rev. Jas.	5	00	Schreiber, W. J.....	1	00	Young, Rev. George P.	2	00
D. D.....	5	00	Scott, Thos. C.....	3	00	Young, J.....	1	00
Ryerson, Rev. E., D.D.	4	00	Stephens, Joseph....	1	00	Yarker, G. W.....	1	00
Radcliff, Stephen....	2	00	Stayner, T. M.....	2	00	Young, John.....	1	00
Roddy, Robt.....	1	00	Stephenson, Edward..	1	00			
Rollo, J.....	1	00	Shanly, F.....	1	00	408 Friends, and Small		
Rowe, Rev. Wm.....	1	00				sums.....	116	05

Sul

 Rev.  
 M. P.  
 Alex  
 P. S.  
 H. T.  
 Geor  
 Samu  
 W. T.  
 F. &  
 Alex.  
 D. M.  
 John  
 A. W.



APPENDIX D.

FINANCIAL REPORTS AND SUBSCRIPTION LISTS  
 FROM  
 THE VARIOUS BRANCHES  
 IN CONNECTION WITH THE  
 UPPER CANADA BIBLE SOCIETY.

ACTON BRANCH BIBLE SOCIETY.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.		CR.	
To Subscriptions.....	\$37 15	By Grant to B. & F. B. S.....	\$24 00
“ Sales.....	14 47	“ “ to U. C. B. S.....	24 00
		“ Discount on Silver.....	1 92
		“ Postage, etc.....	25
		“ Balance on hand.....	1 45
	<hr/>		<hr/>
	\$51 62		\$51 62

*Subscriptions*—Collected by Miss Cameron and Miss Nicklin:—Rev. L. Cameron, \$1 50  
 Mrs. Dickson, A. Dickson, Mr. Marshall, James Cameron, Charles Symon, James Symon,  
 R. Little, Miss Fyfe, \$1 each; small sums, \$16.60; total, \$26.10  
 Collected by R. Warren and W. Brown:—Robert Warren, John Warren, and Peter Mann,  
 \$1 each; small sums, 50 cents; total \$3.50.  
 By B. and W. Winlow:—Small sums, \$3.89.  
 By A. Campbell and McPherson:—A. Campbell, \$1; small sums, \$1 95; total \$2.95.  
 By Miss Mann:—Small sums, 80 cents.

ADAM DICKSON, *Treasurer.*

ANCASTER BRANCH BIBLE SOCIETY.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.		CR.	
To Balance from last year.....	\$4 30	By Donation to U. C. B. S. (*).....	\$40 00
“ Collected by Misses Morwick, and Kelly.....	8 45	“ Purchase account (Tract Soc.)..	7 17
“ Collected by Mr. J. Streit.....	35 00	“ Expenses.....	33
		“ Discount on Silver.....	25
	<hr/>		<hr/>
	\$47 75		\$47 75

*Subscriptions of \$1 and over*:—Dr. H. Orton, \$2.50; A. Robb, \$2; Rev. John Lees,  
 T. Hammil, W. A. Cooley, J. Robinson, W. H. Thurieson, E. McCriman, W. McCriman, A.  
 Marr, W. Lodor, G. Thompson, A. Chapman, R. Ellis, W. Farmer, E. Thurreson, A. Egleston,  
 H. Egleston, T. Postans, G. Guest, Rev. Mr. Yokam and S. Stone, \$1 each.

(\*) Received since 31st March,

ARRAN BRANCH BIBLE SOCIETY.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		CR.	
To Cash on hand when re-organized.	\$10 74	By Cash on purchase account, B. S.	\$42 21
" Collection at Christ Church.....	5 24	" " " " " T S.	13 80
" Sales.....	12 77	" Contribution to U. C. B. S.....	10 00
" Subscriptions.....	41 50	" Discount on Silver.....	2 21
		" Freight on Books..	1 31
		" Balance on hand.....	72
	<hr/>		<hr/>
	\$70 25		\$70 25

*Subscriptions.*—Collected by Mr. Morton and Miss Neelands.—Rev. R. S. Cooper, W. H. Hore, J. W. Linton, B. White, \$1 each; small sums, \$3; Total \$7.  
 By Miss Dyer and Miss Dick.—J. M. Kilbourn, Dr. Taylor, A. Neelands, \$1 each; small sums, \$2.80; total \$5.80.  
 By Misses Holmes and Acheson.—Small sums, \$1.47.  
 By Miss Carlisle.—Mrs. Gerolemy, \$1; small sums, \$9.07; total \$10.07.  
 By Miss Hall.—Small sums, \$13.40.  
 By Misses Weaver and Glenn.—Small sums, \$1.25.  
 By Miss Nicholson.—Small sums, \$2.50.

AURORA BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		1868. CR.	
March.	To balance on hand .....	March.	By Express Charges & Postage .....
	\$74 20		\$2 00
April.	" Received from Kettleby .....	Sept'r.	By W. L. Mathews, for printing.....
	13 25		9 17
	" Received from late Depository .....		" Paid Purchase Account in full .....
	32 69		47 78
Sept.	Collected by Misses Campbell and Paterson.....		" Discount on American Silver.....
	8 90		5 22
	By Misses Todd and Wells..		" Express Charges.....
	14 59		0 50
	By Misses Willis and Hunt.		" Donation to B. & F. B. S.
	10 00		40 77
	By Misses Hartman & Goldsmith.....		" Donation to U. C. B. S..
	16 25		40 76
	Collection at Annual Meeting .....		" Donation to Montreal Auxiliary .....
	7 21		40 76
	From Depository for Sales..		" Balance on hand.....
	14 43		78 12
1869.			
Jan'y.	Collected by Misses Steel and Smith.....		
	10 92		
	Collected by Mr. Powell and Miss Richardson .....		
	18 34		
	Collected by Misses Baynon and Folliott.....		
	20 40		
	Collected by Misses Elliott and Hutt.....		
	8 90		
	Collected by Misses Stokes and Proctor.....		
	15 00		
	<hr/>		<hr/>
	\$265 08		\$265 08

*Subscriptions*—Collected by Misses Hartman and Goldsmith.—Dr. Geikie, \$4.00; C. Doan Mrs. Andrews, Mrs. Peel, Mrs. Rogers, \$2 each; smaller sums, \$4.25; total, \$16.25.  
 By Misses Campbell and Paterson—Rev. J. H. McCollum, \$1; small sums, \$7.90; total, \$8.90.  
 By Misses Willis and Hunt—T. Cosford, senr., \$2; Rev. Mr. Woodsworth, Mrs. Hartman, \$1 each; smaller sums, \$6; total, \$10.  
 By Misses Todd and Wells—J. W. Severs, J. E. McNally, Henry Fryatt, Miss Wells, \$1 each; smaller sums, \$10.59; total, \$14.59.  
 By Mr. Powell and Miss Richardson—Petch's neighbourhood—Mrs. McBride, Mrs. Isaac Petch, Mrs. Harrison, Mr. Vanostrand, \$1 each; smaller sums, and collection at annual meeting, \$14.34; total, \$18.34.

BRANCH

By Misses Baynon and Follitt, Love's neighborhood—Thomas Scott, \$1; small sums, and collection at annual meeting, \$19.40; total \$20.40.  
 By Misses Smith and Steel, Richardson's neighbourhood—Lydia Lewis and J. C. Richardson, \$1 each; Small sums, and collection at annual meeting, \$8.92; total \$10.92  
 By Misses Hutt and Elliott, Elliott's neighbourhood—Small sums, and collection at annual meeting, \$8.90.

BALTIMORE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.		DR.		CR.	
Feb.	To balance on hand .....	\$0 34		By contribution to B. & F. B. S....	\$20 00
1869.				" " U. C. B. S.....	20 00
Feb. 3.	" Cash from sales .....	11 09		" " Montreal Aux'y.	10 00
	" Col. by Miss Milligan ..	18 75		" Express charges .....	0 25
	" " John Tinney ....	24 50		" Cash on hand .....	9 86
	" " Philip Kelley ...	1 60			
	" " Wm. Petty .....	3 83			
		<u>\$60 11</u>			<u>\$60 11</u>

BAYFIELD BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.			CR.	
To collections and donations .....	\$72 26		By contribution to B. & F. B. S....	\$37 00
" Cash sales at Depository .....	5 19		" " U. C. B. S.....	36 65
" Collection at annual meeting ....	5 62		" " B. & F. B. S.,	
			from Rev. James Duncan ....	5 00
			" Discount on silver, &c.....	3 35
			" Express charges, postage, &c. ..	1 09
		<u>\$83 07</u>		<u>\$83 09</u>

JOHN ESSON, Treasurer.

Subscriptions—D. Wilkinson, \$1.

Collected by Jas. Keys—Small sums, \$5

Collected by Messrs. Speckman and Westlake, \$2.30.

Collected by Henry Pollock, small sums, \$7.74.

Collected by Misses Dalgety and Johnson, small sums, \$4.80.

Collected by Misses Watson and Mitchell, small sums, \$8.18.

Collected by Miss Foster, small sums, \$8.54.

Collected by Misses Sterling and Russell—William Hall, \$1; small sums, \$6.94; total, \$7 94.

Collected by Miss Twentyman and Mrs. Wakeford—John Esson, W. N. Rankin, Mrs. Duncan, \$2 each; Mrs. Gibson, James McLeod, James Gairdner, Rev. W. Daunt, \$1 each; small sums, \$11.35; total, \$21.35.

Donation by Rev. James Duncan, \$5 .

BEAVERTON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.		DR.		1869. CR.	
Mar. 16.	To Balance from last year ..	\$7 65		Mar. 16. By Donation to B. & F. B. S.	\$20 00
	" Subscriptions.....	42 70		" Donation to U. C. B. S..	20 00
				" Donation to Montreal	
				Auxiliary .....	8 00
				" Express Charges & Post-	
				age .....	0 75
				" Cash on hand .....	1 60
		<u>\$50 35</u>			<u>\$50 35</u>



*Subscriptions*—Collected by Miss Elder—Cameron & Bruce, \$1; small sums, \$11.65; total, \$12.65.  
 By Misses Bruce and Westcott—William Johnston, Mrs. Bethune, Kenneth Cameron, \$1 each; small sums, \$2.70; total, \$5.70.  
 By Misses Smith and Glassford—Mr. Johnson, \$1; small sums, \$3.85; total, \$4.85.  
 By Miss Galloway—Rev. D. Watson, John McKay, \$1 each; small sums, \$4; total, \$6.  
 By Miss McBain—Small sums, \$3.50.  
 By Miss Gilchrist—Small sums, \$2.05.  
 By Mr. McDougall—Small sums, \$3.50.  
 By Miss Cain—George Cain and William Galloway, \$1 each; small sums, 45 cents; total, \$2 45.  
 By Mr. D. Johnston—\$2.

*Depository's Account.*

1869. DR.		1869. CR.	
Mar. 16. To Stock from last year....	\$41 67	Mar. 16. By Cash paid for Stock....	\$18 72
" Stock per Invoice .....	18 72	" Stock on hand.....	19 36
		" Cash on hand.....	21 81
		" Freight and Case.....	0 50
	<hr/>		<hr/>
	\$60 39		\$60 39

BELLEVILLE BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868. DR.		CR.	
Feb. 6. To Balance from last year..	\$47 45	By Paid U. C. B. S., on Purchase	
" 28. " Collect'n at Annual Meeting.....	8 00	Account .....	\$199 50
		" Discount on Silver.....	5 60
1869. Feb. 1. To Received from Ladies' Bible Association.....	160 00	" Freight and Postage .....	2 25
" Subscriptions and Donations.....	70 15	" E. Miles & Co., for Printing ...	5 78
" Sales at Depository ....	202 70	" Donation to B. & F. B. S.....	200 00
	<hr/>	" Donation to U. C. B. S.....	50 00
	\$483 30	" Balance in Treasurer's hands....	25 17
			<hr/>
			\$483 30

BERLIN BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1867. DR.		CR.	
Dec. 4. To Cash in hand .....	\$80 73	By Paid for Bibles .....	\$21 18
" Collection.....	5 20	" Discount, Postage, &c.....	3 09
" Sales for 1868 .....	26 36	" Printing Account .....	5 25
" Subscriptions .....	51 37	" Rev. Mr. Brookman, Purchase	
		Account .....	13 97
		" Rev. Mr. Brookman, U. C. B. S.*	20 00
		" Rev. Mr. Brookman, B. & F. B. S.*	20 00
		" Balance on hand .....	80 17
	<hr/>		<hr/>
	\$163 66		\$163 66

*Subscriptions*—Collected by Mrs. Van Camp and Miss McDougall—John Roat, \$1; small sums, \$6.33.  
 Collected by Mrs. Winger and Mrs. Carr—Sheriff Davidson, \$1; small sums, \$5.94.  
 By Mrs. Swan and Mrs. Schmitt—James Colquhoun, Mrs. Traver, \$1 each; small sums, \$3.60.  
 By Mrs. Pearce and Miss Smith—M. C. Schofield, J. Fennell, Dr. Bowby, \$1 each; small sums, \$6.30.  
 By Mrs. Murray and Mrs. Bowman—Richard Harold, \$1; small sums, \$5.15.  
 By Mrs. Weaver and Mrs. Yeagley—Mrs. Weaver, Friend, J. II. Kenning, Mrs. Yeagley, \$1 each; small sums, \$7.50.  
 By Misses Addison and Jamieson—Friend, J. McDougall, \$1 each; small sums, \$2.50.  
 \*) These amounts acknowledged in Report for 1868.

BRANCH

Abstract of Depositary's Account.

1867.	DR.			CR.	
Dec.	To stock in hand .....	\$61 24		By amount of sales .....	\$26 36
1868.				" Stock on hand .....	86 33
Mar.	To stock from Toronto .....	51 45			
		<u>\$112 69</u>			<u>\$112 69</u>

ALBERT B. BOWMAN, *Secretary.*

BLENHEIM BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	DR.		1869.	CR.	
Mar. 5.	To balance from last year ..	\$8 37	Mar. 5.	By express charges & postage	1 50
	" Sub'ns up to ann'l mtg..	91 50		" Paid agent for B. & F. B. S.	31 50
	" Collection at ann'l mtg..	3 30		" Remitted to U. C. B. S..	63 00
	" Sales at depository .....	24 32		" " to do. for Spain	31 50
	" Sub'ns since ann'l mtg..	6 30		" Cash on hand .....	6 29
		<u>\$133 79</u>			<u>\$133 79</u>

MANUEL FREEMAN, *Treasurer.*  
D. CLARK, *Secretary.*

BOND HEAD BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

	DR.			CR.	
Balance .....	\$1 64		Incidental expenses .....	\$3 02	
Collection at Annual Meeting .....	2 00		Purchase Account .....	9 15	
Collection at Corbett's Corners .....	3 80		Free to B. & F. B. Soc., for Spain..	80 00	
Proceeds of sales .....	15 91		Free to U. C. Bible Society * .....	28 78	
Subscriptions .....	97 60				
	<u>\$120 95</u>			<u>\$120 95</u>	

*Subscriptions.*—Mrs. Perram, A. Gaviller, Mrs. Gaviller, \$5 each; Rev. Dr. Aylesworth, J. Carswell, Rev. W. Fraser, \$4 each; T. Cross, \$2; T. Richardson, E. E. Fraser, Mrs. Fraser, \$1 each.

Collected by Selby Evans—Dr. Whitesides, \$4; S. Evans, E. Silvester, Mrs. Silvester, W. Hammill, P. McCarthy, S. Steele, J. Lowry, \$1 each; small sums, \$3; total, \$14.

Collected by F. Mills and T. Lynd—C. Wilson, \$4; J. Scanlon, T. Gamble, W. Fraser, sen., A. McKay, \$1 each; small sums, \$10.96; total, \$18.96.

Collected by F. Strangway—F. Strangway, R. Hill, T. Ramsay, J. H. Carson, J. Milligan, \$1 each; small sums, \$2.72; total, \$7.72.

Collected by E. Jeff—E. Jeff, \$2; A. Howard, \$1; small sums, 92c.; total, \$3.92.

Collected by H. Richardson—H. Richardson, W. Coffey, J. Carswell, J. McCurdy, G. Coffey, \$1 each; small sums, \$4.49; total, 11.49.

Collected by W. Nelson—A. Richardson, \$1.50; R. Stevenson, \$1; small sums, \$4.39; total, \$6.89.

WM. FRASER, *Secretary pro tem.*

(\*) Received since March 31st.

BOWMANVILLE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

	DR.			CR.	
To amount of subscriptions .....	\$104 59		By paid on Purchase account .....	\$126 44	
" Collection at Annual Meeting .....	8 40		" Grant to B. and F. B. S. ....	40 00	
" Sale of Bibles .....	99 94		" " U. C. B. S. ....	32 49	
" Subscriptions received since Annual Meeting .....	10 00		" " Montreal Auxiliary	20 00	
	<u>\$222 93</u>		" Expenses .....	4 00	
				<u>\$222 93</u>	

Sub  
\$2 ea  
Burk  
McM  
\$1.07  
Col  
Rev.  
Whit  
doch  
small  
Col  
A Fri  
Pater  
Col  
Easte  
  
To B  
" Su  
  
Sub  
N. Fa  
Geo.  
Allen  
Hend  
John  
Stev  
Evans  
W. S  
Boddy  
  
1867  
Oct. 2  
1868  
April  
Nov. 2  
  
Sub  
Sharp,  
By M  
\$1 each  
By  
sums.  
By M  
Morph  
Hossie  
By M  
Snell a  
By  
\$  
(\*) F

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. Armour and Mrs. Jones—R. Armour and W. McMurtry \$2 each; Mrs. Armour, Mrs. Jones, David Stott, Geo. Haines, David Forbes, Mrs. John Burk, W. Bate, Mrs. McMurtry, R. Windatt, George Porter, George McGill, D. Fisher, John McMurtry, Mrs. Gardiner, Dr. Beith, Hon. J. Simpson, \$1 each; money found by a friend, \$1.07; small sums, \$11.42.

Collected by Miss Duthie and Miss Fairweather—Rev. A. Spencer, \$2.50, Dr. Allison, Rev. J. Smith, Thos. Ward, and Rev. T. M. Reikie, \$2 each; J. Milne, B. Frazer, Mrs. Whiting, F. F. McArthur, James McClellan, S. McMurtry, Rev. J. Goodman, Peter Murdoch, John McDougall, J. B. Fairbairn, and W. McClung, \$1 each; R. & H. O'Hara \$1.50, smaller sums \$10.85.

Collected by Miss Cowle and Miss Reads.—Paul Robins, R. Young, Thompson & Burns, A Friend, R. S. Manning, Richard Reed, and Thomas Batting, \$1 each, F. R. \$10; Thomas Paterson, \$5; small sums, \$8.

Collected by Mrs. Dr. Crowle—E. Sheppard \$1, other names not furnished, \$6.50; Robert Easton, \$10.

BRADFORD BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.		CR.	
To Balance from last year.....	\$1 33	By Donation to B. & F. B. S.....	\$47 50
" Subscriptions .....	100 34	" " U. C. B. S.....	47 50
		" Printing.....	1 00
		" Discount on Silver.....	2 33
		" Balance on hand.....	3 29
	\$101 67		\$101 67

*Subscriptions*—Alexander Campbell, \$4; Thomas Drifill, \$4; John Goodfellow, \$4; J. N. Falconbridge, \$2; J. W. Barry, junr., \$2; Robert Kneeshaw, \$1.10; Mrs. McBeth, Geo. McKay, Henry McKay, Alex. McKay, R. Bingham, Wm. Frazer, J. W. Sloan, J. Y. Allen, John Swallow, Wm. Renny, John Armstrong, Mark Scanlon, Wm. Edmonson, Mrs. Henderson, Egerton Abbott, J. W. H. Wilson, John McKay, Miss Roberts, Alex. Sinclair, John Murphy, George Murphy, Wm. Brimsen, Robert Parker, Thomas Heuten, Wm. M. Stevenson, J. W. Barry, sen., Rev. C. Ruttan, Thos. Kilkenny, Joseph Deacon, George M. Evans, James Evans, sen., T. M. Evans, William Faris, Matthew Faris, Simon Frazer, Mrs. W. Sutherland, Alex. Gunn, B. Sutherland, James Faris, Francis Cooper, \$1 each; Mrs. Boddy, \$1.04; smaller sums, \$42.40; total, \$100.34.

BRAMPTON BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.		CR.	
1867. Oct. 25. Cash from Sales.....	\$20 00	By Express Charges, &c.....	\$4 22
1868. April 16 Collection at Annual Meeting.....	10 27	" Discount on Silver, &c.....	5 44
Nov. 21. Subscriptions to date.....	89 65	" Printing Account .....	8 50
Additional from Sales.....	53 28	" Donation to U. C. B. S.*.....	50 00
		" Donation to B. & F. B. S.* .....	50 00
		" Paid on Purchase Account* .....	48 60
		" Cash on hand .....	6 44
	\$173 20		\$173 20

*Subscriptions*—Collected by Misses McClure and Fletcher—David McClure, Mrs. Mary E. Sharp, Wm. Fletcher and Wm. Whitehead, \$1 each; smaller sums, \$11; total, \$15.

By Misses Crawford and Whitehead—Rev. Mr. Fawcett, John Scott and Wm. Marshall, \$1 each; smaller sums, \$16.45; total, \$19.45.

By Misses Golding and Hillock—Edward Hillock and William Golding, \$1 each; smaller sums, \$5.10; total, \$7.10.

By Misses Pringle and Whitehead—Rev. R. Arnold, George Green, Thos. Whitehead, Morphy & Fleming, Rev. James Pringle, Alex. Pattullo, Alex. Gordon, A Friend, W. Hossie, Mr. Newhouse and Mrs. D. Smith, \$1 each; smaller sums, \$14.25; total, \$25.25.

By Misses Broddy and Johnston—W. S. Broddy, Henry Carter, Jordan Tucker, John Snell and Wm. Pickering, \$1 each; smaller sums, \$7.80; total, \$12.80.

By Misses Ferguson and Nicholls—John Elliott, senr., and Mrs. Elliott, \$1 each; \$2; grand total, \$39.65.

(\*) Received since March 31st.

BRANTFORD BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869. Dr.		1869. Cr.	
Feb. 1. Income from Sales .....	\$146 04	Feb. 1. By grants to B. & F. & U.	
Collections & Subscriptions	771 01	C. Bible Societies* .....	\$600 00
		" Paid for Stock.....	173 58
		" Halfsalary, Bible Woman	96 00
		" Sundries .....	47 47
	\$917 05		\$917 05

*Subscribers—East Ward*—Collected by Mr. S. McCulloch—C. B. Moore, \$5; Rev. J. Wood, \$5; J. Elliott, \$2; S. McCulloch, Mr. Minchin, Mrs. Loney, J. Tutt, A. Spence, Mrs. Watt, S. Tapscott, \$1 each; small sums, \$11.20; total, \$30.20.

*Brant Ward*—Collected by Messrs. McLean and Passmore—I. Cockshutt, \$50; Mrs. Cockshutt, \$25; Miss Cockshutt, \$3; J. G., C. T., W. and F. Cockshutt, \$2 each; Eddy Cockshutt and sister, 50 cents; T. McLean, \$5; A. Robertson, \$4; A. B. Bennett, \$4; E. C. Passmore, \$2.50; T. Hill, J. Smith, J. Wallace, Mrs. A. Morton, Rev. T. Lowry, R. A. Duncan, \$2 each; N. Laycock, \$1.50; T. Cowherd, T. Musgrave; H. Kippax, H. Davis, C. Passmore, C. Foster, G. McDonald, M. Ott, J. Sutherland, A. Clement, F. F. Blackader, S. Read, E. Sims, J. Cameron, J. Strickland, G. L. Ashworth, Miss Foster, C. H. Crandon, R. Greenwood, \$1 each; small sums, \$9.85; total, \$143.85.

*Queen's Ward*—Collected by Messrs. Plewes and Foster—H. W. Brethour, \$10; D. Plewes, G. Foster, \$5 each; J. B. Meacham, \$4; B. G. Tisdale, \$2; A. Cox, A. Cleghorn, T. White, A. Muirhead, Miss Dunrich, Miss Dungy, Miss Graham, E. S. Jones, S. G. Zealand, H. Stroud, T. Botham, J. Ker, J. Smith, Ritchie & Russell, A. Hudson, J. Wilkes, A. Puckridge, R. Turner, J. Y. Morton, G. Richardson, T. Glassco, S. McLean, W. B. Hurst, \$1 each; small sums, \$17.62½; total, \$66.62½.

*King's Ward*—Collected by Messrs. McNaughton and Leeming—A. Watts, \$4; W. Pater-son, \$4; C. Watts, H. B. Leeming, \$2 each; D. McNaughton, G. Fleming, Gill & Gardner, Wm. Stubbs, Woods Lyons, \$1 each; small sums, \$10.15; total, \$27.15.

*North Ward*—Collected by Messrs. Ellis and Brethour—Hon. E. B. Wood, T. S. Shenston, D. Brooke, F. Ellis, \$5 each; C. Duncan, A. W. Smith, G. H. Wilkes, C. Jarvis, Dr. E. T. Bown, Rev. Wm. Cochrane, Rev. Wm. Gemley, Rev. J. Ryerson, Mrs. Catton, \$2 each; J. Peirce, \$1.50; J. Brethour, T. B. McMahon, H. Racey, F. H. Leonard, G. S. Wilkes, W. Grant, W. Young, W. Buck, T. W. Hall, H. A. Hardy, Rev. William Stewart, G. Buck, A. Bradley, D. W. Hart, Mrs. Bell, W. Calder, Mrs. Wilkins, Mrs. W. Winter, G. R. Van-Norman, Mrs. Crawford, \$1 each; small sums, \$8.25; total, \$67.75.

*Farringdon*—Collected by Messrs. Brooks and Cocker—Mrs. Laycock, \$15; R. Kippax, \$2; J. Cocker, T. Houlding, sr., M. Coleman, W. Holding, sr., Mr. Morton, Mr. Birkett, J. S. Johnson, Mrs. Shuttleworth, Ann Davis, Starke Whiteher, Mrs. Broughton, \$1 each; Farringdon S. School, \$2.88; small sums, \$16.64; total, \$47.52.

*West Brantford*—Collected by Messrs. Whittaker and Large—J. & F. Ott, \$2; W. Whittaker, T. Large, H. Spencer, T. Spencer, Mr. and Mrs. L. Davidson \$1; small sums, \$5.80. Total \$13.80.

*North Brantford*—Collected by Messrs. Duckworth and Edmondson—Rev. J. C. Usher, S. Duckworth, \$2 each; H. Yates, T. Edmondson \$1 each; small sums, \$2.10. Total \$8.10.

*Johnson Settlement*—Collected by Misses Ash and Brown—F. Foster, W. A. Narraway, G. Sage, Miss M. Gillin, Mrs. Agnew, \$1 each; small sums, \$9.25. Total \$14.25.

*Dumfries Road*—Collected by Miss Ferguson—Margaret Ferguson, Isabella Ferguson, \$1 each; small sums, \$4.32. Total \$6.32.

*Paris Road*—Collected by Messrs. Crawford and Randall; S. J. Jones, \$4; J. Randall, \$2; J. and R. Kerr, \$1; small sums, \$9.05. Total \$16.05.

*Burford Road*—Collected by Mrs. Ballachey—Major Dickie, \$2; Mrs. Kerr, W. Kerr, A. Cook, Mrs. Keith, A. Carlisle, G. Ballachey, \$1 each; small sums, \$12.38. Total 20.38.

*Cainsville*—Collected by Messrs. Harpin and Hamilton—J. B. Harpin, \$2; Mrs. Robinson, W. J. Lovejoy, Dr. J. Y. Bown, Rev. A. Nelles, W. Narraway, \$1 each; small sums, \$10 02. Total \$17.02.

*Eagle's Nest*—Collected by Messrs. Cochrane and Woods—Mrs. Waterous, \$2; Julius Waterous, Aug. Waterous, J. Ellis, J. Woods, \$1 each; small sums, \$2. Total \$8.

*Newport*—Collected by Messrs. Houlding and Patton—Houlding & Benedict, \$3; A. Benedict, E. Benedict, \$1 each; small sums, \$4.25. Collection \$4. Total \$13.25.

Donation from Friend .....	\$100 00
Collection at annual meeting.....	170 00
Small sums received at Depository.....	0 72

Total..... \$771 02

(\*) \$100 additional remitted since.

REPORTS.

BURFORD BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.		DR.		CR.	
Jan. 28.	To balance from last year ..	\$1 22	By Donation to B. & F. B. S. ....	\$15 00	
	" Sub'ns and collections ..	36 75	" " U. C. B. S. ....	15 00	
	" Sales at Depository ....	2 60	" Secretary's Expenses .....	1 00	
			" Balance on hand .....	9 57	
		<u>\$40 57</u>			<u>\$40 57</u>

CAISTORVILLE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.		DR.		1869.	CR.
Feb. 1.	To cash on hand .....	\$8 35	Feb. 1.	By exp. charges and postage	\$0 60
	" Subscriptions collected			" Discount on silver .....	1 26
	by Miss E. Stevenson.	5 35		" Donation to U. C. B. S. ....	30 00
	" Do. by Misses Lester and			" Balance on hand .....	1 70
	Brooks .....	4 27			
	" Do. by Misses Hoover and				
	Johnson .....	6 59			
	" Sales at Depository ....	9 00			
		<u>\$33 56</u>			<u>\$33 56</u>

CALEDONIA BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.			CR.	
To Subscriptions (below) .....	\$110 75	By cash remitted to Toronto .....	\$106 01	
		" Discount on silver .....	4 16	
		" P. O. order and postage .....	0 58	
	<u>\$110 75</u>			<u>\$110 75</u>

Subscriptions—Collected by Misses Ferrier and Brown, \$12.40.  
 By Misses McKinnon and Fraser, \$29.  
 By Mrs. Buck and Mrs. Roper, and Miss Pole, \$44.20.  
 By the Misses Olds, \$7.10.  
 By Misses Waddell and Tanner, \$5.20.  
 By Misses Aldridge and Humphrey, \$12.85.  
 Total, \$110.75.

CAMBRAY BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.			CR.	
To Depository for sales .....	\$17 87	By paid on purchase account (Bible		
" Subscriptions (as under) .....	20 35	& Tract Societies) .....	\$37 00	
" Collection at Annual Meeting ..	1 40	" Freight and charges .....	1 68	
		" Discount on silver .....	0 94	
	<u>\$39 62</u>			<u>\$39 62</u>

JOHN MCKINNON, Treasurer

Subscriptions—Collected by Misses McKinnon and Jarvis—J. Wilkinson, John Sinclair,  
 D. Campbell, E. H. Hilborn, \$1 each: small sums \$5.  
 By Misses Grigg and McKinnon—Thomas Douglas, Rev. D. Davidson, Miss Sanderson,  
 John McKinnon, Rev. G. R. Scott, Jas. Moffatt, D. McIntyre, \$1 each: small sums, \$4.35.

## CAMPBELL'S CROSS BRANCH.

## Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.		1869.	CR.	
Feb. 22.	To balance from last year ..	\$2 44	Feb. 22.	By incidental expenses ....	\$1 05
1869.				" Paid U. C. B. S (*).....	60 00
Jan. 30.	To subscriptions & donations	59 70		" Balance on hand .....	1 09
		<u>\$62 14</u>			<u>\$62 14</u>

*Subscriptions*—Collected by E. B. Cooney—Hugh Lipsett, \$1; small sums, \$5.  
By Mrs. R. Lipsett—P. T. McCollum, L. E. Embrie, Alex. Armstrong, \$1 each; small sums, \$2.35.

By Neil McKechnie—A. Crawford, \$1; small sums, \$2.  
By A. Norris—E. T. Hagyard, A. Norris, H. Dunsmore, senr., F. Campbell and E. Snell, \$1 each; small sums, \$5.80.

By A. McLeod—A. Smith, \$2; A. McLeod, Mrs. A. Smith, J. Shannahan, J. Wiggins, R. C. McCollum and J. Beatty, \$1 each; small sums, \$6.

By Jos. Campbell—Seth Campbell and Jos. Campbell, \$1 each; small sums, \$1.05.

By Alex. Smith—Thomas Robinson, Alex. Smith, James Robson, \$1 each; small sums, \$1.

By J. Lidlow—Adam Spiers, W. Spiers, W. Little, W. Thornton, \$1 each; small sums \$4.30.

By W. Calvert—Small sums, \$3.  
By J. Daley—J. Dean and R. Shields, \$1 each; small sums, \$2.20.

(\*) Received since 31st March.

## CAMPBELLFORD BRANCH.

## Abstract of Treasurer's Account.

	DR.			CR.	
To Received from Depository.....	\$23 28		By paid Mr. Dunn for Stock.....	\$23 28	
" " " .....	1 95		" Incidental Expenses.....	1 95	
" " " .....	11 89		" Paid invoice to Mr. Johnson (Bible		
To Subscriptions (as under).....	24 05		& Tract Societies).....	30 72	
			" Free Contribution.....	5 00	
			" Balance on Hand.....	22	
	<u>\$61 17</u>			<u>\$61 17</u>	

*Subscriptions*.—Collected by Miss Buller—J. S. Baker, \$2; W. Givan, \$1; small sums, \$8.90. Total \$11.90.

Collected by Miss Ross—J. M. Jeniss and Wm. Beattie, \$1 each; small sums \$10.15. Total \$12.15.

## CANNINGTON BRANCH.

## Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.		1868.	CR.	
March 25.	To Cash on hand.....	\$0 27	March 31.	By Postage.....	\$0 05
1869.				" W. McPhail, for Bibles,	5 90
March 12.	To Subscriptions .....	19 00	Nov. 25.	" Carriage of Reports....	50
	" Sales.....	10 15	1869.		
	" Collection at Annual		March.	" Paid S. B. Johnson for	
	Meeting .....	82		Spain.....	20 00
				" Cash on hand.....	3 79
		<u>\$30 24</u>			<u>\$30 24</u>

*Subscriptions*—Mrs. William Brandon, \$4; Mr. Skelton, \$2; R. Sproull, J. Ellis, Miss Ellis, J. H. Thompson, M.P., Rev. Mr. Pearson, Rev. Mr. Bloomfield, A. Wyatt, Mrs. C. Gibbs, \$1 each; smaller sums, \$5; total \$19.

REPORTS.

CARTWRIGHT BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869. DR.		1869. CR.	
Mar. 10. To subscriptions (as under).	\$44 73	Mar. 10. By cont. to B. & F. B. S. ..	\$20 00
" Sales during year .....	6 17	" " U. C. B. S. ....	20 00
		" " Montreal Aux. ..	10 00
		" Postage.....	0 06
		" Cash on hand .....	0 84
	<u>\$50 90</u>		<u>\$50 90</u>

Subscriptions.— Collected by Misses Hyland and Taylor, \$8.

Collected by Misses Whitefield and Parker, \$5.42.

Collected by Misses Howe and Axworthy—George Patterson and Hugh McPhail, \$1 each smaller sums, \$7.90; total, \$9.90.

Collected by Misses Ferguson and Taylor—James Ferguson, William Taylor, Samuel Ferguson, sen., Samuel T. Ferguson, Wm. Medd, sen., \$1 each; smaller sums, \$5.15; total \$10.15.

Collected by Misses Trick and Spinks, \$2.21.

Collected by Misses Bruce and Beacock—John Bruce, Alexander Dever, Thomas Werry, Stewart Bruce, \$1 each; smaller sums, \$4.05; total, \$8.05.

From Doctor Emery, \$1.

CASTLETON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869. DR.		1869. CR.	
To Subscriptions .....	\$11 48	Mar. 31. By paid Mr. Johnson on	
" Sales .....	6 91	purchase account ....	\$17 39
		" Freight and cartage ..	1 00
	<u>\$18 39</u>		<u>\$18 39</u>

Subscriptions.—Collected by Misses Shearn, Black and Meredith, \$6.45; by Miss Scripture, \$4.53; by Miss Mutton, 50c.; total \$11.48.

CAVANVILLE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869. DR.		1869. CR.	
To stock on hand from last year....	\$13 45	Feb. 1. By stock on hand.....	\$12 50
" free contributions .....	41 00	" Donation to U. C. B. S. ..	20 50
		" Donation to B. & F. B. S. ..	20 50
		" Cash on hand .....	0 95
	<u>\$54 45</u>		<u>\$54 45</u>

CLINTON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		1868. CR.	
Jan. 9: To balance on hand.....	\$108 08	June 10. By paid Society's agent on	
Mar. 23. " Cash from blind man....	5 00	purchase account.....	\$57 00
July 28. " Cash from blind man....	2 50	" Donation to U. C. B. S. ..	25 00
		" Donation to B. & F. B. S. ..	25 00
1869.		" Cash on hand .....	\$6 43
Jan. To collected by Misses Strathy			
and White .....	42 29		
" Cash from blind man ....	5 00		
" Subscription .....	1 00		
" Sales at Depository.....	29 56		
	<u>\$193 43</u>		<u>\$193 43</u>

## BRANCH

*Subscriptions*—R. Irwin, \$5; D. B. Strathy and W. C. Searle, \$2 each; M. McTagart, \$1.50; H. Hale, Rev. S. DuBourdieu, John Elder, Thomas Stevenson, S. Davis, William Harland, John Hodgins, R. Nellis, Mary Spooner, R. Callender, Mrs. Mallock, Rev. R. Roach, A. S. Fisher, \$1 each; Blind Man, \$12.50; small sums, \$19.79; total, \$55.79.

## CLAREMONT BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.		CR.	
To subscriptions .....	\$91 20	By donation to B. & F. B. S.....	\$45 50
		“ donation to U. C. B. S.....	45 70
	\$91 20		\$91 20

## CLIFTON BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869. DR.		1869. CR.	
To cash in Treasurer's hands .....	\$49 27	By paid on purchase account (Bible	
“ Subscriptions .....	32 00	& Tract Societies) .....	\$29 23
		“ Grant to U. C. B. S. ....	45 00
		“ Cash on hand .....	7 04
	\$81 27		\$81 27

## COBOURG BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.		CR.	
To cash from sales .....	\$114 62	By paid on purchase account (Bible	
“ Subscriptions (as under) .....	179 95	& Tract Societies) .....	\$120 00
“ Balance from last year .....	10 37	“ Donation to B. & F. B. S. ....	100 00
		“ “ U. C. B. S. ....	25 00
		“ “ Montreal Auxiliary. ....	25 00
		“ Incidental expenses .....	7 95
		“ Balance on hand .....	26 90
	\$304 94		\$304 94

*Subscriptions*.—Collected by Mrs. William Jeffrey and the Misses Fraser—A. Fraser, M.P.P., J. D. Roberts, W. H. Weller, \$5 each; Mrs. Fraser, William Jeffrey, John Field, Mrs. P. McCallum, jr., John C. Field, John Jeffrey, C. C. Field, A. E. Munson, \$1 each; sums under one dollar, \$9.85; total, \$32.85.

Collected by Mrs. Judge Clark and Miss Beatty—Rev. W. J. Stennett, H. Hough, M.A., Prof. Wilson, M.A., Gervas Holmes, Wm. Kerr, M.A., \$2 each; J. Crossen, R. R. Pringle, Rev. V. B. Howard, J. G. Featherstone, Rev. Richard Jones, \$1 each; sums under one dollar, \$6; total, \$21.

Collected by Misses Whitelaw and Bella Short—Robert Hight, \$10; R. Wilson, \$3; T. Gillbard and Field & Brother, \$2 each; D. H. Minaker, J. Cullingford, F. G. Callender, Capt. Gifford, Mulholland & Brown, A. Cuthbert, John Bain, T. Dumble, George Guillet, C. Lawes, John Hayden, Mrs. Dooley, Prof. Kingston, M.A., \$1 each; sums under one dollar, \$15.50; total, \$45.50.

Collected by Misses Higgins and Deering—Dr. Beatty, \$2; Hon. James Cockburn, John Fletcher, Dr. Powell, S. Collings, Rev. Wm. Pollard, Rev. Dr. Nelles, Prof. Reynar, M.A., Prof. Burwash, M.A., A. S. Kennedy, \$1 each; sums under one dollar, \$7.60; total, \$18.60.

Collected by Miss S. Bennett—Joseph Fennell, \$2; Glover Bennett, Capt. Gifford, A. Waddell, Wm. Alcorn, John Wade, Misses Samuel, Hon. A. A. Burnham, Mrs. D. Ormiston, Rev. John Laing, A. A. Burnham, jun., \$1 each; sums under one dollar, \$10.20; total, \$22.20.



Collected by Misses Jeffrey and Fletcher—David Brodie, \$2; sums under one dollar, \$6.40 total, 8.40.

Collected by Mr. T. Gillbard—John Jeffrey,; John Sutherland, P. McCallum, L. Kobold, O. W. Powell, George Stephens, James R. Barber, Adam Holmes, A. Powell, J. T. Allen, W. J. Stanton, \$1 each; sums under one dollar, \$11.15; total, \$22.15.

Collected by Misses Bella and Martha Field—Small sums, \$9.25.

COLUMBUS BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	DR.		1869.	CR.	
To subscriptions .....		\$56 86	By postage and charges ....		\$9
" Sales .....		11 69	Jan. 27. " Donation to U. C. B. S.		29 60
			(per agent) .....		20 00
			" Donation to B. & F. B.		16 00
			S. (per agent) .....		1 42
			" Remittance to Toronto		
			(free donations) .....		
			" Balance on hand .....		
		\$68 55			\$68 55

Subscriptions—Collected by Miss Richardson—Small sums, \$5.95.

Collected by Misses McKenzie and Burns—Mrs. McKenzie, \$2; James Kotchen, \$1; small sums, \$6.64½; total, \$9.64½.

By Misses Beath and Alexander—John Hepburn, \$1.50; John Ratcliff and John McCallloch, \$1 each; small sums, \$6.00; total, \$10.10.

By Misses Shand and Pearn—Small sums, \$4 27.

By Misses Ormiston and Howden—Robert Ormiston, Richard Howden, G. P. Mathewson Samuel Beall, \$1 each; small sums, \$6 65; total, \$10 65.

By Mrs. and Miss Smith—Mrs. Smith and Rev. J. B. Edmondson, \$2 each; small sums, \$12.25; total, \$16.25.

JOHN RATCLIFF, Secretary.

CREDITON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	DR.		1869.	CR.	
To sales .....		\$34 62	By Bibles purchased .....		\$112 29
" Subscriptions .....		39 99	" Boxes, freight, &c .....		4 70
" Collection at Meeting .....		3 59	" Book-case for Bibles .....		7 25
" Balance due .....		46 04			
		\$124 24			\$124 24

MICHAEL STEVENS, Secretary.

Subscriptions—Collected by Misses Stevens and Lewis, \$12.24.

Collected by Misses Stahl and Kuhn, \$8.05.

" " Pedlar and Lewis, \$12.01.

" " Baines & Brown, \$7.69.

CUMMINSVILLE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	DR.		1869.	CR.	
To Balance from last year .....		\$4 69	By Free contribution to B. & F. B. S.		\$20 00
" Sales at Lowville .....		14 72	" " U. C. B. S. ..		20 00
" " Cumminsville .....		6 67	" " Montreal Aux. ..		17 00
" Subscriptions .....		58 40½	" paid on Purchase account .....		24 96
			" Discount and Express charges ..		1 78
			" Cash on hand .....		23½
		\$83 97½			\$83 97½

BRANCH

*Subscriptions*—Collected by Misses Pickett and Barker, \$14.70.

Collected by Misses Harris and Coulson, \$6.10.

“ Mr. Dent \$15.95.

“ Misses Greenlees and Small \$2.50.

“ “ Montgomery and Duffis \$6.12.

“ “ Harbottle and Colling \$3.

“ Miss Wilson \$2.75.

“ “ Beeforth \$7.37½.

A. PICKETT, *Secretary*.

DERRY WEST BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.	Dr.	1869.	Cr.
To Subscriptions (as under).....	\$60 30	By Donation to U. C. B. S.....	\$30 00
		“ “ to B. & F. B. S.....	30 00
		“ “ Express charges.....	30
	<hr/>		<hr/>
	\$60 30		\$60 30

*Subscriptions*.—Collected by W. R. Wright and Isaac Waits—R. Gardner, J. Gardner, John Leary, James McMillen, Mrs. Thos. Wright \$2 each; George Winters, Mr. Francis Winter, James Austin, Matthew Waits, Isaac Waits \$1 each; small sums, \$4. Total \$21.

By Hugh Johnston and T. E. McBride—Small sums, \$5.60.

By J. Oliver and D. Brown—Josiah Oliver, David Brown, William T. Brown, William J. Oliver, Samuel Reeve, Joseph Brown, Sam. Brown, George Love, James Hunter, William Willson, Joseph Grafton and John Tilt, \$1 each; small sums, \$3; total, \$15.

By C. Hunter and D. Wedgewood—James Johnston, Jessie Watson, Thomas Brown, Jas. McBride, Thomas Crombie, \$1 each; small sums, \$5.35; total, \$12.35.

By Robert Craig and Henry Lutey—Robert Craig and Mr. Fenwick, \$1 each; small sums, \$4.35; total, \$6.35.

DRAYTON BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.	Dr.	1869.	Cr.
To cash sales .....	\$20 12	By balance due Treasurer last year..	\$0 35
“ Subscriptions .....	49 66	“ Freight, postage, &c.....	3 84
“ Collected at Anniversary.....	3 52	“ Donation to U. C. B. S.....	20 00
		“ Purchase Account.....	38 12
		“ Discount on Silver.....	2 32
		“ Balance on hand.....	8 67
	<hr/>		<hr/>
	\$73 30		\$73 30

*Subscriptions*.—Collected by Misses Crane and Tait, \$21.28.

Collected by Miss Farrow and Mrs. Baron, \$8.68.

Collected by Miss Campbell, \$3.57.

Collected by Misses Hambly and Stutteridge, \$9.60.

Collected by Misses Newton and Reilly, \$6.53.

Subscribers' names—Rev. Isaac Crane, J. Echlin, Mrs. Stinson, James Kitely, Emily F. Campbell, George Thompson, Thos. Hambly, Sam. Hambly, Friend, \$1 each; for smaller sums, not named.

DRUMMONDVILLE BRANCH.

*Subscriptions*.—Collected by Misses Clarke and McKenzie—Wm. Lovell, Mrs. Taylor, J. C. Woodruff, James Sergeant, S. Dickie, James Girvan, John Wills, C. L. Kirby, Wm. Nichol, Rev. J. Roberts, Rev. J. Y. Cameron, James Campbell, John Ker, \$1 each; smaller sums, \$10.60; total, \$23.50.

Collected by Misses Thompson and Pew—Mrs. Thompson, Mrs. Pew, Mr. McKarlie, \$1 each; smaller sums, \$5.77½; total, \$8.77½.

Collected by Misses Price and Duncan—Mr. Ross, \$4; Mr. Chadwick, \$5; Rev. Peter Ker, and Mr. Hendershot, \$1 each; small sums, \$9.80; total, \$20.80.

Collected by Mrs. Garner and Miss Kalar—Mr. Hutt and H. Kalar, \$1 each; smaller sums, \$4.75; total, \$6.75.

Collected by Mrs. Hyat—Small sums, \$2.

Collected by Miss McClive—John McClive, \$2; Wm. McClive, Mr. Pringle, and Mr. Hardy, \$1 each; smaller sums, \$4.60; total, \$9.60.

Collected by Mrs. Oswald and Miss Fisher—Mrs. Oswald, Mrs. Fisher, John Morrison, Wm. Parker, \$1 each; smaller sums, \$10.65; total, \$14.65.

Collected by Misses Lemon and Harvey—Mrs. Wright and Mrs. Partington, \$1 each; small sums, \$4.78½; total, \$6.78½.

Total subscriptions, \$92.85.

REV. PETER KER, *Treasurer and Depositary.*

DUNGANNON BRANCH.

*Stock Account.*

1868.		DR.		CR.	
June 26.	To Bibles from	Bible Soc'y	\$72 75	By paid Agent on purchase account.	\$39 85
"	"	Tract Soc'y	6 60	" Freight .....	2 25
				" Discount .....	1 60
				" Balance due for books .....	35 65
			<hr/>		<hr/>
			\$79 35		\$79 85

R. CLENDENNING, *Treasurer.*

EAST ZORRA BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.		DR.		CR.	
To cash on hand .....		\$2 00		By express charges, &c .....	\$0 50
" Subscriptions (as under) .....		34 11		" Donation to U. C. B. S. ....	17 80
				" " B. & F. B. S. ....	17 81
			<hr/>		<hr/>
			\$36 11		\$36 11

*Subscriptions.*—Collected by Misses Brown and Thompson—R. Pettigrew, C. Vincent, Miss Keough, \$1 each; T. S. Keough, \$1.50; small sums, \$7.45.

Collected by Misses Hill and Rae—George Hart, \$1.25; small sums, \$2.50.

Collected by Misses Cowan and Mathewson—Jas. Gillespie and Robt. McLean, \$1 each; small sums, \$5.85.

Collected by Misses McBeath and Scott, \$3.12½.

Collected by Misses Lee and Malcolm, \$6.85.

EBENEZER BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868.		DR.		CR.	
To subscriptions (as under) .....		\$52 07		By Collectors' Books .....	\$0 90
				" Donations paid Mr. Johnson ....	51 17
			<hr/>		<hr/>
			\$52 07		\$52 07

*Subscriptions.*—Collected by Misses McCrea and McConathy—Miss Mary McCrea, \$1; small sums, \$5.58; total, \$6.58.

Collected by Misses Courtice and Everson—John Field, Robert Beith, and Jas. Rundle, \$1 each; small sums, \$10.13; total, \$13.13.

Collected by Misses Fursey and Burk, \$7.95.

Collected by Misses Kirkpatrick and Powers, \$1.83.

Collected by Mrs. John Short and Miss Adair—Geo. Short, Wm. Hancock, Jno. O. Short, John Sherry, Thos. W. Harris, \$1 each; small sums, \$7.46; total, \$13.46.

Collected by Misses Morrow and Reynolds—E. Wright and Jas. Courtice, \$1 each; small sums, \$7.12; total, \$9.12. Total, \$52.07.

WILLIAM EVERSON, *Secretary.*

EDEN MILLS BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1867.	Dr.		1868.	Cr.	
Nov. 21.	To balance on hand	\$5 35½	By paid on purchase account (Bible and Tract Societies)	\$5 00	
	“ Coll'n at annual meeting	3 17	“ Donation to U. C. B. S.	32 00	
	“ Subscriptions (as under)	30 17½	“ Discount on Silver, &c.	2 32	
1868.			“ Balance on hand	4 32	
Nov. 19.	To sales to date	4 94			
		<u>\$43 64</u>			<u>\$43 64</u>

*Subscriptions.*—Collected by Misses Phin and Ellan \$13.15.

Collected by Misses A. Argo and Davidson \$10.

“ “ Ramsay & C. Davidson \$4.04.

“ “ McFarlane & M. Argo \$4.55.

J. A. DAVIDSON, *Secretary.*

ELORA BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.	Dr.		1869.	Cr.	
To balance from last year	\$10 41½		By Printing account	\$11 25	
“ Collection at Annual Meeting	11 55		“ Discount on Silver, Carriage, &c.	6 99½	
“ Subscriptions	230 97		“ Free con. to B. & F. B. S.	125 00	
“ Sales of Bibles, &c.	62 34½		“ “ U. C. B. S.	75 00	
“ Balance due Treasurer	0 80½		“ “ F. C. Miss. Society	40 00	
			“ paid on Purchase account (Bible and Tract Societies)	57 84	
		<u>\$316 08½</u>			<u>\$316 08½</u>

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. MacGregor and Misses Smith (west side Elora)—George, Barron, \$5; Rev. J. G. MacGregor and family, \$2; Rev. James Middlemiss, Charles Clarke, \$1 each; Rev. J. Duff and family, \$2; Mrs. Allan, Mitchell & Robinson, Mrs. Fraser, Geo. Drew, J. W. Hale, W. R., R. S. Smith, R. Maw, J. Waddell, J. McLean, J. G. Somers, Rev. J. W. German, Miss Gilbert, J. M. Ross, James Clark, Mrs. J. Armstrong, Dr. Paget, Wm. Knowles, John Smith, \$1 each; Pupils of Common School, per Miss Farrar, \$1.25; Pupils of Common School, per Mr. Tait, \$2.07; Pupils of Grammar School, \$2.10; small sums, \$34.82; total, \$69.74.

Collected by Mrs. C. Haslam and Mrs. W. Reynolds (east side Elora)—Wm. Reynolds, \$2; C. Haslam, \$4; Moses Douglas, Mrs. Pottor, Dr. and Mrs. Middleton, J. Mundell, \$1 each; small sums, \$9.97½; total, \$19.97½.

Collected by Mrs. C. Keeling and Miss Keith (from part of Salem and Nichol)—Rev. J. Middleton, Charles Keeling, John Keith, James Middleton, Mrs. Garvin Middleton, \$1 each; Mr. and Mrs. Sutherland, Mrs. Trumniver, \$2 each; small sums, \$11.29½; total, \$20.29½.

Collected by Misses Watt and Tytler (from part of Salem and Bon Accord)—Alex. Watt and family, \$2; Alex. Allan, Mr. Eddelston, J. Gibson, John Mair, \$1 each; small sums, \$9.25; total, \$15.25.

Collected by Misses Young and Branders (from Upper Nichol)—James Young, Joseph Geddes, George Duff, Thomas Gray and family, \$1 each; small sums, \$6.80; total, \$10.80.

Collected by Misses Archibald and Anderson (from Alma and adjoining part of Peel)—Miss A., Dr. Wallace, Rev. J. Davidson, \$1 each; small sums, \$9.29; total, \$12.20.

Collected by Misses Burnett and Hunter (from North-west Pilkington)—Mrs. Hunter and family, \$2; John Hunter, John Burnett, James Howlett, Wm. Short, Mrs. Gale, \$1 each; Alex. Burnett, \$2; small sums, \$16.87; total, \$25.87.

Collected by Miss Hanna and Mrs. Betzner (part of West Pilkington)—Mr. Hanna, \$1; small sums, \$6.73; total, \$7.73.

Collected by Mrs. Doyle and Misses Robarts and Flemming—Small sums, \$4.89.

Collected by Misses Leslie and Carder (from part 1st Con. Nichol, Gue'ph Road, as far as toll-gate)—Joseph and Miss Carder, \$2; George Leslie, Ann Haig, Thomas Killpatrick, Mr. Rowden, \$1 each; small sums, \$3.55; total, \$9.55.

Collected by Misses Cameron (part of Guelph Road, Nichol)—Wm. Killpatrick, \$1; small sums, \$7.12½; total, \$8.12½.

Collected by Miss Nicklin (from South East Pilkington)—Henry Laster, Mrs. G. Nicklin, W. P. Telfer, \$1 each; small sums, \$7.40; total, \$10.40.

Collected by Miss Hale (from South Pilkington)—Small sums, \$6.25.

Collected by Misses Black and Kilpatrick (from Waterloo Road)—Mr. & Mrs. Gibbon, \$2; Arthur Ross, John Bunneltia, \$1 each; small sums, \$3.90; total, \$7.90.

EGMONDVILLE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		CR.	
To Subscriptions (as under).....	\$33 42	By Donation to B. and F. B. S.....	\$12 00
" Sales at Depository.....	2 25	" " U. C. B. S. ....	10 00
		" " French Canad. M. S. ....	10 00
		" Incidental Expenses.....	75
		" Balance in Treasurer's hands.....	67
		" " Depository's " ....	2 25
	<hr/>		<hr/>
	\$35 67		\$35 67

Subscriptions.—Collected by W. Payne—James Ireland, W. Payne, Wm. McConnell, \$1 each; small sums, \$4 55. Total \$7.55.

Collected by G. Sproatt—Andrew McKay, S. Carnochan, George Sproatt, \$1 each; small sums, \$1.25. Total \$4.25.

Collected by James Houston—James Houston and John Lawrence, \$1 each; small sums, \$3.15. Total \$5.15.

Collected by Wm. McGeogh—Wm. McGeogh \$1; small sums, \$3.30. Total \$4.30.

Collected by A. Storey—John Cumming \$1; small sums, \$3.95. Total \$4.95.

Collected by Misses Danby and Floursheitz—Rev. Wm. Graham, D. Duncan, \$1 each; small sums, \$5.22. Total \$7.22.

D. DUNCAN, Secretary.

EMILY BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		1868. CR.	
April 1. To stock on hand ... ..	\$30 65	April 9. By freight, &c. ....	\$1 85
" " Cash on hand .....	7 16	Nov. 7. " Freight on Reports .....	0 50
7. " Invoice, Bible Society ..	35 80	1869.	
" " Invoice, Tract Society....	7 95	Feb. 23. " Stock on hand .....	54 40
1869.		24. " Paid Mr. Johnson on purchase account (Bible & Tract Societies) .....	43 75
Feb. 23. " Subscript's and donations	33 30	24. " Free contributions to U. C. B. S.....	13 00
24. " Due Treasurer .....	0 17	24. " Discount on Silver .....	1 53
	<hr/>		<hr/>
	\$115 03		\$115 03

BRANCH

*Subscribers.*—Wm. H. Davidson, \$2; T. Matchell, J. R. McNeillie, Henry Sherin, Rev. W. Burns, John Shaw, Rev. J. R. Gundy, Mrs. Eveleigh, Wm. McLean, Rev. C. A. Simpson, Wm. Curry, Dr. Black, Mrs. E. Davidson, Wm. Cottingham, Gabriel Balfour, Jas. A. Fee, \$1 each; small sums, \$16.30; total, \$33.30.

ERAMOSIA BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.	DR.		1869.	CR.	
To Subscriptions .....		\$107 00	By donation for Bibles to Spain ....		\$40 00
			" " to B. & F. B. S. ....		40 00
			" " to French Can. M. S. ...		27 00
		<u>\$107 00</u>			<u>\$107 00</u>

EXETER BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.	DR.		1869.	CR.	
Feb. 1. To cash sales of Scriptures..		\$31 37	Feb. 1. By cash paid insurance ....		\$1 87
" Collected by Misses Kilpatrick and Logie ....		13 96	" " Freight, &c. ..		1 12
" Collected by Misses Rowe and Treble .....		15 00	" " Wm. Gregg ..		1 37
" Collected by Miss Elliot..		6 50	" " Postage .....		0 10
" Collected by Misses Oke and Bissett .....		3 20	" Discount on silver .....		3 60
" Collected by Misses Bagshaw and Sweet .....		5 04	" Cash on hand .....		87 91
" Collected by Mrs. Samuels and Miss Hindman ...		11 60			
" Collected by Misses Rooke and Dempsey .....		6 37			
" Col. at annual meeting..		2 93			
		<u>\$95 97</u>			<u>\$95 97</u>

FENELLA BRANCH.

Collected by Stuart McRoberts.....	\$12 07½
Collected by Thos. Buttar .....	4 85
Collected by James Campbell .....	5 05
Collected by Henry Robson .....	2 60
Collected by John Harstone .....	2 75
	<u>\$27 32½</u>

FERGUS BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868.	DR.		1868.	CR.	
Feb. 21. To balance last annual meeting .....		\$218 41½	Feb. 21. By donation to B. & F.B.S.*		\$100 00
" Col'tion at annual meeting .....		6 85	" " U. C. B. S.*		100 00
" Sales at Depositories....		36 72	" Paid on purchase acc't..		35 00
" Contributions for 1867 (additional).....		0 50	" Printing, charges, &c. ..		3 93½
" Contributions for 1868, (Nichol and Garafraxa).		88 47½	" Paid Tract Society.....		0 40
" Contributions for 1868, (Fergus) .....		70 10			
" Contributions for 1868, (School) .....		8 64	1869.		
		<u>\$429 70</u>	Feb. 26. " Balance on hand .....		190 36½
					<u>\$429 70</u>

A. D. FORDYCE, *Secretary and Treasurer.*

(\*) Acknowledged in Report for 1868.

*Subscriptions.*—Collected by Miss Wilson, (Nichol)—small sums, \$3.25.  
 Collected by Mr. Wm. Clark (Nichol)—W. Clark, \$1; small sums, \$3.37½; total, \$4.37½.  
 Collected by Mr. Alex. Munro (Nichol)—A. Wilkie, \$1.50; D. Wilkie and P. Dow, \$1 each; small sums, \$6; total, \$9.50.  
 Collected by Miss Ross (Nichol, &c.)—James Ross, M.P., and Mrs. Ross, \$2; small sums, \$8.40; total, \$10.40.  
 Collected by Miss Dow (Nichol)—Small sums, \$5.22½.  
 Collected by Miss Lillie (Nichol)—G. S. Armstrong, \$2; small sums, \$4; total, \$6.  
 Collected by Mr. Alex. McInnes (Nichol)—Small sums, \$7.  
 Collected by Mr. James Cumming (Nichol)—Small sums, \$3.50.  
 Collected by Miss Young (Garafraxa)—J. C. Ross, \$5; Small sums, \$6.60; total, \$11.60.  
 Collected by Miss Rennie (Garafraxa)—J. P. Rennie, \$3; Mr. and Mrs. Johnston, \$1; T. Smellie, \$2; J. C. Campbell, J. Currie, Jas. Wilkie, Geo. Stewart, W. Rennie, \$1 each; small sums, \$5.17½; total, \$16.17½.  
 Collected by Miss Black (Garafraxa)—Alex. Barnet and family, \$1; D. Black, \$1; James Rettie and family, \$1; Small sums, \$3.65; total, \$6.65.  
 Collected by Misses Wilson and Anderson (Garafraxa)—James Wilkie, \$1; small sums, \$3.80; total, \$4.80.  
 Collected by Mrs. Macdonell and Miss Michie—F. Ironside, \$2; A. Taylor, H. Michie, J. A. Creighton, W. Castell, J. Beattie, \$1 each; J. Argo, \$2; A. D. Ferrier, \$5; Rev. G. Macdonell, \$2; Mrs. Mutch, Mrs. Leitch, Mrs. Wilson, \$1 each; Dobbin & Anderson, \$1; G. D. Ferguson, \$5; A. S. Cadenhead, Mrs. Cadenhead, \$2 each; small sums, \$10.45; total, \$39.45.  
 Collected by Mrs. Smellie and Mrs. Robertson—Mrs. Ferrier, \$3; Mrs. Smellie, \$1; Mr. Robertson, \$2; Rev. E. Barker, Mrs. Reid, \$1 each; small sums, \$6.15; total, \$14.15.  
 Collected by Mrs. Mennie and Miss Wyllie—James Whyte, Mrs. McTaggart, \$1 each; A. D. Fordyce, \$5; Miss D. Fordyce, \$2; small sums, \$7.50; total, \$16.50.  
 Collected from Grammar School Pupils, Fergus, per Geo. Smellie, \$4.15.  
 Collected from Junior School Pupils, Fergus, per Miss Vining, \$1.15.  
 Collected from Primary School Pupils, Fergus, per Miss Foster, \$1.54.  
 Collected from Senior School Pupils, Fergus, per Isabella M. Slater, \$1.80. Grand total, \$167.71½.

FULLARTON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.		Dr.	1868.	Cr.	
Feb. 26.	To Bal. on hand last Rep..	\$11 20	Feb.	By Postage on Remittance..	\$0 20
April 11.	" Collection and Subscription rec'd from Rev. R. Hamilton .....	6 00	"	" Paid on Purchase acc't..	11 00
1869.			Nov.	" Express charges .....	1 60
Jan.	" Collected by Misses Russell and Roy .....	10 25	1869.	" Paid on purchase acc't..	22 00
"	" Misses Carmichael and McNeil .....	10 75	"	" Postage and Stationery ..	14
"	" Received from Rev. R. Hamilton .....	9 90	"	" Discount on Silver .....	1 00
"	" Recd. from Mr. March ..	9 00	"	" Free Grant to B. & F. B. S.	00 00
"	" Collected by Misses Campbell & Thompson	4 26	"	" For Spain per Rev. R. Hamilton .....	1 00
"	" Collected by Misses McConochie & Phipps.	13 20	"	" Balance on Hand .....	9 00
Feb. 3.	" Amount of Sales .....	28 38			
	Rev. R. Hamilton for Spain .....	1 00			
	William Simpson .....	1 00			
	Small sums .....	1 00			
		<u>\$105 94</u>			<u>\$105 94</u>

## BRANCH

## Depositary's Statement.

1869.		1869.	
To Stock on hand last Report.....	\$24 68	By sales since last Report.....	\$28 88
" Stock purchased since last Report	33 00	" Stock on hand.....	29 30
	<u>\$57 68</u>		<u>\$57 68</u>
Sold during the year, 30 Bibles, value	\$24 73	Stock on hand, 30 Bibles, value ....	\$24 73
" " 30 Test., value..	3 65	" 44 Testaments, value.	5 30
	<u>\$28 38</u>		<u>\$29 30</u>

Subscribers.—Rev. Robt. Hamilton, \$2; Nicholas Roach, James Russell, William Huggill' Charles Martyn, William Porteous, James Smith, Thomas Allen, Gilbert McIntyre, William Kerr, James Woodley, Thomas Ford, James Moore, Robert Rice, Alex. McConachie, George Rice, John Buchan, Robert Sansburn, Henry Merryfield, William Moore, Mrs. Buchan, Wm. Francis, William Simpson, \$1 each.

JOHN BUCHAN, Treasurer.

## GALT BRANCH.

## Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		1868. CR.	
Feb. 28. To balance on hand .....	\$301 04½	Feb. 28. By remitted Toronto Dep'y	
" Col. at public meeting..	6 49	on purchase account..	\$85 00
Oct. 1. " Annual contributions as	265 00	Mar. 3. " Remitted do. acct. U. C.	
per subjoined list ....		Bible Society .....	* 70 00
" Contrib. of Mrs. Stark,		" Montreal Auxiliary ... *	40 00
not included in last		" B. & F. B. S. .... *	60 00
year's list .....	4 00	" Do. from Home & Foreign	
" Donation from a lady of		Mission of the Mennon-	
the new Mennonite So-		ite Brethren of the Co.	
ciety of Waterloo ....	50 00	of Waterloo .....	20 00
" Donation from Mennon-		" Printing .....	2 00
ite Home and Foreign		" Rent of Town Hall ....	4 00
Missionary Society of		" Stationery, Postage and	
Waterloo, for the Brit-		Stamps .....	1 51
ish and Foreign Bible		" Discount on silver, \$160	
Society .....	25 00	@ 4 % .....	6 40
" Cash for sales at depos'y.	32 13	" Special expenses incur-	
		red by Rev. W. Brook-	
		man in attempting to	
		come to the last annual	
		meeting .....	2 00
		Oct. 3. " Balance in hand .....	392 75½
	<u>\$683 66½</u>		<u>\$683 66½</u>

## Depositary's Statement.

1867.		1867.	
Nov. 24. To am't of stock on hand..	\$120 66	Nov. 20. By Bible and Testament	
		given away.....	\$0 57
		1868. Mar. 21. " Am't of stock on hand	87 78
		Nov. 24. " Cash for sales, paid to	
		Treasurer .....	32 13
	<u>\$120 66</u>		<u>\$120 66</u>

Subscriptions.—Collected by Misses Harvie and Wyllie—Mrs. Harvey, Mrs. Moyles, Mrs. J. B. Smith, Wm. Tassie, \$1 each; small sums, \$5.04; total, \$9.04.

Collected by Misses E. Miller and S. Hall—Mrs. D. Allen, \$1; Judge Miller, \$2; Mrs. Lutz, A Friend, Mrs. Stark, \$1; small sums, \$14; total, \$20.

Collected by Mrs. Baikie and Miss Preston—T. Brownlow, Miss Preston, W. Cooke, W. McBroom, E. Wilkins, F. Guggisberg, W. H. Job, \$1 each; small sums, \$23.03; total, \$30.03.

(\* ) Acknowledged in Report for 1868.





BRANCH

GLENVILLE BRANCH.

Treasurer's Financial Statement.

Balance from last account .....	\$0 31
To subscription from Martin Bolton .....	1 00
"    James Bolton .....	1 00
"    John Black .....	1 00
"    Jared Black .....	1 00
"    Zenos Black .....	1 00
"    Richard Rogers .....	1 00
"    John Winters .....	1 00
"    Richard Kirton .....	1 00
Small sums .....	3 70
To received from Sales .....	0 75
	<hr/>
Value Books purchased.....	\$12 76
	10 42
	<hr/>
Balance on hand .....	\$2 34

Lady Collectors—Miss Black, Miss Sharpe, Miss Webster and Miss Munns.

RICHARD KIRTON, Treasurer.

GRIMSBY BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.		1869.	CR.	
Feb. 1.	To cash on hand .....	\$42 00	By paid on purchase account .....	\$24 95	
1869.			" Donation to U. C. B. S. ....	23 00	
Feb. 25.	" from sales .....	7 42	" " B. & F. B. S. ....	23 00	
	" Col. by Mrs. Murray .....	13 35	" Cash on hand .....	3 92	
	" " Mrs Wolver-	3 00			
	" " Mrs. Vandu-	2 75			
	" " zer .....	3 00			
	" " Miss Moore .....	3 25			
	" " Mrs. Russ..	3 25			
		<hr/>			
		\$74 87			\$74 87

D. PALMER, Treasurer.

GUELPH BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1867.	DR.		1869.	CR.	
To balance on hand.....	\$80 57	By printing report .....	\$19 75		
1868.			" Expenses of annual meeting ....	1 55	
To subscriptions (as under) .....	310 04	" Grant to U. C. B. S. ....	150 00		
" Collection at annual meeting....	15 25	" " B. & F. B. S. ....	150 00		
" Sales by depository .....	57 27	" " Bible House (London)..	26 50		
		" Balance on hand .....	115 33		
		<hr/>			
		\$463 13			\$463 13

THOMAS McCRAE, Secretary.

Subscriptions.—South Ward.—Collected by Mrs. Alex. Emslie and Miss Hough.—James Hough and family, \$15; Thos. McCrae \$20; John Howitt, sen., and D. McCrae \$2 each; Mrs. Wm. Day, A. Worsley, Mrs. Peter Gow, J. & R. Millar, R. Armstrong, Mrs. Jas. Gow, Mrs. J. Husband, G. Porter, J. Simpson, Mrs. G. Pike, H. W. Peterson, Dr. Howitt, R. Richardson \$1 each; small sums, \$26.42. Total \$78.42

West Ward.—Collected by Mrs. Newton and Miss S. Clarke.—George Elliott, \$10; Mrs. Raymond \$4; Rev. W. S. Ball, Rev. W. F. Clarke, E. H. Arms, J. M. Bond, F. W. Galbraith, Mrs. Galbraith, Misses Unsworth, Wm. Neeve, \$2 each; Mrs. Guthrie \$2.50; Wm. Cowan, Mrs.



BRANCH

HOLLIN BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.		DR.	1868.		CR.
Feb. 4.	To Balance on hand	\$37 02½	Feb. 4.	By paid printing handbills	\$1 00
Mar.	" Subscriptions (as under)	31 15	Apr. 9.	" " Purchase account, Tract Society	30 69
1869.			9.	" Discount on silver	1 22
Feb. 1.	" Sales, Bible Society stock	8 64	21.	" Express charges, &c.	1 20
	" " Tract Society do..	6 70	Nov. 10.	" " " " "	0 55
			1869.		
			Feb. 1.	" Cash on hand	48 85½
		\$83 51½			\$83 51½

Collected by Miss Johnson, \$2.75.  
 Collected by Miss Boyle, \$4.85.  
 Collected by Mrs. Reid, \$10.30.  
 Collected by Miss Cross and Mrs. Maudsley, \$13.25. Total \$31.15.

Depository's Account (Bible Society Stock).

1868.		1869.			
Feb. 4.	To 91 Bibles, 47 Testaments on hand	\$38 14	Feb. 1.	By 45 Bibles & 5 Tests. sold	\$8 64
Apr. 9.	" 24 Bibles, per invoice	7 80		" Stock on hand, 70 Bibles and 42 Testaments	37 30
		\$45 94			\$45 94

Assets and Liabilities.

1869.		1868.		
To Stock Bible Society	\$37 30	April.	By pur. acc't, Bible Society	\$7 80
" " Tract Society	40 00		" " " " Tract Society	27 54
" " Cash on hand	48 85½		" Balance in favour of Hollin Branch Bible Society	90 81½
	\$126 15½			\$126 15½

HOPE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.		DR.	1868.		CR.
Mar. 1.	To balance on hand	\$9 22	Dec. 12.	By exp. charges on reports	\$0 25
Aug. 20.	" Col. by Misses Latimer and Darling	5 00	1869.		
Dec.	" Coll. by Miss Simmons and Mrs. Agar	13 60	Feb. 4.	" Free con. to B.& F.B.S.	42 50
1869.				" " " U. C. B. S.	35 80
Jan. 16.	" Col. by Misses Broadfoot and A. Curtis	7 22½		" " " Mont.Aux.	21 25
16.	" Col. by Miss E. Robinson	6 12½			
25.	" Col. by Misses M. Hawkins and E. Henwood	3 00			
Feb. 4.	" Depository sales	7 93			
	" Col. by Misses Mary Quantrel and E. Deacen	8 30			
	" Col. by Misses Sarah Donald and M. Gray	11 17			
	" Col. by Miss Pursal at Ferrytown	8 55			
	" Col. by Misses Grimmeson and Giddy	20 55½			
	" Col. at annual meeting	1 12			
		\$90 79½			\$90 80

REPORTS.

HORNBY BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	Dr.		1868.	Cr.	
To Cash from Sales.....		\$3 87	By Charges on Reports.....		\$0 25
" Subscriptions (as under).....		52 41	" Purchase account reserved.....		6 03
			" Donation to U. C. B. S.....		50 00
		<u>\$56 28</u>			<u>\$56 28</u>

Subscriptions.—Collected by Richard Cowin.—John McMillan, Richard Cowin, Edward Waterson, Theodore Brain, John Brain, James Lindsay, sen, \$1 each; small sums, \$4.25. Total \$10.25.

Collected by Wm. Lesslie.—James Stevenson, Wm. Lesslie, \$1 each; small sums \$15 86. Total \$17.86.

Collected by Robt. May.—James M. Bussell, John W. Bussell, John May, George May. \$1 each; small sums, \$6.45. Total \$10.45.

Collected by Charles McClellan.—Small sums, \$9.05.

Collected by Wm. Irvine.—Wm. Irvine, \$1; small sums, \$3.80. Total \$4.80.

J. McMILLAN, Secretary and Treasurer.

HULLETT BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	Dr.		1869.	Cr.	
To subscriptions (as under).....		\$42 01	By postage and express.....		\$0 52
" Proceeds of sales.....		16 13	" Freight and case.....		0 90
			" Donation to French Can. M. S. . .		20 00
			" " B. & F. B. S. . . . .		20 00
		<u>\$58 14</u>	" paid on purchase account.....		16 72
					<u>\$58 14</u>

WM. BRUNSDON, Secretary.

Subscriptions.—Collected by John Reid, \$6.30.

Collected by John Clifton—J. Dickson, \$1; small sums, \$5.15; total, \$6.15.

Collected by Gavin Hamilton—G. Hamilton, T. Moon and H. Medd, \$1 each; small sums, \$2.85; total, \$5.85.

Collected by Miss Millen, \$4.16.

Collected by Misses Elliott and Diamond—G. Watt, \$1; small sums, \$9.45; total, \$10.45.

Collected by Misses Braithwaite and Paris—R. Scott and J. Neelands, \$1 each; small sums, \$7.10; total, \$9.10.

INNISFIL BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	Dr.		1869.	Cr.	
To subscriptions (as under).....		\$45 77	By donation to Montreal Auxiliary..		\$10 00
			" " B. & F. B. S.....		17 50
			" " U. C. B. S.....		17 50
			" Discount on silver.....		0 77
		<u>\$45 77</u>			<u>\$45 77</u>

Subscriptions.—Collected by Robert Grose—R. Grose, \$1; small sums, \$3.65; total, \$4.65.

Collected by James Sloan—R. Boyes and William Goodfellow, \$1 each; small sums, \$3.35; total, \$5.35.

Collected by H. Truman—E. T. Haughton, \$1; small sums, \$5.10; total, \$6.10.

Collected by Thomas Jack—Thomas Jack, \$1; small sums, \$3.40; total, \$4.40.



KINCARDINE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		1868. CR.		
June 11	To balance on hand.....	\$17 58	June 12. By paid Rev. Mr. Brookman, Free contribu'n to U. C. Bible Society	\$20 00
1869.			July 16. " paid A. Andrews, printing account .....	5 00
Feb. 20.	" Coll'd by Miss Cuyler ..	1 30	" Paid express charges on Reports.....	0 55
23.	" " " Miller....	2 55	Dec. 26. " Paid freight on books, per express.....	2 75
Mar. 8.	" Collected by Misses Selery and Innes .....	3 20	1869.	
	" Coll'd by Miss McDonald	2 25	Mar. 26 " Paid Treas'r, bill posting, &c. ....	0 20
	" Coll'd by Misses Monroe and Robertson .....	6 23	" Paid for case, containing books .....	0 40
	" Coll'd by Misses Sloan and McCormick.....	3 28	27. " Amount remitted, bal. due Depository ...	40 63
	" Coll'd by Misses McGaw and Gaitley.....	3 95	" Free contribution to U. C. Bible Society.	30 00
16.	" Collected by Misses Edmonds and Siddon....	3 78	" Free contribution to B. & F. Bible Society..	30 00
17.	" Coll'd by Misses McKenzie and Boeker .....	11 24		
18.	" Coll'd by Misses Wilkinson and Johnston....	22 80		
	" Collected by Mrs. Baird and Mrs. Paterson ..	10 75		
	" Received from sales of Books .....	40 07		
	" Balance due Treasurer..	0 55		
		\$129 53		\$129 53

PAUL McINNES, Treasurer.

KIRKTON BRANCH.

Subscriptions.

Balance on hand from 1868.....	\$6 48
Collected by Isabella McCallum and M. J. Wiseman .....	1 85
Collected by Isabella and Martha Kirk .....	3 13
Collected by Charlotte Mahon and B. Duncan.....	1 83
Collected by Eliza Robinson and H. Bellamy .....	2 40
Collected by Margaret Berry and M. Spearron.....	4 86
Collected by Elizabeth Carr and Ann Kirk .....	3 35
Collected by Margaret Highel and Fanny Hustors .....	4 27
Collected by Margaret Yule and Jessie Green .....	2 00
Collected by Catherine Doupe and Ellen Shire .....	1 02

\$32 14

ALEXANDER KIRK.

LAKESIDE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869. DR.		CR.	
To balance from last year .....	\$6 64	By discount on silver.....	\$3 01
" Subscriptions (as under).....	29 75	" Postage, &c.....	0 08
" Collection at public meeting ....	4 28	" Donat'n to U. C. & B. & F. B. S.*	34 00
		" Balance on hand .....	3 61
	\$40 70		\$40 70

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. and Miss Hoyte, \$3.17.  
 By Misses Graves and Pearson—\$7.05.  
 By Miss Tracy—Thomas Wilson, \$1; small sums, \$1; total, \$2.  
 By Misses Sterritt and Wood—F. McMaster, \$1; small sums, \$2.75; total, \$3.75.  
 By Misses Johnston and Grace, \$2.35.  
 By Misses Griffin and Caspell, \$2.25.  
 By Miss Ross, \$1.24.  
 By Miss Johnston, \$2.27½.  
 By Miss Mitchell, 27 cents.  
 By Angus Shaw, \$1.  
 By Miss McLaren—C. McPherson, and R. Armstrong, \$1 each; small sums, \$2.42;  
 total, \$4.42.  
 (\*) Received since 31st March.

LAKEFIELD BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868.	DR.	1868.	CR.	
Feb. 17.	To balance on account ..	\$39 77	By incidental expenses .....	\$4 25
1869.			" Paid S. B. Johnson, for the B. &	
Feb. 18.	" Collections during year.	90 00	F. B. S. ....	60 00
			" Do. for the U. C. B. S. ....	20 00
			" " Montreal Aux. B. S. ..	10 00
			" Balance on hand.....	35 52
		<u>\$129 77</u>		<u>\$129 77</u>

J. C. SHERIN, *Treasurer.*

*Subscriptions.*—Collected by R. A. Strickland—Mrs. Strickland, \$5; J. Robinson and Jas. Thom, \$1.50 each; Mr. & Mrs. R. A. Strickland, \$2; J. Griffin, C. E. Bowker, A. Friend, E. W. Jades, G. W. R. Strickland, J. P. Strickland, R. C. Strickland, J. C. Sherin, George Shields, J. W. Bayley, William Gill, Mrs. Nichols, R. Casement, H. Edmison, E. Beatty, \$1 each; small sums, \$30.72; total, \$55.72.  
 Collected by William McKee—William McKee, A. McKee, Thomas Bell, J. Bell, \$1 each; small sums, \$3.75; total, \$7.75.  
 Collected by H. Davison—S. McKibbin, \$1; small sums, \$3.05; total, \$4.05.  
 Collected by J. Mann—J. Mann, \$1; small sums, \$4.75; total, \$5.75.  
 Collected by G. J. Galvan—W. C. Nichols, \$1; small sums, \$1.50; total, \$2.50.  
 Collected by A. Moore—Small sums, \$3.50.  
 Collected by J. Cox—Small sums, \$3.25.  
 Collected by S. Mann—Small sums, \$3.50.  
 Collection, \$3.97.

LASKAY BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.	CR.
To subscriptions as under.....	By donation to U. C. B. S. .... *
\$16 55	\$16 55

*Subscriptions.*—Collected by Misses McCallum and Love—Rev. James Carmichael, \$1; small sums, \$5; total, \$6.  
 Collected by Misses Wilkie and Munroe—Roger Dixon, \$1; small sums, \$2.85; total, \$3.85.  
 Collected by Misses Bryson and Harvey, \$2.30.  
 Collected by Misses Blain and Baldwin, \$4.40.  
 (\*) Received since 31st March.



REPORTS.

LLOYDTOWN BRANCH

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		CR.	
To amount of subscriptions .....	\$33 70	By paid on purchase account, Bible and Tract Societies .....	\$15 00
		" Donation to B. & F. B. S. ....	9 35
		" " U. C. B. S. ....	9 36
	<hr/>		<hr/>
	\$33 70		\$33 70

LYNDEN BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		1869. CR.	
Mar. 11. To balance on hand .....	\$5 07	Mar. 6. By paid on purchase acc't..	\$4 72
1869.		" Donation to B. & F.B.S.	13 57
Mar. 6. " Sub'ns, collections, and sales to date .....	26 86	" " U. C. B. S..	13 57
		" Balance on hand.....	0 07
	<hr/>		<hr/>
	\$31 93		\$31 93

Subscriptions.—Collected by Miss Willetts—Rev. J. McAllister, \$1; small sums, \$6.25; total, \$7.25.

Collected by Miss Field—E. Field, \$1; small sums, \$5.60; total, \$6.60.

Collected by Miss Jarvis—W. Montgomery, \$1; B. Vansickle and family, \$1; small sums, \$2.82½; total, \$4.82½.

LYNEDOCH BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1867. DR.		1867. CR.	
Oct. 9. To balance of Bibles on hand	\$19 17	Oct. 15. By Bible presented George Turner .....	\$0 35
9. " balance of cash on hand..	44 40	Nov. 9. " Freight on Bibles .....	0 90
11. " Cash received from M. Holtby, subscribed ....	2 00	1868.	
Nov. 6. " Cash received from E. M. Crysler, subscribed ....	2 00	Oct. 17. " Paid account to U. C. Bible Society .....	48 22
9. " Invoice of Bibles, U. C. Bible Society .....	48 35	17. " Paid account to U. C. Tract Society .....	30 70
9. " Invoice of Bibles, U. C. Tract Society .....	30 70	17. " Damaged Bible marked down .....	0 10
1868.		17. " Discount on cash received in silver .....	2 73
Oct. 15. " Cash collections received from Miss E. Reid.....	17 75	17. " Balance of Bibles, &c., on hand .....	62 20
17. " Cash collections received from Miss S. Ferguson..	9 00	17. " Balance of cash on hand.	37 86
" " Cash collections received from Miss A. Snively ..	4 15		
" " Sundry subscriptions....	3 50		
" " Col. at annual meeting ..	2 00		
	<hr/>		<hr/>
	\$183 06		\$183 06

Subscriptions.—Collected by Misses Euphemia Reid and Susan Roberts—Rev. N. S. Burwash, \$1; Geo. G. Charlton, \$2; Wm. Tilly, W. C. Hagerman, M.D., Mrs. E. Lee, Wm. H. Leuks, Thos. Roberts, \$1 each; E. M. Crysler, John Charlton, \$2 each; Thomas Charlton, Adam Charlton, \$1 each; small sums, \$2.75; J. P. McEown, \$1; total, \$17 75.

Collected by Miss Sarah Ferguson—Rev. M. Holtby, George Gray, \$2 each; Mrs. J. B. Holtby, John C. Hayes, \$1 each; small sums, \$3; total, \$9.

Collected by Misses Alice Snively and Annie Webb—Small sums, \$4.13.

Paid to Treasurer—A. Bristow, J. C. Wells, S. C. Hellyer, \$1 each; small sums, 50 cents.

Total collections, \$34.38.

GEORGE G. CHARLTON, Secretary and Treasurer.

BRANCH

MALTON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	DR.		CR.	
Mar. 31.	To subscriptions (as under).	\$37 35	By due Treasurer (1867).....	\$2 60
			" Discount on silver.....	0 75
			" Donation to U. C. B. S.....	17 00
			" Donation to B. & F. B. S.....	17 00
		<u>\$37 35</u>		<u>\$37 35</u>

*Subscriptions.*—Collected by Misses Culham and Hogan—Wm. Carry, Wm. McKay, W. G. Kennedy, Mr. Chapman, Geo. Garbutt, Jas. Culham, \$1 each; small sums, \$4; total \$10. Collected by Mrs. Wiley and Miss Peacock—Mrs. Jennings, sr., \$2; Rev. J. C. Boyes, T. B. Allen, \$1 each; small sums, \$1 50; total, \$5.50. Collected by Mrs. Watson and Miss Foster—Wm. Foster, Mr. McMullin, J. G. Watson, Mr. Brocklebank, \$1 each; small sums, \$2.25; total, \$6.25. Collected by Misses Rowland and Shields—Hon. J. C. Aikins, \$2; J. Aikins, David Tomlinson, \$1 each; small sums, \$3.85; total, \$7.85. Collected by Miss Bell—Robert Bell, \$1.10; Henry Bell, \$1; small sums, 65c.; total, \$2.75. Collected by Mr. Ibson—G. Dawson, Mrs. John Gardhouse, Jas. Shaw, \$1 each; small sums, \$2; total, \$5.

T. B. ALLEN, *Secretary.*

MANVERS BRANCH.

Depository Account.

1868.	DR.		1869.	CR.	
Sept. 8.	Stock from Toronto.....	\$14 76	Jan. 27.	Stock on hand.....	\$27 16
March 9.	Stock on hand at date.....	27 31		Paid the Treasurer.....	14 31
				Reduction on Stock to S. S.	0 60
		<u>\$42 07</u>			<u>\$42 07</u>

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.		1868.	CR.	
March 9.	Cash on hand at date....	\$10 96	Mar. 27.	Necessary expenses.....	\$1 46
1869.			Nov. 17.	Paid for Stock, Toronto....	10 00
Jan. 27.	Received from F. Bleakley, Depository.....	14 31	1869.		
	Received from Misses Shidow and Postans.....	21 25	Jan. 28.	Paid S. B. Johnson, purchase account.....	4 76
	Rec'd from J. Dick, Collec.	7 70		Free Contribut'n to U.C.B.S.	15 00
	Rec'd from J. Hutchinson, Collection.....	7 75		" " B. & F. B. S.	15 00
				Cash on hand.....	15 75
		<u>\$61 97</u>			<u>\$61 97</u>

*Subscriptions*—Collected by Misses Sarah E. Shidow, and Mary A. Postans—Wm. Hunter; Francis Bleakley, Josiah Wilson, Ahaziah Morris, Wm. Wilson, Mrs. Jane Bleakley, \$1 each, small sums, \$15.25; total, \$21.25.

Collected by Joseph Hutchinson.—Mr. Joseph Hutchinson, C. C. Cain, \$1 each; small sums, \$5.75; total, \$7.75.

Collected by J. Dick.—Mr. John Dick, \$1; small sums, \$6.70; total, \$7.70.

AHAZIAH MORRIS, *Secretary & Treas.*

MARKHAM BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.		1869.	CR.	
To balance on hand, March 31st, 1868		\$63 37	By paid freight.....	\$0 50	
" Invoices received during the year		30 84	" Books in Depository.....	64 48	
" Col. by Misses Hagerman & Brown		13 30	" Paid on purchase account, Bible & Tract Societies.....	30 84	
" " " Reesor & E. Crosby		7 05	" Donation to B. & F. B. S. for Spain	24 64½	
" " " A. Dack & A. Holden		10 25	" " " U. C. B. S.....	24 64½	
" Collected by Mr. D. Cash.....		6 75			
" " Miss Mary A. C. Bruce		13 55			
		<u>\$145 11</u>		<u>\$145 11</u>	





Collected by William Chisholm—Thomas Chisholm, James McPherson, \$1 each; small sums, \$9.50; total, \$11.50.

Collected by R. Willmott and D. D. Christie—Adam Sproat, Mrs. Ferguson, \$1 each; Miss Brown, \$2; small sums, \$5.85; total, \$9.85.

Collected by S. Center and Wm. Chisholm—Wm. Center, Mrs. F. McCallum, Peter Campbell, T. H. Wilmott, \$1 each; small sums, \$12.10; total, \$16.10.

Collected by Johnston Harrison and R. Hawthorn—Rev. J. Gillespie, Walter Laidlaw, \$1 each; small sums, \$3.75; total, \$7.75.

Collected by James Harrison and Wm. Smiley—John Sproat, Robert Wilmott, \$2 each; Joseph Bowes, Mrs. Thomas Bowes, Wm. Chisholm, H. McCartney, R. Ferguson, Mrs. A. Brown, John Dixon, \$1 each; small sums, \$5; total, \$16.

Collected by Dr. Robertson and R. Matheson—Small sums, \$4.55.

Pupils of Waterloo School, by Teacher, \$2.87.

MOUNT FOREST BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	Dr.	1868.	Cr.
Feb. 20.	To Stock on hand.....	\$95 29	Feb. 21. By Paid Free Contributions
	" Cash ".....	105 62	" " Discount on Silver....
Apr. 1.	" Additional Stock.....	92 06	Mar. 27. " Freight, &c.....
	" Collections for the year..	33 85	May 12. " Gift to poor family.....
			" " Show case for Bibles....
			" " Paid on Purchase Ace't,
			Bible & Tract Societies.
			93 08
			1869.
			Feb. 23. " Stock on hand.....
			" " Cash ".....
			102 22
			81 97
		\$326 82	\$326 82

MOUNT PLEASANT (CAVAN) BRANCH.

Abstract of Depositary's and Treasurer's Account.

1868.	Dr.	1868.	Cr.
Jan. 31.	To value of Bibles and Testaments on hand at this date.....	\$52 45	Nov. 9. By Cash paid, charges on package of reports, 1868
Apr. 8.	" Cash on hand from last account .....	0 30	" Reduction on Bible sold in 1868.....
			" Two Bibles given gratis, per Mr. Meharry .....
			0 45
1869.	" Collected by Miss Ellen Fee .....	4 35	1869.
	" Collected by Misses Emeline Webster and Aggie Ewing .....	10 58	Feb. 22. " Value of Bibles and Testaments on hand at date
			" Paid for lighting Church for meeting.....
			" Cash free contribution to B.&F.B.S.*
			" " " U. C. B. S.*
			" " " Mon. Aux.*
			By cash on hand to next account.....
			0 12
		\$67 68	\$67 68

Subscriptions.—Collected by Miss Ellen Fee—Hamilton Best, \$1; small sums, \$3.35; total, \$4.35.

Collected by Misses E. Webster and Aggie Ewing—Rev. J. Ewing, \$1; George Jamison, \$2; small sums, \$7.58; total, \$10.58.

S. G. BEST, Depositary and Treasurer.  
JAMES McLEAN, Secretary.

(\*) Paid since March 31st.

BRANCH

MOUNT PLEASANT, (BRANT COUNTY) BRANCH.

*Subscriptions.*—Collected by Miss Marquis.—W. L. Jones, J. Devlin, Rev. W. Peattie, G. Bryce, \$1 each; smaller sums, \$3.05; total, \$7.05.  
 Collected by Miss Wray.—A. H. Cook, M.D., \$1; smaller sums, \$2.85; total, \$3.85.  
 Collected by Misses Myers and Heaton.—J. Heaton, \$8; J. Rutherford, \$2; J. Grace, J. McGeary, \$1 each; smaller sums, \$3.70; total, \$15.70.  
 Collected by Miss Chatterson.—A. Cook, —McAllister, \$1 each; small sums, \$5; total, \$7.  
 Collected by Misses Biggar, Phelps and Nelles.—Abram Cook, H. Biggar, \$1 each; smaller sums, \$1.60; total, \$3.60.  
 Collected by Misses Meggait, Young and Robinson.—Small sums, \$5.30.

Total Subscriptions .....	\$42 50
Sales at Depository .....	10 14
<hr/>	
Total Receipts .....	\$52 64

NAIRN BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.	DR..	1869.	CR.
Mar. 12.	To subscriptions and dona- tions.....	\$41 00	Mar. 12. By donation to U.C.B.S....
	" Receipts from sales .....	12 81½	" " to B. & F. B. S.
			for Spain.....
			" Paid on purchase acc't ..
			" Reserved to renew stock. .
			" Incidental expenses.....
			" Discount on Silver .....
			" Cash on hand .....
		\$53 81½	\$53 81½

*Subscriptions.*—Rev. Alexander McLean, \$3; Robt. Pentland, Thos. Fletcher, Arch. Stewart, Christopher Fletcher, David Brown, Angus Fraser, Alex. Robertson, Thos. Bain, Richard Ballison, Duncan Murray, John McDougal, Duncan McDougal, James Nichol, \$1 each; small sums, \$2.25.

Collected by Mr. McIntosh—Small sums, \$3.  
 Collected by Miss McLaren—John McLaren, James Hirst, \$1 each; small sums, \$2.85.  
 Collected by Miss Fraser—Small sums, \$4.20; James Sanderson, John Moore, \$1 each.  
 Collected by Mr. J. Moore—Small sums, \$6.20.  
 Balance of last year's subscription, paid after annual meeting, \$2.50; total \$41.

THOMAS BAIN, *Secretary and Treasurer.*

NANTICOKE BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868.	DR.	1868.	CR.
Sept. 9.	To cash from sales .....	\$12 54	By paid on purchase account .....
" "	" " collectors .....	53 57	" Postage, &c.....
			" Discount on silver.....
			" Balance on hand .....
		\$66 11	\$66 11

Balance to be equally divided between the Upper Canada, and British and Foreign Bible Societies.

J. W. HUSBAND, *Secretary and Treasurer.*

NIAGARA BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868.	DR.	1868.	CR.
To balance from last year .....	\$20 00	By Donation to U. C. B. S. ....	\$50 00
" Collection at annual meeting ....	6 30	" Legacy of late R. Niven to do. .	50 00
" Subscriptions .....	69 85	" Discount, postage and printing..	8 80
" Legacy of late R. Niven, Esq....	50 00	" Balance on hand.....	37 35
	\$146 15		\$146 15

NELSON (MIDDLE ROAD) BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		CR.	
To subscriptions (as under) .....	\$42 00	By donation to B. & F. B. S.....	\$21 00
		"          "          U. C. B. S.....	21 00
	<hr/>		<hr/>
	\$42 00		\$42 00

*Subscriptions.*—Collected by Misses Walker and Alton—Hiram Walker, James Cotter, Thomas Blanchard, Henry Peart, Edwin Peart, \$1 each; small sums, \$12.50; total, \$17.50.

Collected by E. Ward and S. E. Fothergill—Joseph Burney, \$2; George Ward, Charles Sovereign, C. Stephenson, J. B. Mutterman, Mr. and Mrs. Hopkins, Thomas Atkinson, Thomas Alton, James Dynes, \$1 each; smaller sums, \$14.50; total, \$24.50.

NEWMARKET BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1860.	DR.	CR.	
Feb. 1. To balance from last year ..	\$13 00	By paid on purchase account.....*	\$75 00
" Sub'ns and donations ..	54 02	" paid for printing circulars .....	4 00
" Sales at Depository .....	18 94	" Express charges.....	0 25
		" Balance on hand .....	6 71
	<hr/>		<hr/>
	\$85 96		\$85 96

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. McKenzie and Miss Mary Burn—John Cook, Dr. John Bentley, David McKenzie, Alfred Burn, G. W. Lount, Donald Sutherland, \$1 each; small sums, \$13.60; total, \$19.60.

Collected by Mrs. Jos. Bogart and Miss S. Smith—Rev. Canon Ramsay, \$4; R. H. Smith, Rev. John Brown, Jos. Cawthra, \$1 each; small sums, \$4.75; total, \$11.75.

Collected by Mrs. R. Robinson and Mrs. R. Simpson—R. Alexander, R. Robinson, R. Simpson, N. Gorham, \$1 each; small sums, \$3.65; total, \$7.65.

Collected by Misses J. Budge and A. Marsden—Mrs. Boulton, Rev. Mr. Chambers, W. W. Anderson, A. Budge, J. J. Pearson, \$1 each; small sums, \$2.70; total, \$7.70.

Collected by Misses O'Brien and Sugden, at Mount Albert—(No names of subscribers returned) \$10.67.

Collected by Misses Alice Knight and Vernon—Small sums, \$6.65.

E. Jackson, \$2.50, given to Mr. Alexander, Depository. Grand total, \$66.52.

(\*) Paid since March 31st.

NORVAL BRANCH.

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. Buchanan and Mrs. Smith—Mrs. Burns, J. Alexander, W. Clay, Mr. Vaux, \$1 each; small sums, \$8.50; total, \$12.50.

Collected by Miss Menzies and Miss Miller—James Menzies, John Miller, Thos. Forster, Jas. N. Miller, \$1 each; small sums, \$8.50; total, \$12.50.

Collected by Miss Paxton and Miss Griffin—John Griffin, Wm. Pickard, Senr., Charles Brown, Wm. Paxton, Robert Reid, J. P. Thornton, \$1 each; small sums, \$5; total, \$11.

Collected by Miss E. McKinnon—Mrs Redden \$1; small sums, \$10.70; total, \$11.70.

Collected by Miss A. Curry and Miss Ross—S. D. Curry, \$1; small sums, \$6.90; total \$7.90.

Collected by Miss A. Leslie and Mrs. Cook—J. Standish, Mr. Forster, \$1 each; small sums, \$8.05; total, \$10.05.

Collected by Miss Stringer and Miss Rutledge—John Rutledge, George Campbell, John Noble, Mrs. Plewis, \$1 each; small sums, \$9.12; total, 13.12.

J. ALEXANDER, Secretary.

BRANCH

NORTH BLENHEIM (WASHINGTON) BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		CR.	
To Cash balance to purchase books.	\$26 09	By pur. account, Bib. & T. Societies.	\$34 02
" Cash from sales .....	8 16	" balance in Treasurer's hands ....	0 23
	<u>\$34 25</u>		<u>\$34 25</u>

OAKVILLE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		CR.	
To balance brought forward.....	\$1 85	By Expenses.....	\$5 49
" Sales at Depository.....	38 66	" Purchase Account, U. C. B. S. ..	24 66
" Subscriptions (as under) .....	63 18	" Purchase Account, U. C. T. S. ..	43 15
		" Contribution to B. & F. B. S. ..	20 00
		" Contribution to U. C. B. S. ....	10 00
		" Contribution to Montreal Aux ..	5 39
	<u>\$108 69</u>		<u>\$108 69</u>

Subscriptions.—Collected by Miss Munn—James Applebee, \$1; small sums, \$3.62; total, \$4.62.

Collected by Misses Leach and Rutledge—Geo. Evans, \$1; small sums, \$3.44; total \$4.44.

Collected by Misses Sanders and Cavill—Small sums, \$7.97.

Collected by Miss M. Leach—Small sums, \$9.

Collected by Miss Chisholm—Walker Smith, \$5; Mrs. Dane, \$1; small sums, \$2.05; total, \$8.05.

Collected by Miss McKay—Small sums, \$4.20.

Collected by Miss Fuller—James Arnott, S. B. Ganton, J. W. Williams, Rev. J. Brown, Jas. McDonald, J. Barclay, \$1; Rev. Wm. Meikle, \$1.05; small sums, \$12.05; total, \$19.10.

Collected by Mrs. Jas. Chisholm and Miss Coote—J. A. Williams, J. R. Galbraith, Wm. McCraney, Geo. Ewan, Robt. Bahner, \$1; Small sums, \$5.80; total, \$10.80.

J. BARCLAY, Secretary.

ONEIDA BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869. DR.		CR.	
To cash from last year.....	\$1 02	By Free Contribution to U. C. B. S.	\$20 00
" " Sales .....	10 17	" " " B. & F. B. S.	20 00
" " Subscribers .....	37 27½	" Balance on hand.....	8 46½
	<u>\$48 46½</u>		<u>\$48 46½</u>

Subscriptions.—Collected by Miss Mary Kett and Miss Joan Dale.—John Smith, John Knox, James Baird, sen., James Baird, jun., Rev. A. Grant, Anne Grant, Wm. Grant, Julia Grant, Robert R. Cranston, John Stork, \$1 each; small sums, \$9.12½; total, \$19.12½.

Collected by Miss C. Dunnet and Miss Christy McConachie.—Andrew Dunnet, Henry Jackson, John Murray, Peter Elder, \$1; small sums, \$6; total, \$10.

Collected by Miss J. Williamson and Miss A. Helm.—Small sums, \$4.80.

Collected by Miss Apum and Miss Dick.—Small sums, \$3.35.

ONTARIO BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869. DR.		CR.	
Mar. 15. To cash by subscriptions...	\$24 25	By donation to U. C. B. S.....	\$12 50
" Balance from last year, and collection at meet'g	2 73	" " B. & F. B. S. for Spain	12 50
" Sales at Depository ....	0 70	" Balance on hand .....	2 68
	<u>\$27 68</u>		<u>\$27 68</u>

Sub  
Place,  
Isaac

1867  
July 2

Aug.  
1868  
April

Sub  
Darlin  
F; J.  
Rev.  
Mark,  
Georg  
\$13.20  
Coll

1868  
To col  
" Co  
1869  
To col  
"  
"  
" Su  
" Sal  
" Col

1869  
Jan 15



REPORTS.

*Subscriptions.*—James Lewis, Levi Lewis, John Pettit, Henry R. Willson, \$2 each; E. B. Place, Charles Carpenter, Gershom Carpenter, John Smith, J. P. Carpenter, Robert Polard, Isaac Burkholder, Murray Pettit, Edward Pettit, \$1 each; small sums, \$7.25; total, \$24.25.

JAMES LEWIS, *Secretary.*

ORILLIA BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1867.	Dr.	1867.	Cr.
July 23.	To collection on 13th Anniversary .....	\$11 54	July 23. By balance due Treasurer .. \$3 70
Aug. 6.	“ Money found .....	1 00	“ Paid for use of Hall .....
1868.			1868.
April 1.	“ Collected by Mrs. Dallas. ....	45 60	April 1. “ Donation to B. & F. B. S. ....
	“ Collected by Mrs. Wray.. ....	13 50	“ “ to U. C. B. S. ..
	“ Collected by C. Smith ..	3 65	“ Incidental expenses.....
			“ Discount on silver .....
			“ Balance on hand .....
		\$75 29	
			\$75 29

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. Dallas—James Dallas, Thomas Dallas, \$4 each; Mrs. Darling and family, A. Curchman, \$3 each; Mrs. Paterson, George Booth, John Sinclair; F. J. R. Grant, Rev. A. Stewart, \$2 each; Mrs. Stewart, Wesley Bingham, Joseph Wallace, Rev. J. Gray, Mr. Sanson, sr., D. L. Sanson, Mr. Cameron, Frank Evans, Rev. Dr. Mark, John Thomson, Alfred Margate, James Walker, Mrs. B. W. Ross, Mrs. Robert Ross, George Badger, J. A. Johnson, S. P. Powley, Dr. Ardagh, Andrew Moffatt, \$1; small sums, \$13.20; total, \$56.20.

Collected by Colin Smith, Mara—A. Kennedy, \$1; small sums, \$7.62; total, \$8.62.

ORONO BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868.	Dr.	1868.	Cr.
To collection from S. S., per W. Best.	\$2 75	By express, postage, &c .....	\$3 60
“ Collected by Jas. Carscadden....	4 65	1869.	
1869.		By donation to B. & F. B. S .....	27 00
To collected by Wm. Williams.....	3 82	“ “ U. C. B. S .....	13 67
“ “ John Jewell.....	20 00	“ “ Montreal Aux.....	13 50
“ “ James Beith.....	10 63		
“ “ W. Moffatt .....	0 55		
“ Subscription Rev. Geo. Lawrence's congregation .....	10 00		
“ Sales by Depositary .....	2 77		
“ Collection at annual meeting....	2 60		
	\$57 77		\$57 77

OSHAWA BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1869.	Dr.	1869.	Cr.
Jan 13. To Cash on hand.....	\$2 31	Jan 13. By paid on purchase acc't ..	\$18 03
“ Subscriptions (as under).	83 92	“ Paid for Printing.....	3 50
		“ Free con to B. & F. B.S..	20 00
		“ “ U. C. B. S....	20 00
		“ “ Montreal Aux.	20 00
		“ Balance on hand.....	4 70
	\$86 23		\$86 23

BRANCH

*Subscriptions.*—Collected by Misses Cronk and Walters—Miss Cronk, Mr. Warren, \$1 each; small sums, \$10.20; total, \$12.20.

Collected by Misses Fanton and Annis—John Strickland, Mr. Slade, \$2 each; small sums, \$8.17; total, \$12.17.

Collected by Misses Rogers and Farewell—A. Farewell, \$5; small sums, \$3.25; total \$8.25.

Collected by Misses Wellington and Michael—Gibbs & Bro., \$10; James Lobb, J. R. Luke, \$2 each; W. D. Michael, J. O. Guy, E. Morgan, R. Smith, R. C. Steele, S. Wood, Thomas Eck, Joseph Luke, W. T. Ritson, \$1 each; small sums, \$17.50; total, \$40.50.

*Depository's Account.*

1868.	DR.		1869.	CR.	
March.	To stock on hand .....	\$27 00	Jan. 13.	By stock on hand... ..	\$29 39
	" Invoice .....	11 16		" Bibles given away .....	1 09
	" " .....	2 46		" Cash remitted .....	5 56
Aug. 26.	" " .....	3 24		" Express and postage .....	1 23
Sep. 3.	" " .....	2 41		" Cash on hand .....	20 60
Dec. 23.	" " .....	11 51			
		<hr/>			
		\$57 78			\$57 78

EAST OXFORD BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

	DR.			CR.	
To cash on hand from last year's sales	\$6 11½		By donation to U. C. B. S. ....	\$12 25	
" " for sales this year .....	6 58		" " B. & F. B. S. ....	13 00	
" " by subscription .....	25 25		" Balance in Treasurer's hands .....	12 69½	
		<hr/>			
		\$37 94½			\$37 94½

*Subscriptions.*—Collected by Misses Chambers and Wallace—R. Chambers, \$1; small sums, \$7.20; total, \$8.20.

Collected by Misses Coventry and McTaggart—Small sums, \$3.60.

Collected by Miss A. Chambers—Small sums, \$6.40.

Collected by M. L. Wallace—R. Chambers, \$1; small sums, \$6.05; total, \$7.05.

PARIS BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

	DR.			CR.	
To collection at annual meeting ....	\$10 51		By incidental expenses .....	\$11 45	
" Sales at Depository .....	5 25		" Donation to U. C. B. S. ....	44 00	
" Received from lady collectors .....	195 49		" " B. & F. B. S. ....	44 00	
		<hr/>	" " Montreal Auxiliary..	44 00	
		\$211 25	" Paid on purchase account .....	62 88	
			" Balance on hand .....	4 92	
					\$211 25

PERCY BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1868.	DR.			CR.	
To balance on hand at last Report..	\$16 98		By Petty Expenses .....	\$3 30	
" Cash from sale of books .....	14 81		" Paid Balance of Purchase account	9 88	
" Subscriptions as under .....	18 10		" Donation to U. C. B. S. ....	15 00	
" Collection at Annual Meeting .....	3 80		" " to B. & F. B. S. ....	15 00	
		<hr/>	" Balance on hand .....	10 51	
		\$53 69			\$53 69

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. Boice and Hazlitt.—Rev. Samuel Wright, \$2; R. T. Hurlburt, A. Maybee, John Douglas, A. Black, Thos. Demont, \$1 each; small sums, \$11.10; total, \$18.10.

REPORTS.

89

PICKERING CENTRAL BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		CR.	
To Amount collected by Miss Green and Somerville.....	\$17 85	By postage, paper, express charges, &c	\$0 75
" Amount collected by Miss A. Mackie and Lawton.....	10 31	" Use of the Orange Hall to hold annual Meeting.....	0 25
" Amount collected by Arthur Johnston.....	13 10	" Rent and payment of Depository..	2 00
" Amount paid over by Depository..	22 00	" Cash paid on Purchase Account..	28 00
		" Free Contribution to B. & F. B. S. for Spain.....	30 00
		" Balance in Treasurer's hands....	2 26
	\$63 26		\$63 26

SAMUEL SOMERVILLE, Treasurer.

Abstract of Depository's Account.

DR.		CR.	
To stock from last account.....	\$76 86	By amt. paid over to the Treasurer..	\$22 09
" Cash on hand from last account..	36 88	" Stock on hand to next account....	59 27
		" Balance in Depository's hands....	32 47
	\$113 74		\$113 74

ALEX. MCKAY, Depository.

Subscriptions.—Collected by Misses Green and Somerville.—Geo. Gibson, Samuel Somerville, Geo. Wilson, John McQuoid, George Gamble, James H. Rodgers, Clarkson Rodgers, Wm. Gibson, Alex. McKay, Dr. A. Fullarton, \$1 each; small sums, \$7.85; total, \$17.85.

Collected by Misses Lawton and Mackie—Alex. Mackie, \$1; small sums, \$9.21; total, \$10.31.

Collected by Arthur Johnston.—Arthur Johnston, David Binell, Dr. Ferrier, David Miller, Thomas Hubbard, George Milne, Daniel Daniels, \$1 each; small sums, \$6.10; total, \$13.10.

PORT DALHOUSIE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1867. DR.		1867. CR.	
Sep. 30. To cash on hand.....	\$2 17	By paid on purchase account (B. S.)	\$2 23
1868. " collected by Misses Gilmore and Anderson....	12 96	" paid on Tract Society account...	28 54
Oct. 4. " collected by Mrs. Phillimore.....	13 64	" donation to B. & F. B. S.....	6 50
" cash from sales.....	16 57	" donation to U. C. B. S.....	6 50
	\$45 34	" Balance to next account.....	1 57
			\$45 34

PORT DOVER BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868. DR.		1868. CR.	
Oct. 20. To cash (silver) from late Treasurer, F. W. Ware, by the hand of D. Abel.	\$12 94	Oct. Paid Mr. Hart, printing.....	\$2 50
" Cash (silver) from D. Abel, Depository.....	3 24	Donation to Bible Soc'y (Mrs. Dobb's bequest)*.....	100 00
" Cash (silver) and \$4 in bills, from Mrs. Robert Riddell, Treasurer of the Ladies' Aid Branch of the Society.....	46 93	Paid to Bible Society, per Mr. Goldsmith, agent*.....	60 00
1867. " Donation or bequest from the late Mrs. Dobbs.	100 00	Cash in Treasurer's hands....	1 61
" Cash received from T. England, Esq.....	1 00		
	\$164 11		\$164 11

(\* Acknowledged in Report for 1868.

BRANCH

PORT HOPE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1869.		Dr.		Cr.	
To cash from sales .....	\$128	69	By Colporteur's board, 3 months ...	\$36	50
" Subscriptions (as under) .....	161	39	" Paid on purchase account .....	136	32
			" Donation to U. C. B. S. ....	117	26
		\$290	08		\$290
					08

Subscriptions.—Collected by Mrs. Kirchoffer, \$13.70.  
 Collected by Misses Short and Fortune, \$50.05.  
 Collected by Misses Greenaway and Hewson, \$3.55.  
 Collected by Mrs. Quinlan and Miss Rubidge, \$72.49.  
 Collected by Mrs. Dempsey and Mrs. Le Lean, \$21.60. Total, \$161.30.

PRESTON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.		Dr.		1868.	Cr.
June 8. To cash from sale of books..	\$2	76	May 18. By amount of invoice, B. S.	\$2	76
" Amount of subscriptions .....	1	45	1869.		
" Cash from sale of books..	11	66	Mar. 25. " Express charges .....	0	36
" Balance due .....	1	15	" Amount of invoice .....	13	29
			" Express and postage....	0	61
		\$17	02		\$17
					02

WM. A. HUSBAND, Secretary and Treasurer.

PRINCE ALBERT BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

Dr.			Cr.		
To sales during the year .....	\$19	24	By paid purchase account in full ..	\$39	
" Subscriptions (as under) .....	79	95	" Bibles and Testaments given away	1	
			" Incidental expenses .....	1	
			" Free contribution to B. & F. B. S.	25	
			" " " U. C. B. S..	20	
			" " " Mont. Aux.	11	
		\$99	19		\$99
					19

Subscriptions.—Collected by Messrs. Wright and Tomlinson—A. Ross, \$5; J. Wright, Geo. W. Innes, \$2 each; S. P. Barber, Geo. Bates, J. Baird, \$1 each; small sums \$2.50; total \$14.50.

Collected by J. Bongard—J. Bongard, A. Hurd, Senr., Miss Cox, John Heal, Jas. Johnston, \$1 each; small sums, 75c.; total, \$5.75.

Collected by John Billings—T. C. Foreman, \$5; J. Billings, John Widder, E. Cash, \$1 each; small sums, \$3.20; total, \$11.20.

Collected by Thos. Courtice—Rev. J. Williams, Thos. Courtice, J. Bullin, Rev. Mr. Cantland, \$1 each; small sums, \$1; total, \$5.

Collected by Geo. Currie—George Currie, \$4; Mr. Brock, \$2; Mr. Stobb, A. Sinclair, M. Currie, \$1 each; small sums, 50c.; total \$9.50.

Collected by A. Gordon—A. Gordon, \$5; S. H. Christian, \$2; B. Plank, J. B. Shuter, S. Frazer, John Currie, A. Paul, \$1.00 each; small sums, \$14.50; total, \$26.50.

Collected by J. H. Brown—J. H. Brown, \$2; Wm. Ward, \$1; small sums, \$1.50; total \$4.50.

Rev. Geo. Jamieson, George Michie, T. Tucker, \$1 each. Total, \$79.95.

REPORTS.

EAST PUSLINCH BRANCH.

Morrison Depository's Account.

1868.	DR.		1869.	CR.	
March.	To balance of stock on hand.	\$22 16	March.	By balance of stock on hand.	\$14 22
				" postage & express charges	0 41
				" Cash to balance.....	7 53
		<u>\$22 16</u>			<u>\$22 16</u>

Abstract of Treasurer's Account.

1869.	DR.		1869.	CR.	
March.	To balance of cash, per Depository's account.....	\$7 53	March 23.	By postages and express charges for the past year	\$0 35
	" Cash received from S. Falconbridge, Aberfoyle Depository .....	8 96		" Cash, per receipt Rev. T. Goldsmith .....	64 00
	" Collected by Charles G. Cockburn .....	12 35		" W. Falconer, for lighting church, &c .....	1 00
	" Collected by Daniel McNaughton .....	1 55		" Balance on hand to replenish Depositories .....	23 65
	" Collected by Andrew McRobbie .....	3 60			
	" Collected by James Kennedy (1868) .....	8 20			
	" Collected by James Kennedy (1869) .....	9 45			
	" Col'd by Peter McFarlane ..	4 75			
	" Col'd by Neil Marshall ..	5 12			
	" Col'd by Wm. Nicol .....	6 50			
	" Col'd by John Smith .....	5 00			
	" Col'd by Alex. McCuaig ..	6 25			
	" Col'd by Robt. Thomson ..	6 54			
	" Collection in church .....	3 20			
		<u>\$89 00</u>			<u>\$89 00</u>

R. MORRISON, Secretary and Treasurer.

RICHMOND HILL BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.		1868.	CR.	
Feb. 7.	To Balance on hand.....	\$16 11	Feb. 8.	By Incidental Expenses....	\$2 50
Oct. 15.	" Subscriptions .....	98 64		" Purchase Account.....	24 20
"	" Cash from Sales.....	17 10		" Donation to B. & F. B. S.	60 00
				" " to U. C. B. S....	30 00
				" Balance on hand.....	15 15
		<u>\$131 85</u>			<u>\$131 85</u>

Subscriptions.—Collected by Mr. John Gray—Peter Patterson and Mrs. Peter Patterson, \$2 each; W. C. Patterson, D. S. McDonald, John Gray, \$1; small sums, \$11.10; total, \$18.10.

Collected by Misses Coghlan and Coulter.—Isaac Crosby, \$1.50; Amos Wright, Rev. James Dick, A. Law, Mrs. Campbell, \$1 each; small sums, \$35.25; total, \$40.75.

Collected by Misses Hamilton.—William Wright, John Hamilton, John Newberry, Geo. Todd, Dr. Hostetter, J. G. & H. G. Bernard, J. & H. Newton, \$1 each; small sums, \$6.75; total, \$13.75.

Collected by Miss Jessie Shields.—Robert Marsh, Esq., \$5; Alex. Marsh, \$2; Wm. Russell, \$1; small sums, \$4.65; total, \$12.65.

Collected by Misses Vanderburg and Metcalf.—James Ralston and James McNair, \$1 each; small sums, \$3.87; total, \$5.87.

Collected by Misses Devlin and Lawrence.—Small sums, \$7.47.

JAMES DICK, Secretary.

ROCKWOOD AND EVERTON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.	1868.	CR.	
Oct. 30.	To collection at Public Meeting (Everton).....	\$4 71	Oct. 8. By printing bills for Everton Meeting.....	\$1 00
Nov. 20.	“ Subscriptions (as under).....	115 20	Nov. 13. “ Printing Bills for Annual Meeting.....	1 50
“	“ Sales.....	13 09	“ “ Express Charges.....	25
			“ 20. “ Free Con. to B. & F. B. S. “ “ “ “ “ “	100 00
			“ “ for Bible House.....	10 00
			“ “ Discount on silver.....	2 14
			“ “ Balance on hand.....	18 11
		\$133 00		\$133 00

Subscriptions.—Collected by Misses McKenzie and Robertson.—Sums under one dollar, \$5.35.

Collected by Misses Oliphant and Wheeler.—Stephen Nairn, Peter Stewart, Mrs. James Black, James Black, Donald Black, William Torrance, \$1 each; sums under one dollar, \$11.50; total, \$17.50.

Collected by Misses Burns and McNab.—Archibald McNab, Allison McNab, \$2.50; Mrs. Thompson, Thomas Dockray, William McGregor, Robert Dunbar, William McNab, senr., \$1; sums under one dollar, \$12.95; total, \$22.95.

Collected by Mrs. Wetherald and Miss Clarke.—David Clarke, sen., Eli Stout, C. A. Jones, A. Warner, William Ching, John Duncan, Mr. and Mrs. Passmore, William Farrish, Mrs. Carson, Edward Collom, John R. Harris, Thomas Easton, Eliza Easton, \$1 each; Messrs. McCaig & McMillan, \$2; Students, Rockwood Academy, \$2.35; Thomas Harris and wife; John Fletcher and wife, \$1.50 each; J. Wetherald, Hugh McDougal, Harris & Co., \$1 each; sums under one dollar, \$16.75; total, \$40.60.

Collected by Misses Coulson & McQueen.—Richard Stacy, Alexander McQueen, \$1 each; sums under one dollar, \$2.80; total, \$4.80.

Collected by Misses Talbot and Royce.—Sums under one dollar, \$4.65.

Collected by Misses McKenzie and Robertson—Small sums, 9.50.

Collected by Archibald McNab.—James Parkinson, \$1; sums under one dollar, \$2.35. Total \$3.35.

ROSEMONT BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.	1868.	CR.
To Subscriptions.....	\$45 00	By Expenses.....	\$1 50
		“ Cash on hand.....	43 50
	\$45 00		\$45 00

ST. CATHARINES AND GRANTHAM BRANCH.

Subscriptions.—Hon J. R. Benson, J. Mills jun., Wm. J. McCalla, \$5; W. L. Copeland, \$4; Rev. R. Norton, \$3; A. S. St. John, J. Mills, sen., D. P. Haynes, Thomas Shaw, R. McKinlay, D. W. Beadle, Mrs. M. A. Parsons, S. S. Junkin, J. Dougan, R. Laurie, J. McCalla, \$2 each; J. H. Comfort, M. D., Rev. John Carroll, G. F. Maitland, J. R. Cook, D. Curtis Haynes, R. Woodruff, Wm. McGhie, Miss Shurston, D. D. Moore, J. B. Fowler, A. Purves, E. Rogers; W. B. Beeton, Jas. McKilvey, C. W. Hellemis, James Gilleland, Mrs. James Gilleland, W. J. Robertson, W. H. McClive, E. C. Fairfield, J. S. Thomson, J. G. Hume, Edward Gardiner, P. McCarthy, R. Cullen, James Bishoprick, James Gillespy, John Hamilton, G. P. M. Bull, J. C. Rykert, M. P. P., Hy. Brownlee, M. Simpson, William Pay, R. D. Casselman, C. A. F. Ball, Mrs. C. A. F. Ball, James Junkin, H. B. Gilleland, Rev. G. Burson, R. McLaren, A. Jeffery, Wm. Smith, Judge Lawder, Wm Bowles, Lawne & Johnson, W. Cook, James Norris, \$1 each; small sums, \$12.75; collections, \$4.27; total, \$108.02.

ST. GEORGE BRANCH.

*Subscriptions.*—Collected by John P. Galloway.—John Fleming, \$1; Thos. W. Charlton, \$1 50; Mrs. Charlton, S. B. Charlton, Phillip S. Howell, Wm. Mullin, Robt. Turnbull, John Blasdell, Charles Nixon, David Baptie, Robert Burt, Chauncey Armington, Rev. G. A. Daugherty, \$1 each; Rev. Jas. Harris, \$2; Rev. R. Hume, Rev. P. W. Jones, \$1 each; Jas. Stimson, M. D., \$5; Samuel Richardson, John Smith, Duncan McKenzie, Wm. Kenny, Wm. Little, A. S. Little, John McDonald, D. H. Bonham, Alexander Murray, Thomas W. Howell, John G. Cochrane, James Galloway, Edward Ritchen, Jonah Howell, Henry Howell, Edward Kitchen, P. D. Lawrason, J. N. Keefer, Jeremiah Wait, Alexander S. Cooper, Aaron Patton, Laban Crandall, \$1 each; Benjamin Bell, \$6; Smith Wait, \$2; Lemuel Howell, Firman Howell, David Ronald, Wm. Batters, John Lece, John P. Galloway, Robert Snowball, Wm. Snowball, \$1 each; small sums, \$39.50; total, \$100.

ST. MARY'S AND BLANCHARD BRANCH.

*Abstract of Treasurers account.*

DR.		CR.	
To balance from 1897.....	\$134 62	By Grant to U. C. B. S.....	\$50 00
" Col. at annual Meeting.....	7 10	" Grant to B. & F. B. S.....	50 00
" Small contributions.....	1 00	" Paid for Use of Hall.....	2 00
" Col. by Mr. Freeman.....	4 55	" Discout on silver.....	2 72
" Cash per Depository.....	67 93	" Postage.....	0 17
" Col. by Miss Mitchell and Miss Junior.....	30 44	" Freight on Books.....	0 48
" Col. by Mrs. A. Robertson and Mrs. McCallum.....	11 60	" Printing bills.....	2 50
" Col. by Miss Nicol and Miss Mos- crip.....	8 82	" Balance on hand*.....	195 59
" Col. by Mrs. Clarkson and Miss Eaton.....	28 50		
" Col. by Misses McCallum & Garner	8 90		
	<u>\$303 56</u>		<u>\$303 56</u>

\* Of this balance the Committee recommended as a Donation, \$50 to U. C. B. S., and \$50 to B. & F. B. S., which has since been forwarded to Depository at Toronto.

*Depository's Account.*

DR.		CR.	
To stock from last year.....	\$62 26	By sales.....	\$67 93
" purchase account.....	52 30	" Stock on hand.....	46 63
	<u>\$114 56</u>		<u>\$114 56</u>

*Subscriptions.*—Collected by Miss Mitchell and Miss Junior.—R. Harston, R. Guest, M. Laughton, Mr. Robertson, John McLean, A. McDougall, C. S. Jones, M. Hart, J. E. Harding, J. Bowes, Mrs. Hillyard, Mrs. Gordon, K. Junior, Wm. Intosh, Mr. Hutton and T. R. Gilpin, \$1 each; small sums, \$14.44; total, \$30.44.

Collected by Mrs. A. Robertson and Mrs. C. McCallum—A. Robertson and Mrs. Harrison, \$2 each; C. McCallum and G. B. Smith, \$1 each; small sums, \$5.60; total, \$11.60.

Collected by Mrs. Clarkson and Miss Eaton—John Gilpin, D. Miller, George McIntyre, Mr. Cameron, J. Crabbe, S. Leggat, Mrs. Tout, Edwin Tout, Mr. Robertson, \$1 each; small sums, \$17.50; total, \$28.50.

Collected by Miss McCallum and Miss Garner—W. Brown, James Eaton, Mr. Walton Mr. Robinson, J. Sanderson, \$1 each; small sums, \$3.90; total, \$8.90.

Collected by Misses Nichol and Moscrip—Rev. J. P. Carren, \$1; small sums, \$7.82.

Handed to Treasurer after annual meeting—A. Hill and Mrs. A. Hill, \$1 each.

SCARBORO' BRANCH.

*Subscriptions.*—District No. 1—Samuel Horsey, Rev. D. H. Fletcher, \$2 each; W. Clark, W. Clark, jun., John Gibson, F. Gibson, Simpson Rennie, George Ley, W. Paterson, J. Kennedy, Thomas Paterson, Mrs. William Kennedy, Hugh Clark, \$1 each; small sums, 11.78; total, \$26.78.

BRANCH

- District No. 2—Archibald Elliott, John Elliot, \$1 each; small sums, \$11.70; total, \$13.70.  
 District No. 3—Thomas Davidson, A. Sterling, James Sterling, Alexander Webster, W. A. Milne, A. Fleming, James Russel, William Oliver, James Laurie, David Brown, \$1 each; small sums, \$13.07; total, \$23.07.  
 District No. 5—John Whiteside, Amos Thomson, \$1 each; small sums, \$16.28; total, \$18.28.  
 District No. 6—W. D. Thomson, Capt. McKinney, \$1 each; small sums, \$14.71; total, \$16.71.  
 District No. 8—William Watson, Joseph Sewall, John Martin, Rev. James Edgar, \$1 each; small sums, \$18.46; total, \$22.46.  
 District No. 10—Thomas Brownlee, R. Davidson, \$2 each; Thomas Brown, T. Davidson, Mrs. Brownlee, Charles Watkins, Ruth Ashbridge, \$1 each; small sums, \$2.50; total, \$11.50.  
 Rev. Mr. Harris, Mrs. William Bell, \$1 each. Total, \$134.50.

SHAKESPEARE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	DR.		CR.	
Dec. 10.	To stock on hand	\$27 31	By grant to B. and F. B. S.	\$20 00
	" Cash on hand	22 90	" " U. C. B. S.	11 00
	" Cash from collectors	34 30	" Discount on silver	0 40
			" Cash on hand	24 80
			" Stock on hand	27 31
		<u>\$84 51</u>		<u>\$84 51</u>

*Subscriptions.*—Peter Stewart, Thomas Holwell, E. A. Cairncross, C. S. Grosch, Rev. A. A. Drummond, A. Leslie, B. G. Battram, Geo. Minchin, R. Gowans, James Crerar, Donald McTavish, Andrew Riddle, Jas. Riddle, Robt. Hyde, Matthew Paterson, \$1 each; total, \$15.

Proceeds of a collection made at a meeting of Mr. McGann, of Hamilton, \$7.30.

Small sums received by collectors, \$12. Total, \$34.30.

E. A. CAIRNCROSS, *Secretary.*

SIMCOE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

	DR.		CR.	
To Balance from last account	\$0 26	By paid for printing, postage, &c. . .	\$2 94	
" Amount of sales	125 96	" discount on silver	2 42	
" " from Collectors	80 33	" Balance on hand	201 19	
	<u>\$206 55</u>		<u>\$206 55</u>	

Of which balance \$100 is set apart for a Donation to the Upper Canada Bible Society.

*Subscriptions.*—Collected by Miss Walsh and Mrs. Lowndes—N. C. Ford, J. A. Lyons, A. J. Donly, \$2 each; Mrs. Culver, Mrs. Harris, H. Mulkins, D. Kirk, R. T. Livingstone, T. Hebblewhite, Rev. M. W. Livingstone, \$1 each; small sums, \$7.25.

Collected by Misses Carpenter and O'Carr—J. B. Carpenter, \$5; G. F. Counter, Rev. S. Harris, A. G. Polley, Mrs. W. Wilson, Mrs. Gibbon, \$1 each; Mrs. W. Olds, \$2; small sums, \$4.

Collected by Mrs. Bray and Miss Bray—D. Campbell, \$3; H. Groff, \$4; Mrs. J. M. Salmon, L. Wells, Mrs. John Jackson, \$1 each; small sums, \$4.46.

Collected by Misses Jackson and Livingstone—Mrs. Ritchie, \$2; Mrs. Covernton, Mrs. J. Potts, \$1 each; Mrs. G. Jackson, \$1.50; Mrs. Sharpe, E. Jackson, \$1 each; small sums, \$3.20.

Collected by Misses Ramage and Austin—G. L. Darling, \$1; small sums, \$7.45.

Collected by Misses Wyckoff and McCall—P. Wyckoff, \$1; small sums, \$5.16.

Collected by Misses H. Austin and A. Walsh—L. F. Walsh, R. Thoroughgood, \$1 each.

Collected by Miss Matheson—John Scott, J. P. Kennedy, \$1 each.



SMITHVILLE BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	Dr.		1868.	Cr.	
Feb. 1.	To balance on hand	\$39 01	Feb.	By stationery and postage..	\$0 65
10.	" additional subscriptions..	4 00	Sep. 29.	" Free grant to B. & F. B. S.	15 00
Sep. 28.	" cash from Depository....	5 06		" " to U. C. B. S..	15 00
1869.				" Express charges, &c.....	0 60
Feb. 1.	" cash from Depository ....	4 52	1869.		
			Jan. 25.	" Paid invoice of Bibles, &c	16 32
				" Discount on silver .....	0 63
				" Express charges .....	0 72
			Feb. 1.	" Cash on hand .....	4 52
		\$53 49			\$53 49

Depository's Account.

1868.	Dr.		1869.	Cr.	
Feb. 1.	To stock on hand at date ...	\$25 79	Feb. 1.	By sales to date.....	\$9 58
	" 1 German Test., returned.	0 20		" gratuitous grants .....	1 42
1869.				" stock on hand,.....	31 32
Jan. 25.	Bibles, &c., per Invoice ....	16 33			
		\$42 32			\$42 32

ARTHUR MIDDLETON, Secretary.

SOUTH MONAGHAN AND CAVAN BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

1868.	Dr.		1868.	Cr.	
Mar. 25.	To balance in Treas's hands	\$32 99	Mar. 26.	By postages and express charges .....	0 68
1869.			1869.		
Jan. —	" Col. by Misses Smithson and Box.....	8 56	Mar. 25.	" Free donation to the Brit. & For. Bible Soc.	60 00
30.	" Coll'd by Misses Moncrief and E. A. Fisher.	10 52		" Free donation to the U. C. Bible Society ...	30 00
Feb. 1.	" Coll'd by Misses Turnbull and Morrison ....	21 51		" Free donation to the Montreal Auxiliary ...	30 00
11.	" Coll'd by Misses Alice Berry and Greer .....	8 85		" Balance on hand at this date.....	16 53
13.	" Coll'd by Misses Waddell and Hutchinson..	27 95			
15.	" Coll'd by Misses Parker and Fair .....	8 25			
	" Subscriptions handed to Treasurer .....	5 50			
	" Proceeds of sales at Depository .....	8 60			
	" Collec. at Anniversary.	4 43			
		\$137 21			\$137 21

Subscriptions.—Collected by Misses Smithson and Box—Wm. Dawson, \$1; small sums, \$7.56; total, \$8.56.

Collected by Misses Moncrief and E. A. Fisher—T. R. Pengelley, \$1.25; Mrs. Pengelley, \$1; small sums, \$8.27; total, \$10.52.

Collected by Misses Morrison and Turnbull—Wm. Emberson, Mrs. Buckham, William Morrison, Wm. Turnbull, Edward Kerr, Mrs. J. Turnbull, \$1 each; Walter Riddell, \$2; small sums, \$13.51; total, \$21.51.

BRANCH

Collected by Misses Alice Berry and Greer—Johnston Stewart, \$1; small sums, \$7.85; total, \$8.85.

Collected by Misses Waddell and Hutcheson—Mrs. J. Hutcheson, Miss Hutcheson, Mrs. Garnett, Miss Needler, Mrs. Cross, Mrs. Lightfoot, Sam'l Might, Mrs. Deyell, Mrs. O'Brien, Robt. Turnbull, R. Waddell, Mrs. Waddell, H. Waddell, S. J. Waddell, M. Waddell, T. Waddell, Wm. Wright, \$1 each; small sums, \$10.95; total, \$27.95.

Collected by Misses Parker and Fair—Small sums, \$8.25.

Sums handed to Treasurer—Thos. Dawson, D. Gillander, A. Waddell, A. G. Waddell, \$1 each; small sums, \$1.50; total, \$5.50.

SOUTH CAYUGA BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		1868.		CR.	
To balance from last account .....	\$0 18	By postage and express .....	\$0 95		
" rec'd from Depository for sales ..	34 79	" paid on purchase account * .....	28 01		
" received from collectors, viz :		" Donation to U. C. B. S* .....	26 00		
Miss E. Cook .....	18 00	" Donation to B. & F. B. S * .....	20 00		
Miss M. Albright .....	8 95	" Donation to do. for Bible House*	20 00		
Miss F. D. Nash .....	9 64	" Discount on silver .....	0 32		
Miss Priscilla Fry .....	16 05	" Balance on hand .....	1 33		
R. Havill, jr .....	4 00				
	<u>\$91 61</u>				<u>\$91 61</u>

\* Acknowledged in Report for 1868.

A. NASH, Secretary and Treasurer.

TIVERTON BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		1868.		CR.	
To balance on hand .....	\$25 51	By discount on books .....	\$0 85		
" Amounts collected .....	60 13	" Paid purchase account .....	95 41		
" Sales at Depository .....	94 79	" Colporteurs' expenses, inclusive of discount on silver, station- ery, boxes, freight, personal expenses, &c .....	71 72		
	<u>\$180 43</u>	" Balance on hand .....	12 45		
					<u>\$180 43</u>

The Colporteur of this Branch of the Bible Society has sold in the County of Bruce, during the past year, about \$800 worth of Bibles, hence the seemingly large expenditure.

TOTTENHAM BRANCH.

Abstract of Treasurer's Account.

DR.		1868.		CR.	
To received by subscription .....	\$25 47	By paid for book-case, &c .....	\$8 47		
	<u>\$25 47</u>	" " on purchase account .....	17 00		
					<u>\$25 47</u>

JOHN GREENAWAY, Treasurer.



BRANCH

Collected by Misses Cole and Buntin—J. Triller, \$2; W. Bunton, Mrs. J. Long, \$1 each small sums, \$8.55; total, \$12.55.

Collected by Miss Freeman—James Freeman, A. D. Emery, O. Springer, \$1 each; small sums, \$7.45; total, \$10.45.

Collected by Mrs. Douglas—Dr. Green, \$1; small sums, \$1.50; total, \$2.50.

JAMES LAING, *Secretary.*

WESTON BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

Dr.		Cr.	
To received from sale of Bibles ....	\$8 04	By cash on hand .....	\$8 89
“ “ Subscriptions .....	40 85	“ Free contribution to U. C. B. S. .	40 00
	\$48 89		\$48 89

WHITBY BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

Dr.		Cr.	
To balance on hand from previous year .....	\$20 54	By paid U. C. B. Soc., on pur. acct.	\$15 66
“ Collection at last Ann'l Meeting.	4 60	“ “ Tract S. “	51 23
“ Amt. collected by lady collectors.	83 38	“ Free donation to B. & F. B. S.	70 00
“ Life membership fee, from Mr. James Croll .....	20 00	“ “ U. C. “	35 00
“ Sales at the Depository during the year .....	54 73	“ Incidental expenses, printing, rent, freight, &c. ....	8 95
“ Rev. J. C. Slater's subscription, received at Annual Meeting ....	1 00	“ Balance on hand, earried to next year .....	3 46
	\$184 30		\$184 30

*Subscriptions.*—Collected by Miss Gordon—Wm. Gordon, \$2; David Dew, Thos. H. Smith, James Corbett, \$1 each; small sums, \$11.44; total, \$16.44.

Collected by Misses Gunn and Gibbs—R. J. Gunn, Mrs. Gunn, Thos. Kirkland, Mrs. J. T. Byrne, \$1 each; J. H. Perry, Mrs. Crole, \$2 each; Mrs. McGillivray, Jas. H. Gerrie, R. J. Campbell, \$1 each; small sums, \$13.80; total, \$24.80.

Collected by Misses Puckerin and Madill—Small sums, \$8.

Collected by Misses Park and Mitchell—Small sums, \$7.08.

Collected by Misses Tocher and Till—Small sums, \$1.95.

Collected by Misses Oke and Wilson—John Sinclair, \$1; small sums, \$8.01; total, \$9.01

Collected by Mrs. MacLennan and Mrs. Carson—List mislaid. Total amount, in large and small sums, \$16.10.

Grand total, \$88.38.

WOODSTOCK BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

Dr.		Cr.	
Collections and subscriptions .....	\$121 93	Sundry expenses .....	\$13 75
Sales at Depository .....	90 00	Secretary's salary .....	60 00
Balance from last annual meeting ..	4 67	Pur. acct. Bible & Tract Societies ..	50 00
		British and Foreign Bible Society ..	30 00
		Upper Canada Bible Society .....	30 00
		For Spain .....	30 00
		Balance .....	2 85
	\$216 60		\$216 60

*Subscriptions.*—Collected by Mrs. Shepherd and Miss Bates—Chas. Beard, sr., \$5; John Beard, Mrs. Hamilton, \$2 each; J. Wills, Mrs. Burns, Mrs. Bates, Mrs. Type, Mr. Vaningen, Andrew Smith, \$1 each; small sums, \$7.72; total, \$22.72.

Collected by Mrs. Thos. Searff and Miss Boosey—Mrs. Nesbit, Mrs. Boosey, Mrs. Ross, Geo. Nasmyth, Wm. Scarff, M. McKinnon, \$1 each; John Douglass, \$1.25; John McIntyre, \$1; Rev. W. T. McMullen, \$2; Henry Parker, \$1; small sums, \$6.60; total, \$17.85.

Collected by Misses H. Greig and McKenzie—Wm. Gray, H. Ross, J. N. Hall, Jas. White, Ashton Fletcher, Rev. J. Preston, F. Jeffry, John White, J. McKay, John Hay, John Douglass, Thos. Scott, T. H. Parker, Geo. Strauchan, Hon. Geo. Alexander, \$1 each; small sums, \$37.73; total, \$52.73.

Collected by Mrs. Thos. Oliver and Miss Munro—William Paulin, V. Holtby, A Friend, Jas. Hay, Mrs. T. Clark, \$1 each; small sums, \$8.72; total, \$13.72.

Collected by Mr. Paulin and Mr. Hallum—William Paulin, S. Hallum, R. W. Knight, Geo. Bowditch, Mrs. John Bickle, John McGachie, William Garner, \$1 each; small sums, \$6.30; total, \$13.30.

WOODVILLE BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

DR.		CR.	
To balance on hand .....	\$1 71	By paid purchase account, Bible and	
" Sales of books .....	41 88	Tract Societies .....	\$55 43
" Subscriptions .....	35 53	" Donation to U. C. B. S. ....	11 00
		" " B. & F. B. S. ....	11 00
		" Postage and express charges ...	0 72
		" Balance on hand .....	0 92
	\$79 07		\$79 07

ZION BRANCH.

*Abstract of Treasurer's Account.*

1860. DR.		1860. CR.	
Mar. 9. To subscriptions collected by		Mar. 9. By donation to B. & F.B.S.	\$15 00
Misses Beer & C. Wash-		" " U. C. B. S..	15 00
ington .....	\$10 00	" " Mont. Aux..	6 00
Misses Werry and M. J.			
Washington ..	11 76		
Misses Tremeere and Col-			
man .....	12 00		
" Collection at meeting ...	2 24		
	\$36 00		\$36 00

Subscribers of \$1 each—A. Washington, Mrs. Washington, Peter Werry, A Friend, Edward Pascoe, John Garfatt, John Tremeere, Mrs. Stanton, B. Ashton, W. H. Langmaid, Nelson Washington, William Cowle, W. W. White.

APPENDIX E.

UPPER CANADA BIBLE SOCIETY,  
LIST OF BRANCHES.

Those marked (\*) have been formed since the last Anniversary.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Acton .....	Rev. L. Cameron..	A. Dickson .....	Jas. Symon.
Ainlayville (Dingle P. O.).....	Rev. W. Jones.....	J. Grant .....	J. Grant.
Alberton .....	George Taylor .....	A. Miller .....	A. Miller.
Ancaster .....	Rev. John Lees ..	Thos. Postans .....	Thos. Postans.
Arran (Invermay P. O.) .....	Capt. Linton .. ...	W. H.C. Hoare ...	W. H. C. Hoare.
Arthur .....	Rev. A. T. Holmes	J. Jay .....	T. Martin.
Asphodel (Norwood P. O.).....	J. Buck .....	W. E. Roxboro ....	W. E. Roxboro.
Aurora .....	Rev. J. Shaw .....	Dr. W. B. Geikie..	Dr. W. B. Geikie.
Baltimore.....	Wm. Mann .....	T. J. Milligan.....	J. Gilbard.
Barrie .....	Rev. E. Morgan ...	A. Graham .....	W. Boys.
Bartonville .....	John Cameron.....	J. H. Burkholder..	R. Gage.
Bayfield .....	Rev. H. Gibson ...	J. Esson .....	J. Esson.
Beachville .....	R. Whitelaw .....	R. McLean .....	Dr. Brown.
Beamsville .....	Rev. R. B. Montgomery .....	J. B. Osborne .....	A. Hodge.
Beaverton.....	Rev. D. Watson ...	D. Williamson.....	C. Robinson.
Belleville .....	F. McAnnany .....	R. Holden, M.D....	J. J. B. Flint.
Berlin .....	G. Davidson .....	C. R. Geddes .....	A. B. Bowman.
Bertie (Point Abino P. O.) .....	H. C. Dickout.....	Dr. Brewster.. .....	Dr. Brewster.
Beverley (Kirkwall P. O.) .....	Rev. J. Porteous...	W. McMillan .....	R. McQueen.
Binbrook .....	Rev. G. Cheyne ...	John Brown.....	H. Hall.
Bluevale .....	T. Farrow.....	John Messer .....	W. Leach.
Blyth .....	J. Laidlaw .....	H. McQuarrie .....	Rev. A. McLean.
Bobcaygeon .....	M. Boyd .....	W. H. Reid .....	George Bick.
Bolton (Albion P. O.) .....	J. F. Warbrick ....	J. Gardhouse .....	B. L. Bolton,

NAM  
Bon  
Bow  
Bra  
Bra  
Brig  
Broo  
Bru  
Bur  
Cais  
Cale  
P.  
\*Car  
Cam  
Cam  
\*Car  
Can  
Cart  
Cast  
Cava  
P.  
Cava  
P.  
Cayu  
Cayu  
Chel  
Ches  
Chip  
Clare  
Clift  
Clint  
Cobo  
Colbo  
Colds  
Collin  
Colum  
Cook  
Cope  
\*Corn  
Credi  
Cullo  
Cumm  
(Lo  
Delhi

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Bond Head .....	Rev. W. Fraser .....	A. Gaviller .....	A. Gaviller.
Bowmanville .....	Wm. McMurtry .....	D. Fisher .....	R. Windatt.
Bradford .....	A. Campbell .....	J. H. Drifill .....	W. M. Stevenson.
Brampton .....	Rev. R. Arnold .....	W. N. Hossie .....	A. Armour.
Brantford .....	Thos. Cowherd .....	I. Cockshutt .....	Rev. John Wood.
Brighton .....	W. Butler .....	H. Buckley .....	A. C. Singleton.
Brooklin .....	Geo. Hepburn .....	R. Darlington .....	R. Darlington.
Brucefield .....	Rev. J. Ross .....	G. Walker .....	G. Walker.
Burford .....	H. Cox .....	F. Coker .....	W. H. Wooden.
Caistorville .....	A. Spears .....	M. G. Scott .....	M. G. Scott.
Caledonia (Seneca P. O.) .....	R. McKinnon .....	John Roper .....	James Aldridge.
*Cambray .....	J. Wilkinson .....	J. McKinnon .....	Thos. Douglas.
Campbellford .....	J. M. Ferriss .....	J. M. Ferriss .....	Wm. Beattie.
Campbell's Cross .....	J. Campbell .....	R. P. Campbell .....	R. P. Campbell.
*Campbellsville .....	Rev. J. Little .....	James Menzies .....	James Menzies.
Cannington .....	R. Sproule .....	Alfred Wyatt .....	Alfred Wyatt.
Cartwright .....	J. Bruce .....	H. McPhail .....	H. McPhail.
Castleton .....	A. L. Holmes .....	J. C. Pennock .....	H. P. Gould.
Cavan (Millbrook P. O.) .....	Dr. Turner .....	W. H. Russell .....	W. H. Russell.
Cavanville (Cavan P. O.) .....	W. Graham .....	W. Graham .....	John Pritchard.
Cayuga .....	Judge Stevenson .....	John Decew .....	John Decew.
Cayuga South .....	W. Cook .....	A. Nash .....	A. Nash.
Cheltenham .....	D. Henderson .....	J. H. Brown .....	P. H. Corrigan.
Chesterfield & Ratho .....	John Fairbairn .....	W. Brown .....	Robert Martin, (Bright P. O.)
Chippawa .....	.....	J. Flett .....	J. Flett.
Claremont .....	J. Bennett .....	R. Eldon .....	Alex. Spears.
Clifton .....	Thos. Butters .....	Thos. Ward .....	Rev. Geo. Bell.
Clinton .....	T. Stevenson .....	A. S. Fisher .....	D. B. Strathy.
Cobourg .....	J. Beatty, M.D. ....	J. C. Field .....	H. Hough.
Colborne .....	Rev. J. Duncan .....	W. D. Easton .....	W. D. Easton.
Coldsprings .....	Rev. J. Pedley .....	D. McIntosh .....	Jos. Hayden.
Collingwood .....	W. B. Hamilton .....	D. W. Port .....	J. H. Lawrence.
Columbus .....	Rev. J. B. Edmond- son .....	W. Beale .....	J. Ratcliff.
Cooksville .....	W. Fisher .....	J. Galbraith .....	J. Galbraith.
Copetown .....	G. C. Field .....	N. Behimer .....	Thos. Milne.
*Cornabus .....	Henry Meldrum .....	Thomas Elliott .....	C. Treadgold.
Crediton .....	J. Parsons .....	M. Stevens .....	M. Stevens.
Culloden .....	J. Allison .....	R. Williams .....	R. Williams.
Cumminsville (Lowville P. O.) .....	Jos. Featherstone .....	C. Peer .....	A. Pickett.
Delhi .....	Rev. C. W. M. Gilbert .....	J. Whiteside .....	J. Whiteside.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Derry West .....	R. Gardner .....	W. T. Brown .....	W. T. Brown.
Drayton .....	A. Healey .....	S. Marshall .....	J. Echlin.
Drummondville ..	A. Ross.....	Rev. P. Ker.....	S. Dickie.
Duffin's Creek .....	W. Langton.....	B. Bunting .....	B. Bunting.
Dunbarton .....	W. Dunbar .....	W. Dunbar .....	Rev. A. Kennedy.
Dundas.....	J. McQuarry .....	T. H. McKenzie ..	Rev. J. McColl.
Dungannon .....	Rev. W. Barr .....	R. Clendenning ...	R. Clendenning.
Dunnville .....	Rev. A. Beamer ...	H. Asher .....	P. H. Hendershot
Durham .....	Rev. W. B. Evans.	A. W. Perry .....	N. McKechnie.
*Ebenezer (Bowmanville P. O.)..	Thomas Harris ...	James Rundle, jun.	Wm. Everson.
Eden Mills .....	W. Phin .....	J. Argo.....	J. A. Davidson.
Egmondville .....	Rev. W. Graham..	D. Duncan .....	D. Duncan.
Elmsville (Winchelsea P. O.) ...	James Halls.....	John Halls .....	C. Senior.
*Elmira .....	S. Fear.....	J. Thomson .....	J. Thomson.
Elora.....	Rev. J. Middlemiss	J. Carder .....	J. Carder.
Embros .....	Rev. D. McKenzie	D. Matheson .....	D. R. McPherson.
Emily (Omamee P. O.).....	W. Currie.....	T. Matchett, MPP	T. Matchett, MPP
Eramosa (Speedside P. O.) .....	Rev. W. Barrie ...	Thomas Armstrong	John Peters.
Erin .....	Rev. J. Thompson.	W. Tyler .....	W. Tyler.
Etobicoke, North.	Rev. J. Brooke,	W. A. Wallace ...	W. A. Wallace
Etobicoke, South (Islington P. O.)..	(Weston P. O.)..		(Humber P. O.)
Eugenia .....	Rev. H. C. Cooper	G. Shaver.....	Charles Shaver.
Exeter and Francis-town .....	Rev. R. Hill.....	R. McLean Purdy.	R. McLean Purdy
	Rev. W. Hooper ...	Wm. Grigg .....	H. C. Boulton.
Fenella.....	Rev. J. Ivison.....	George Crooks.....	George Crooks.
Fenelon Falls .....	.....	J. C. Fitzgerald ...	H. Davis.
Fergus .....	Rev. H. D. Cooper	A. D. Fordyce ....	A. D. Fordyce.
Fonthill .....	W. Wetherald.....	A. K. Schofield....	A. K. Schofield.
Fordwich (Lisadel P. O.) .....	J. J. Sweetman ...	H. Newton .....	A. Mitchell.
Fullarton .....	W. Kerr .....	J. Buchan .....	R. Sansburn.
Galt .....	Judge Miller .....	R. Reid.....	F. A. Knapp.
Garafraxa .....	Rev. W. Milligan..	R. Strahan .....	Rev. R. Brown.
Georgetown .....	Rev. J. Unsworth.	Thomas Young ....	H. McKay.
Glanford .....	Gideon Smith .....	Cyrus Smith.....	D. O'Loane.
Glenallan .....	T. Holt.....	T. Tanner .....	Rev. T. McGuire.
Glenville(Newmarket P. O.).....	John Black.....	R. Kirton.....	Richard Rogers.
Goderich .....	Rev. A. McKidd...	H. Johnson.....	R. B. Smith.



NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Gorrie .....	George Strong .....	R. Robinson .....	R. Robinson.
Greenbank .....	Thomas Ganton ...	W. Lee .....	Wm. Blake.
Grimsby .....	Rev. J. G. Murray	D. Palmer .....	D. Palmer,
Guelph .....	James Hough .....	E. Newton .....	T. McCrae.
Hagersville and Ballsville .....	C. Hagar .....	R. Morrison ... ..	W. Harrison.
Haldimand (Grafton P. O.) .....	A. Hoyt .....	Thomas Lawless ...	Rev. J. W. Smith.
Hamilton .....	T. Bickle .....	Dr. McQuesten . }	Rev. Dr. Ormiston
Hampton .....	W. H. Rogers .....	H. Elliott .....	James Walker.
Hanover .....	E. A. Goodeve .....	R. McDonald .....	James Cryderman.
Harriston .....	J. Herring ... ..	A. McReady .....	A. Z. Gottwall.
Hastings .....	James Fowlds .....	R. Plunket .....	Rev. G. McLennan
Hawkesville.....	M. P. Empey .....	T. McDonald .....	J. Morrison.
Hibbert (Staffa P. O.) .....	R. Hotham .....	J. Hamilton.....	Rev. W. Lomas.
Hillsburg .....	D. McMurchy .....	J. Byrne .....	J. Yeo.
Hollin .....	W. Reid .....	D. Halliday .....	Rev. D. Strachan.
Hope (Canton P. O.)	N. Dodd .....	N. Peters ... ..	D. Halliday.
Hornby .....	R. Cowan .....	J. McMillan.....	N. Peters.
Hullett (Londes- boro P. O.) .....	W. Craven .....	John Neelands.. ..	J. McMillan.
Ingersoll .....	D. M. Robertson .	E. Barker .....	W. Brunson.
Innerkip (E. Zorra)	C. Vincent .....	D. McBeth .....	R. Kneeshaw.
Innisfil .....	Rev. T. Wightman (Lefroy P. O.)...	R. Boys .....	D. McBeth (Wood- stock P. O.) ...
*Janetville .....	J. Burns .....	Thomas Timmins..	G. Allan (Chur- chill P. O.).....
Jarvis .....	Henry Ivey .....	John Gowan .....	Dr. McIntyre.
Jerseyville .....	G. M. Howell .....	J. R. Howell .....	John Henning.
Kendal .....	John Carscadden...	J. R. Anderson.....	J. R. Howell.
Kincardine .....	T. J. Fisher.....	P. McInnes .....	J. R. Anderson.
Kirkton .....	James Kirk .....	A. Kirk.....	J. Barker.
Klineburg .....	J. Armstead.....	A. B. Wallis .....	P. Kerr.
Lakefield (North Douro P. O.) ...	J. Garbutt.....	J. C. Sherin.....	A. McFaul.
Lakeside .....	Rev. T. B. Brown.	R. Armstrong .....	W. C. Nicholls.
Laskey .....	J. Jenkins .....	Rev. J. Carmichael	R. Armstrong.
Laurel .....	Jos. Banks .....	F. Ridley .....	Rev. J. Carmichael
Listowel .....	G. R. Mortimer ...	Rev. W. W. Smith	F. Ridley.
Lloydtown .....	Dr. Scholfield .....	John Smith .....	Rev. W. W. Smith
Lucknow .....	Rev. J. McNabb...	W. Armstrong.....	Geo. Edwards.
Lynden.....	W. Montgomery ...	A. Harris .....	J. Warren.
			W. E. Orr.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Lynedoch.....	Rev. N. S. Burwash	Geo. G. Charlton...	G. G. Charlton.
Malton .....	J. McMullen .....	T. Brocklebank ....	T. B. Allen.
Manchester, (Auburn P. O.)..	Rev. S. Young.....	J. Scott .....	J. Scott.
Manilla.....	Rev. J. Campbell..	John Clarke.....	Geo. Douglas.
Manvers (Bethany P. O.) .....	W. Hunter .....	A. Morris.....	A. Morris.
Mariposa(Oakwood P. O.) .....	Jesse Weldon .....	J. Bowes .....	R. H. Butler.
Markham .....	Hon. D. Reesor ...	A. Holden .....	H. H. Hutton.
*Maxwell .....	Rev. R. Knowles..	J. Sutherland.....	G. Bowes.
Meaford .....	W. Robinson .....	H. F. Goss .....	H. F. Goss.
Millbank .....	Rev. W. Logan.....	Dr. Johnson.....	Dr. Johnson.
Milton .....	W. Smiley .....	J. Holgate.....	J. Dewar, Junr.
*Minden .....	S. S. Peck .....	Geo. Andrews.....	F. Mason.
Mitchell.....	Rev. H. Caulfield..	G. Auty .....	J. Small.
Mono Centre.....	Rev. W. Christie..	A. Laidlaw .....	A. Laidlaw.
Mono Mills .....	W. Henderson.....	J. Henderson .....	J. Richardson.
Mount Forest .....	J. Scott .....	L. H. Yeomans....	G. Crichton.
Mount Pleasant, (Cavan) .....	J. Best .....	Geo. Best .....	J. McLean.
Mount Pleasant, (Mohawk P. O.)	Dr. Cook .....	John McGeary.....	Rev. A. Andrews.
Nairn (Strabane P. O.) .....	A. Stewart .....	Thos. Bain .....	Thos. Bain.
Nanticoke.....	John W. Mencke..	J. W. Husband ...	J. W. Husband.
Nassagaweya.....	Rev. J. Little .....	S. B. Lister.....	S. B. Lister.
Nelson, Mid. Road (Appleby P. O.)..	T. Blanchat .....	J. Wood .....	J. Wood.
Newcastle .....	A. F. Wallbridge..	R. Fothergill .....	R. Fothergill.
New Durham .....	P. Kelly .....	J. B. Henry .....	John W. Oles.
Newmarket .....	R. H. Smith.....	R. Alexander .....	J. Cook.
Newton (Clarke P. O.).....	W. Mitchell.....	Jas. Lockhart .....	Jas. Lockhart.
Niagara .....	R. N. Ball .....	Rev. C. Campbell..	Rev. C. Campbell.
Norval .....	James Menzies .....	W. Clay .....	Rev. J. Alexander.
Norwich .....	John McKee.....	John A. Tidey.....	Joseph A. Tidey.
Oakville .....	G. K. Chisholm ...	J. Barclay.....	Rev. W. Meikle.
Oneida (Indiana P. O.).....	A. Dunnet .....	Peter Elder .....	Peter Elder.
Ontario (Winona P. O.) .....	Levi Lewis .....	M. Pettit .....	M. Pettit.
Ops (Lindsay) .....	Sheriff McDougal..	Jas. Dundas.....	L. McGuire.
Orangeville .....	J. Green .....	T. Stevenson .....	Dr. Armstrong.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Orillia .....	J. Dallas .....	Thos. Dallas .....	F. Evans.
Oro (Rugby P. O.) .....	G. Tudhope .....	James Ball .....	Rev. G. Sanderson.
Orono .....	J. L. Tucker .....	D. Ley .....	D. Ley.
Oshawa .....	Rev. Dr. Thornton .....	R. Wellington .....	W. J. Ritson.
Otonabee (Keene P. O.) .....	J. Anderson .....	Geo. Read, M.P.P.	Geo. Read, M.P.P.
Ott-rville .....	E. M. Schooley .....	J. Cooper .....	J. Cooper.
Owen Sound .....	W. Kennedy .....	M. McNabb .....	F. Adam
Oxford East (Holbrook P. O.) .....	R. Chambers .....	A. M. Whitfield .....	S. R. Wallace.
Paisley .....	M. W. Maclean .....	W. B. Mills .....	W. Keyes.
Paris .....	Dr. Clarke .....	H. Finlayson .....	E. Fudger.
Percy (Warkworth P. O.) .....	A. Black .....	R. P. Hurlburt .....	R. P. Hurlburt.
Peterboro' .....	F. Campbell .....	W. Hall .....	J. A. Hall.
Pickering Centre (Greenwood P.O.) .....	George Gamble .....	S. Somerville .....	A. Johnston.
Port Dalhousie .....	N. Pawling .....	R. Wood .....	C. Phillimore.
Port Dover .....	Rev. W. Craigie .....	T. B. Barrett .....	D. Abel.
Port Elgin .....	.....	Archibald Roy .....	.....
Port Hope .....	H. H. Meredith .....	C. Quinlan .....	Rev. J. Baird.
Port Perry .....	W. S. Sexton .....	J. W. Allison .....	A. N. Sexton.
Port Robinson .....	Thomas Griffith .....	Robert Elliott .....	Robert Elliott.
Port Rowan .....	Rev. E. Kershaw .....	J. L. Dedrick .....	S. P. Mabee.
Preston .....	Rev. E. Wurster .....	W. A. Husband .....	W. A. Husband.
Priceville .....	Rev. D. Fraser .....	J. Cameron .....	J. Robinson.
Prince Albert .....	T. C. Foreman .....	A. Ross .....	A. Ross.
Princeton (Blenheim) .....	W. Dickson .....	M. Freeman .....	D. Clark.
Puslinch E. (Morriston P. O.) .....	Rev. K. McDonald .....	R. B. Morison .....	R. B. Morison.
Puslinch W. (Crieff P. O.) .....	Rev. A. McLean .....	J. McDonald .....	H. Stewart.
Queenston .....	James Durham .....	Dr. Thorburn .....	D. Thorburn.
Richmond Hill .....	R. Marsh .....	A. Law .....	Rev. J. Dick.
Rockwood & Everton .....	A. McNab .....	R. Passmore .....	J. R. Harris.
Rosemont .....	Rev. A. McLennan .....	W. Wright .....	John Hoey.
Rothsay .....	R. Fair .....	K. McKenzie .....	W. H. Lowes.
St. Ann's (Lincoln) .....	G. Secord, M.P.P.	J. Upper .....	Thomas Snider.
St. Catharines .....	Hon. J. R. Benson .....	A. S. St. John .....	J. Mills, jun.
St. George .....	B. Bell .....	J. N. Keefer .....	Dr. Stimson.
St. Helen's .....	N. McHardy .....	W. Gordon .....	J. Cumming.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
St. Mary's .....	Rev. D. Smith .....	W. Brown .....	W. Brown.
St. Thomas .....	Judge Hughes .....	H. Caldwell .....	John Farley.
St. Williams (Wal- singham P.O.)...	Rev. W. Wood ....	F. McCall .....	F. McCall.
Saugeen .....	W. Wallace .....	J. R. Stewart .....	E. A. Slee.
Scarboro' .....	Rev. T. Natrass (Ellesmere P. O.)	J. A. Thompson ...	Rev. D H Fletcher (Aginccourt P O)
Schomberg .....	W. Moore .....	S. Davis .....	J. Hawkins.
Scotland .....	J. B. Merritt .....	A. Malcolm .....	A. Malcolm.
Seaforth .....	Rev. M. Barr .....	R. Lumsden .....	R. Lumsden.
Selkirk .....	Dr. Fry .....	George Clark .....	Rev. H. Richmond
Shakespeare .....	J. Crerar .....	T. Holwell .....	E. Cairncross.
Simcoe .....	Rev. J. Wakefield..	G. Jackson .....	R. Thoroughgood.
Smithville .....	Rev. F. Berry .....	J. T. Middleton ...	A. Middleton.
South Monaghan...	D. Gillander .....	R. Waddell .....	John A. Turnbull.
Springford .....	Dr. Cameron .....	A. Wilcox .....	M. Cameron.
Stouffville .....	George Flint .....	James Nichols .....	George Flint, jun.
Stratford .....	S. R. Hesson .....	A. L. Argo .....	A. L. Argo.
Streetsville .....	Rev. C. Fishe .....	J. Spence .....	G. Macaulay.
Teeswater .....	Rev. A. Stewart...	John Oliver .....	John Oliver.
Thornbury .....	J. Campbell .....	W. Hunter .....	W. Hunter.
Thornhill .....	J. Lune .....	J. Purkiss .....	T. Carr.
Thornton .....	J. Poole .....	R. Cunningham ...	T. M. Banting.
Thorold .....	J. Keefer .....	W. J. Keefer .....	James Munro.
Tilsonburg .....	G. Younie .....	Dr. Tweedale .....	J. Garnett.
Tiverton .....	J. Thorington .....	N. McInnes .....	J. R. Patterson.
Tottenham .....	John Austen .....	J. Greenway .....	Henry Stone.
Trowbridge .....	Rev. W. Tucker ...	John Friar .....	John Large.
Uxbridge .....	J. Bascomb .....	Dr. Bascomb .....	A. D. Weeks.
Vittoria .....	James Covington ..	A. Reid .....	John Hackett.
Walkerton .....	E. Savage .....	W. H. Clendenning	W H Clendenning
*Warsaw .....	R. Lukay .....	Thomas Choate ...	Dr. Bingham.
Washington (N. Blenheim) .....	James Corson ...	E. J. Chamberlain.	M. Dunn.
Waterdown .....	Rev. R. N. Grant..	John Graham .....	J. B. Thompson.
Waterford .....	Rev. W. Williams.	W. McMichael .....	J. W. Green.
Welland .....	Rev. J. Creighton..	J. Griffith .....	R. Morwood.
Wellington Square	J. Triller .....	J. Waldie .....	James Laing.
West Brock .....	John Humphrey (Vroomanton P O)	James Lindsay .....	J. Lindsay (Val- lentyne P. O.)
West Essa .....	J. Turnbull .....	T. Gordon .....	Rev. J. Hislop.
Weston .....	H. Dennis .....	W. Nason .....	W. Nason.
Whitby .....	Rev. S. T. Gibbs...	Ross Johnston .....	Ross Johnston.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Whittington .....	D. Spence.....	T. Whitten .....	T. Whitten.
Wingham .....	Rev. W. Murphy..	J. Henry .....	J. Mundell.
Winterbourne .....	.....	J. M. Woodward...	James Law.
Woodbridge and Pinegrove.....	Rev. F. R. Hay, ... (Pinegrove P O).	J. Bunt.....	N. C. Wallace (Woodbridge P O.
Woodstock .....	Rev W T McMullen	G. Nasmith .....	G. Nasmith.
Woodville .....	Rev. J. McTavish..	J. C. Gilchrist.....	J. C. Gilchrist.
York Church (York- ville P. O.) .....	J. P. Bull .....	William Jackson ..	M. Clarke.
York Township (Eglinton P. O.)	Rev. J. Harris... ..	C. Snider .....	W. Jackes.
Zion (Hampton P. O.) .. .....	A. Washington.....	S. Washington.....	W. Werry.

# KINGSTON AUXILIARY.

*President*—THOMAS KIRKPATRICK, Esq., M. P.

*Treasurer*—JOHN PATON, Esq.

*Secretaries*—DR. MAIR and R. V. ROGERS, Esq.

Those Branches marked with an asterisk (\*) have been formed since last Anniversary.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Amherst Isle (Stella P. O.).....	W. Perceval, Esq..	Thos. Polley .....	John Weller.
Bath .....	W. J. Peterson ....	G. M. T. Ross.....	G. M. T. Ross.
Big Creek (Napanee P. O.) .....	Geo. Smith .....	Jas. Close.....	Jas. Close.
*Blairton .....	Rev. Mr. Halstead.	T. Turner.....	Jas. Mickle.
Bloomfield .....	C. Bowerman .....	Chas. Bowerman..	Chas. Bowerman.
Bridgewater .....	Dr. Higginbottom.	Jas. Harrison .....	Sam'l Crawford.
Canifton .....	J. Caniff, Junr. ....	T. Farnham.....	F. Brenton.
Centreville .....	Rev. J. Rupert .....	J. F. Lapum, M.P.,	J. F. Lapum, M.P.
Consecon .....	A. Marsh .....	L. C. Bailey.....	A. Whittier.
Demorestville .....	Rev. J. Dingman..	Jas. Smith .....	Jas. Smith.
Gananoque .....	Rev. H. Gordon .....	W. Bell.....	J. Ormiston.
Garden Island (Kingston P. O.)	J. A. Breck .....	H. Dugdale .....	H. Dugdale.
Glenvale .....	J. Davidson .....	J. Caruthers .....	J. Caruthers.
Lonsdale .....	J. Lazier .....	Wm. Tullock .....	Wm. Tullock.
Madoc .....	A. F. Wood.....	E. D. O. Flynn .....	E. D. O. Flynn.
Marmora .....	Rev. A. Doxsee .....	Hough & Loucke..	B. Beddome.
Melrose .....	Rev. J. Turnbull..	Geo. Duncan .....	Geo. Duncan.
Milford .....	Rev. J. Weldon .....	J. F. McQuoid.....	J. F. McQuoid.
Moir.....	H. Ostrom .....	E. Ketcheson .....	J. G. Foster.
Napanee .....	Chas. James.....	J. C. Huffman.....	Wm. T. Detlor.
Newburgh .....	Geo. Eakins.....	A. Caton .....	A. Caton.
Odessa .....	R. Aylesworth.....	Lewis Allen .....	Lewis Allen.
Picton .....	J. P. Roblin .....	J. Clute.....	J. Trigg.
Roblin .....	E. Spencer .....	J. McCallum .....	E. Spencer.
Roslin .....	Dr. Wilson .....	Dr. Wilson .....	Peter Duncan.
Selby .....	J. McKimm.....	W. Beeman .....	W. Beeman.
Shannonville .....	C. E. Clarke .....	R. Holden .....	Dr. Rednor.
Stirling.....	Dr. Boulter, MPP.	Dr. Boulter .....	D. McKay.
Sydenham .....	L. Chown.....	L. Chown.....	W. Caldwell.
Tamworth .....	R. N. Neeley .....	Jas. Aylesworth .....	Jas. Aylesworth.
Thurlow (Blessington P. O.) .....	Geo. Easton.....	Jas. Huffman .....	Jas. Huffman.
Trenton .....	W. H. Austin.....	Dr. Williams .....	Dr. Williams.
Tweed .....	Jas. Reid .....	W. Williams.....	W. Williams.
Waterloo .....	Geo. Case.....	.....	Thos. Clyde.
Wolfe Island .....	Rev. F. Kirkpatrick	G. Malone .....	Rev. G. Porteous.

# LONDON AUXILIARY.

*President*—Right Rev. DR. CRONYN, Bishop of Huron.

*Treasurer*—F. W. THOMAS, Esq.

*Secretary*—REV. ANDREW KENNEDY.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Adelaide .....	Rev. A. S. Falls ...	G. Bishop.....	Jas. Abernethy.
Ailsa Craig .....	George Hareus.....	W. K. Atkinson ...	Jas. Campbell.
Aldborough .....	Rev. P. Currie.....	D. Campbell .....	L. Carpenter.
Amherstburg .....	A. Callum.....	A. Bottford .....	Rev. A. McDiarmid
Appin .....	Wm. Black .....	C. McFee .....	John McIntyre.
Arkona .....	Rev. B. Freeman..	N. Eastman.....	G. B. Stephenson.
Aylmer .....	Rev. D. J. Davidson	J. N. Nairn.....	J. McDonald.
Belmont .....	Rev. J. W. P. Smith	R. Creamer .....	Wm. Yerex.
Blenheim .....	Wm. Dickson .....	Joseph Laird .....	W. McGeorge.
Bothwell .....	Capt. J. Taylor ...	Capt. J. Taylor ...	A. Pennycook.
Buxton .....	Rev. Wm. King ...	.....	.....
Chatham .....	A. McKellar, M.P.	K. Urquhart .....	H. J. Eberts.
Corunna .....	John Wheatley ...	H. J. Millar .....	Capt. C. McGlashan
Crinan .....	D. Stewart .....	D. Stalker .....	D. McColl.
Colchester .....	Wm. Duff.....	William Duff .....	A. L. Farris.
Dawn Mills .....	James Smith .....	W. A. Ward .....	Daniel Wallace.
Delaware .....	Rev. G. Grant.....	A. Seabrooke .....	Dr. Francis.
Dorchester.....	D. P. Aylesworth..	F. Chittick .....	James Beull.
Dresden .....	Rev. T. Hughes ...	Alex. Finier.....	Alex. Finier.
E. Westminster ...	Thos. Fleming.....	A. Nichol .....	Rev. G. Simpson.
Fingal .....	D. McPherson.....	Levi Fowler.....	Levi Fowler.
Florence .....	Rev. R. H. Warden	R. Gunn .....	W. Webster.
Forest .....	Dr. Hutton .....	R. Dier.....	Robt. Dier.
Gladstone .....	.....	W. Marsh .....	J. Hodgins.
Harrietsville.....	R. Tooley.....	C. Barr.....	R. Facey.
Iona .....	A. Brown.....	J. Liddell.....	J. Liddell.
Kingsville .....	J. Golding .....	Dr. W. H. Drake.	A. Hyder.
Kintyre .....	Rev. P. Currie .....	.....	.....
Komoka .....	P. McLaren .....	A. McGregor.....	A. McGregor.
Lambeth .....	R. Northup .....	J. L. Baker.....	W. Hull.
London, N. W.....	Rev. W. J. Hewitt	S. Paisley.....	James Bell.
“ N. E.....	W. Davies .....	G. Ryland .....	G. Ryland.
“ St. Johns.....	Rev. C. C. Brough	E. Collins.....	James Jackson.
“ Siloam.....	J. O'Brien .....	W. McLeod.....	W. McLeod.
Lucan .....	D. McRoberts .....	R. N. Curry .....	R. N. Curry.
McGillivray E .....	Jas. S. Smith, MP	W. Jones .....	R. Porte.
“ W .....	Rev. S. Turner ....	A. Smith .....	A. Smith.

NAME OF BRANCH.	PRESIDENT.	TREASURER.	SECRETARY.
Melbourne .....	M. Campbell .....	J. G. Begg .....	A. Douglass.
Mt. Brydges .....	E. Handy .....	W. E. Sawyer.....	W. E. Sawyer.
Mooretown .....	T. Sutherland .....	John Morrison.....	John Morrison.
Morpeth .....	Cyrus Smith .....	A. Hill.....	Austin Hill.
Mosa.....	A. McTavish .....	D. Chisholm .....	Rev. A. Stewart.
Newbury .....	J. Milne .....	.....	J. Milne.
N. Plympton .....	Rev. R. Scott .....	D. McBain .....	D. McBain.
Nissouri West .....	J. Evans, M.P.....	— Headrick .....	J. Taylor.
Nissouri East .....	.....	.....	.....
Oxford .....	J. Cunningham .....	D. M. Tait .....	Rev. J. Coutts.
Parkhill .....	Dr. Caw .....	R. Porte .....	H. Barron.
Petrolia.....	J. H. Fairbank .....	J. Lancaster.....	A. Cruise.
Port Burwell.....	L. Burwell, M.P....	W. Deacon .....	J. W. Wrong.
Port Stanley .....	Rev. J. F. Latimer .....	.....	J. Edgeworth.
Ridgetown .....	Rev. R. Phelps .....	Rev. W. A. Waddell .....	Rev. W. A. Waddell
Sarnia .....	Hon. A. Vidal.....	D. McKenzie .....	J. Adams.
Sombra .....	S. Folson .....	R. G. Duff .....	R. S. Duff.
Southwold .....	C. C. Claris.....	A. Horton .....	J. H. Sharon.
Sparta .....	H. Conkley .....	H. B. Smith.....	H. Kirkland.
Strathroy .....	J. English .....	Wm. Murray .....	J. G. German.
Strathburn .....	James Allan.....	A. McKellar .....	Rev WRSutherland
Thamesville .....	Rev. J. Becket.....	S. Kendrick.....	S. Kendrick.
Thamesford .....	Rev. S. Belcher .....	J. Sharon .....	A. McMillan.
Thorndale .....	Rev. R. Hull .....	J. Fitzsimmons .....	W. Vining.
Tilbury East .....	John Oswald .....	J. Richardson .....	F. Oswald.
Tilbury West .....	G. Poole .....	D. McAlister .....	D. McAlister.
Vienna .....	C. Deverake.....	L. G. Gundry .....	Dr. Tweedale.
Wallacetown .....	Rev. J. Kennedy.....	D. McTavish .....	D. McBrayn.
Wallaceburg .....	John Lillie .....	J. Fuller .....	J. Foster.
Wardsville .....	W. Dunn.....	Thos. Kent .....	W. A. Gordon.
Warwick .....	J. Kingston .....	H. Morris.....	Rev. J. Salmon.
Watford .....	D. Lamb .....	M. McGeary.. ..	D. J. Harvey
Widder .....	Rev. P. Goodfellow .....	P. Kirkpatrick .....	P. Kirkpatrick.
Williams .....	W. McIntosh .....	— Menzies.....	D. Wyllie.
Windsor .....	James Dougall.....	J. W. Blackadder .....	J. McCrae.
Wyoming .....	Dr. Mott .....	J. Osborne .....	Joseph Osborne.



Item	1907	1908	1909	1910	1911	1912	1913	1914	1915	1916	1917	1918	1919	1920	1921	1922	1923	1924	1925	1926	1927	1928	1929	1930	1931	1932	1933	1934	1935	1936	1937	1938	1939	1940	1941	1942	1943	1944	1945	1946	1947	1948	1949	1950	1951	1952	1953	1954	1955	1956	1957	1958	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1969	1970	1971	1972	1973	1974	1975	1976	1977	1978	1979	1980	1981	1982	1983	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993	1994	1995	1996	1997	1998	1999	2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015	2016	2017	2018	2019	2020	2021	2022	2023	2024	2025	2026	2027	2028	2029	2030	2031	2032	2033	2034	2035	2036	2037	2038	2039	2040	2041	2042	2043	2044	2045	2046	2047	2048	2049	2050	2051	2052	2053	2054	2055	2056	2057	2058	2059	2060	2061	2062	2063	2064	2065	2066	2067	2068	2069	2070	2071	2072	2073	2074	2075	2076	2077	2078	2079	2080	2081	2082	2083	2084	2085	2086	2087	2088	2089	2090	2091	2092	2093	2094	2095	2096	2097	2098	2099	2100																															
Barley	1.20	1.15	1.10	1.05	1.00	0.95	0.90	0.85	0.80	0.75	0.70	0.65	0.60	0.55	0.50	0.45	0.40	0.35	0.30	0.25	0.20	0.15	0.10	0.05	0.00	0.05	0.10	0.15	0.20	0.25	0.30	0.35	0.40	0.45	0.50	0.55	0.60	0.65	0.70	0.75	0.80	0.85	0.90	0.95	1.00	1.05	1.10	1.15	1.20	1.25	1.30	1.35	1.40	1.45	1.50	1.55	1.60	1.65	1.70	1.75	1.80	1.85	1.90	1.95	2.00	2.05	2.10	2.15	2.20	2.25	2.30	2.35	2.40	2.45	2.50	2.55	2.60	2.65	2.70	2.75	2.80	2.85	2.90	2.95	3.00	3.05	3.10	3.15	3.20	3.25	3.30	3.35	3.40	3.45	3.50	3.55	3.60	3.65	3.70	3.75	3.80	3.85	3.90	3.95	4.00	4.05	4.10	4.15	4.20	4.25	4.30	4.35	4.40	4.45	4.50	4.55	4.60	4.65	4.70	4.75	4.80	4.85	4.90	4.95	5.00	5.05	5.10	5.15	5.20	5.25	5.30	5.35	5.40	5.45	5.50	5.55	5.60	5.65	5.70	5.75	5.80	5.85	5.90	5.95	6.00	6.05	6.10	6.15	6.20	6.25	6.30	6.35	6.40	6.45	6.50	6.55	6.60	6.65	6.70	6.75	6.80	6.85	6.90	6.95	7.00	7.05	7.10	7.15	7.20	7.25	7.30	7.35	7.40	7.45	7.50	7.55	7.60	7.65	7.70	7.75	7.80	7.85	7.90	7.95	8.00	8.05	8.10	8.15	8.20	8.25	8.30	8.35	8.40	8.45	8.50	8.55	8.60	8.65	8.70	8.75	8.80	8.85	8.90	8.95	9.00	9.05	9.10	9.15	9.20	9.25	9.30	9.35	9.40	9.45	9.50	9.55	9.60	9.65	9.70	9.75	9.80	9.85	9.90	9.95	10.00

УВЕДЕНЫ

УВЕДЕНЫ

УВЕДЕНЫ

УВЕДЕНЫ

APPENDIX F.

*Moneys Received from, and total Income of, Auxiliaries and Branch Societies from 1st April, 1868, to 31st March, 1869. Also, Copies of the Scriptures Distributed from local Depositories (as far as reported.)*

*N. B.—In cases where Branches have not reported, the column headed "Total Income," is simply a summing up of Moneys Received from them. The totals marked thus (\*) do not include proceeds of Sales, but Collections only.*

BRANCHES AND DEPOSITORIES.	Purchase Account.	Contributions to the U. C. Bible Society.	Contributions to the B. & F. Bible Society.	Contributions for the Bible House.	Contributions for Spain.	Contributions to the Montreal Auxiliary.	Contributions to the French Canadian Mission Society.	Total reported Income of Branches for Year, (excluding balances)	Scriptures circulated.	
									Bib's	Tests Total
Acton .....	\$ 19 58	24 00	24 00	.....	.....	.....	.....	\$ 51 62	.....	.....
Ainleysville .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	19 58	.....	.....
Ancaster .....	42 21	.....	.....	.....	31st March	.....	.....	*43 45	.....	.....
Arran .....	13 18	10 00	.....	.....	.....	.....	.....	59 51	5	42
Asphodel .....	47 78	20 00	.....	.....	.....	.....	.....	33 18	.....	47
Aurora .....	.....	40 77	40 77	.....	.....	40 76	.....	190 88	.....	.....
Arthur .....	.....	.....	.....	.....	31st March	.....	.....	20 62	.....	.....
Baltimore .....	14 12	20 00	20 00	.....	.....	10 00	.....	59 77	.....	.....
Barrie .....	66 81	24 39	24 38	.....	.....	.....	.....	115 58	.....	.....
Bartonville .....	.....	12 00	.....	.....	12 00	.....	.....	24 00	.....	.....
Bayfield .....	.....	36 65	42 00	.....	.....	.....	.....	83 07	.....	.....
Beachville .....	.....	10 00	7 80	.....	.....	.....	.....	17 80	.....	.....
Beaverton .....	7 56	20 00	20 00	.....	.....	8 00	.....	*42 70	.....	.....
Belleville .....	199 50	50 00	200 00	.....	.....	.....	.....	440 85	.....	.....
Berlin .....	37 63	10 00	10 00	.....	.....	.....	.....	82 93	.....	.....
Beverley .....	.....	39 23	19 62	.....	.....	.....	.....	78 46	.....	.....
Binbrook .....	11 00	5 00	40 00	.....	19 61	.....	.....	56 00	.....	.....
Bluevale .....	16 00	15 00	.....	.....	.....	.....	.....	31 00	.....	.....
Blyth .....	38 40	20 00	20 00	.....	.....	16 00	.....	94 40	.....	.....

Robcaygeon ..... 61 55 15 00 15 00  
 Bolton ..... 15 00



APPENDIX F.—(Continued.)

BRANCHES AND DEPOSITORIES.	Purchase Account.	Contributions to the U. C. Bible Society.	Contributions to the B. & F. Bible Society.	Contributions for the Bible House.	Contributions for Spain.	Contributions to the Non- trical Auxiliary.	Contributions to the French Canadian Mis- sion Society.	Total reported Income of Branches for Year, (exclu- ding balances)	Scriptures given- lated.	
									Bib's	Tests Total
Cooksville.....	\$ c.	8 16	.....	.....	.....	.....	.....	8 16	.....	.....
Copetown.....	.....	12 00	.....	.....	.....	.....	.....	12 00	.....	.....
Crediton.....	63 96	.....	.....	.....	.....	.....	.....	78 20	.....	.....
Culloden.....	.....	15 00	.....	.....	.....	.....	.....	35 00	.....	.....
Cumminsville.....	24 96	20 00	20 00	.....	.....	17 00	.....	79 28	29	14 43
Derry West.....	.....	30 00	30 00	.....	.....	.....	.....	*60 30	.....	.....
Drayton.....	48 58	20 00	.....	.....	.....	.....	.....	73 30	.....	.....
Drummondville.....	58 66	30 00	30 00	.....	.....	.....	.....	*92 85	97	92 189
Duffin's Creek.....	13 54	.....	.....	.....	.....	.....	.....	13 54	.....	.....
Dunbarton.....	8 16	22 70	22 50	.....	.....	.....	.....	53 36	.....	.....
Dundas.....	.....	50 00	40 00	.....	40 00	.....	.....	130 00	.....	.....
Dungannon.....	39 85	.....	.....	.....	.....	.....	.....	43 70	18	13 31
Durham.....	16 00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	16 00	.....	.....
Ebenezer.....	.....	20 00	20 00	.....	.....	11 17	.....	*52 07	.....	.....
Eden Mills.....	.....	32 00	.....	.....	.....	.....	.....	38 29	.....	11 11
Edmondville.....	.....	10 00	12 00	.....	.....	.....	.....	35 67	10	10
Elmsville.....	41 26	.....	15 00	.....	.....	.....	.....	56 26	.....	.....
Elora.....	40 94	75 00	125 00	.....	.....	.....	.....	304 87	.....	.....
Embro.....	.....	40 00	40 00	.....	44 79	.....	.....	106 89	35	22 57
Emily (Omamee).....	35 80	28 00	15 00	.....	.....	.....	.....	53 30	41	39 89
Franosa.....	.....	.....	40 00	.....	40 00	.....	.....	*107 00	.....	.....

Win ..... 7 72 ..... 20 00 ..... 41 14

Etobicoke, North ..... (See Receipts after 31st March) ..... 41 14



APPENDIX F.—(Continued.)

BRANCHES AND DEPOSITORIES.	Purchase Account.	Contributions to the U. C. Bible Society.		Contributions to the B. & F. Bible Society.		Contributions for the Bible House.	Contributions for Spain.		Contributions to the Mon- teal Auxiliary	Contributions to the French Canadian Mis- sion Society.		Total reported Income of Branches for Year, (exclu- ding Balances)	Scriptures circu- lated.			
		\$	c.	\$	c.		\$	c.		\$	c.		Bib's Tests	Total		
Hope		35	80	42	50				21	25		90	57	5	17	22
Hornby		50	00									56	28	2	10	12
Hullett	14 76			20	00						20	58	14			
Ingersoll	38 39	100	00	100	00							271	83	114	125	239
Innerkip (E. Zorra)		17	80	17	81							*33	77			
Innisfil		36	66	27	50				10	00		*45	00			
Jarvis	28 50															
Jerseyville		10	00				32	00				82	68	11	16	27
Kendal		11	40	11	40							42	14			
Kincardine	48 89	50	00	30	00							111	40			
Kingston Auxiliary	931 88			(See also	receipts		from Branc	hes.)				1618	66			
Kirkton	14 00											*25	66			
Klineburg	4 00											4	00			
Lakefield (N. Douro)		20	00	60	00				10	00		*90	00			
Lakeside	14 37											*34	06			
Laskey				(See Receipts after	31st March)							*16	55			
Listowel	34 86											34	86			
Lloydtown	12 00	9	35	9	35							33	70	13	11	24
London Auxiliary	1538 79			(See also receipts	from Branc	hes.)						3780	30			

Lacknow ..... 4 72 ..... 13 57 ..... 56 00  
 Lynden ..... 13 57 ..... 56 00







Preston	39 90	20 00	25 00	.....	11 04	.....	15 87	.....	.....
Prince Albert	.....	63 00	31 50	.....	.....	.....	99 19	.....	.....
Princeton (Blenheim)	.....	69 00	36 99	.....	.....	.....	125 42	.....	.....
Puslinch East	.....	.....	.....	.....	.....	.....	89 00	11	14
Queenston	31 11	.....	.....	.....	.....	.....	31 11	.....	.....
Richmond Hill	18 32	20 00	50 00	.....	.....	.....	115 74	26	94
Rockwood & Everton	12 11	.....	100 00	10 00	.....	.....	133 00	13	43
Rodgerville	.....	47 50	.....	.....	.....	.....	47 50	.....	.....
Rosemont	40 95	.....	.....	.....	.....	.....	*45 00	112	60
St. Anns	24 27	.....	.....	.....	.....	.....	24 27	.....	.....
St. Catharines	132 00	60 00	60 00	.....	.....	.....	*108 02	.....	.....
St. George	.....	33 33	.....	.....	.....	.....	113 60	.....	.....
St. Helens	15 54	15 00	12 00	.....	66 67	.....	42 54	.....	.....
St. Mary's	52 30	50 00	50 00	.....	.....	.....	168 94	.....	.....
St. Williams	20 00	.....	.....	.....	.....	.....	20 00	.....	.....
Saugeen (Southampton)	29 25	.....	.....	.....	.....	.....	29 25	.....	.....
Scarboro'	.....	41 02	30 00	30 00	.....	.....	*134 50	.....	.....
Schomberg	28 82	.....	.....	.....	.....	.....	28 82	.....	.....
Scotland	17 60	.....	.....	.....	23 37	.....	40 97	.....	.....
Selkirk	.....	18 98	18 98	.....	.....	.....	37 96	.....	.....
Shakespeare	20 05	12 00	20 00	.....	.....	.....	*34 30	.....	.....
Simcoe	.....	.....	.....	.....	.....	.....	206 29	.....	.....
Smithville	16 32	15 00	15 00	(See Receipts after	.....	.....	53 49	19	53
South Monaghan	.....	30 00	60 00	.....	.....	.....	104 22	.....	72
Stouffville	40 61	.....	.....	.....	30 00	.....	40 61	.....	.....
Stratford	.....	100 00	100 00	.....	.....	.....	200 00	.....	.....
Streetsville	35 25	.....	.....	.....	.....	.....	35 25	.....	.....
Teeswater	17 50	.....	.....	.....	.....	.....	17 50	.....	.....
Thornhill	.....	.....	40 00	.....	.....	.....	40 00	.....	.....
Thorold	51 78	25 00	25 00	.....	.....	.....	101 78	.....	.....

APPENDIX F.—(Continued.)

BRANCHES AND DEPOSITORIES.	Purchase Account.	Contributions to the U. C. Bible Society.	Contributions to the R. & F. Bible Society.	Contributions for the Bible House.	Contributions for Spain.	Contributions to the Mon- teal Auxiliary	Contributions to the French Canadian Mis- sion Society.	Total reported Income of Branches for Year, (exclu- ding balances)	Scriptures circu- lated.		
									Bib's	Tests Total	
Tilsonburg .....	\$ 57 45	\$ 3 66	.....	.....	10 00	.....	.....	\$ 71 11	55	141	196
Tiverton .....	116 09	.....	.....	.....	.....	.....	.....	154 92	9	5	14
Tottenham .....	17 00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	25 47	32	48	80
Trowbridge .....	15 00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	39 22	.....	.....	.....
Uxbridge .....	20 00	40 00	.....	.....	.....	13 50	.....	113 50	.....	.....	.....
Vittoria .....	20 00	.....	.....	.....	.....	.....	.....	1 36	.....	.....	.....
Warsaw .....	1 36	.....	.....	.....	.....	.....	.....	8 81	.....	.....	.....
Washington, (N. Blen- heim.) .....	8 81	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	24	24	48
Waterdown .....	26 52	13 00	.....	.....	13 20	.....	.....	34 36	18	57	75
Waterford .....	20 00	.....	(See Receipts after 31st March)	.....	.....	.....	.....	41 05	.....	.....	.....
Wellington Square .....	.....	.....	50 00	.....	.....	.....	.....	20 00	.....	.....	.....
West Essa .....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	.....	80 91	.....	.....	.....
Weston .....	40 00	20 00	.....	.....	.....	.....	.....	20 00	7	45	52
Whitby .....	15 66	35 00	.....	.....	.....	.....	.....	48 89	60	79	139
Whittington .....	2 14	.....	70 00	.....	.....	.....	.....	163 76	12	30	42
Wingham .....	44 26	.....	.....	.....	.....	.....	.....	2 14	.....	.....	.....
Winterbourne .....	15 00	23 63	23 62	.....	.....	.....	.....	44 26	.....	.....	.....
Woodstock .....	10 00	30 00	30 00	.....	.....	.....	.....	62 25	64	60	124
Woodville .....	3 69	38 00	38 00	.....	30 00	.....	.....	211 93	.....	.....	.....
York Church .....	.....	7 95	7 96	.....	.....	.....	.....	77 36	.....	.....	.....
Zion .....	.....	15 00	15 00	.....	.....	6 00	.....	15 91	.....	.....	.....
								*36 00			
								22408 66			



APPENDIX F.—(Continued.)

BRANCHES AND DEPOSITORIES.	Purchase Account.		Contributions to the U. C. Bible Society.		Contributions to the B. & F. Bible Society.		Contributions for the Bible House.		Contributions for Spain.		Contributions to the Montreal Auxiliary.		Contributions to the French Canadian Mission Society.		Scriptures circulated.	
	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	\$	c.	Bib's Tests	Total
Dresden.....			12	65												
East Westminster.....			19	20			48	00 (Freedme	19	20.)						
Fingal.....					10	00	10	00								
Iona.....			44	20			44	20								
Komoka.....																
Lambeth.....		30	00													
London, N. W.....			23	10			38	60								
London, St. John's.....			23	50			23	50								
McGillivray West.....			11	46			11	46			23	48				
Melbourne.....			9	60			9	60					4	77		
Morpeth.....			21	12			21	12								
Mosa.....			9	50			9	50								
Mount Brydges.....			18	12			18	12								
Parkhill.....			10	00			10	00								
Port Burwell.....			19	05			19	05								
Port Stanley.....			9	98			9	98								
Ridgetown.....			15	46			15	46								
Sarnia.....			19	00			19	00								
Southwold.....							100	00								
Strathburn.....			14	40												
Strathroy.....			19	20			38	40								
Thamesford.....			30	00			30	00								
Thamesville.....			21	07			21	07								
			9	55			9	55								

Vienna..... 16 32  
Wallaceburgh..... 18 71

APPENDIX.

Vienna.....	16 32								
Wallaceburgh.....	18 71								
Wardsville.....		28 80							
Warwick.....	9 55	17 25							
Watford.....	9 55	9 55							
Williams.....		59 18							
Bequest of Thomas James, Adelaide.....		8 00							
<i>Branches of Kingston Auxiliary.</i>									
Amherst Island.....	18 26		8 00						
Bridgewater.....			6 00						
Glenvale.....			18 00						
Madoc.....			8 89						
Marnora.....	10 00								
Melrose.....	22 27								
Napanee.....			15 00						
Newburgh.....			8 00						
Stirling.....			8 00						
Waterloo.....	5 78		5 77						
Totals.....	\$7,776 38	\$4,862 54	\$5,465 82	\$66 50	\$1,296 51	\$496 57	\$147 97		

Totals—For Abyssinia, \$9.50 ; for Italy, \$9.50 ; for the Jews, \$2.00 ; for Freedmen, \$19.20.

*Moneys received from Branch Societies and Depositories since 31st of March, 1869.*

BRANCHES AND DEPOSITORIES.	Purchase Account.	Contributions to the Upper Canada Bible Society.	Contributions to the B. and F. Bible Society.	For Spain.	Montreal Auxiliary.
	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.	\$ c.
Lakeside .....		17 00	17 00		
Kendal .....	5 00				
Hawkesville .....		10 73		21 46	
Campbell's Cross .....		24 00	24 00		12 00
Ancaster .....		40 00			
Pickering Centre .....	28 00			30 00	
Mitchell .....	13 81			50 00	
Flesherton .....	5 00				
South Monaghan .....	15 00				
Fenella .....		11 00			
Laskey .....		16 55			
Meaford .....	16 46	70 00			
Mount Pleasant, Cavan .....		8 00	8 00		8 00
Newmarket .....	72 46				
Erin .....	7 24	16 95	16 95		
Simcoe .....	86 36				
Trowbridge .....	7 00				
Crediton .....	20 00				
Brampton .....	14 00	50 00	50 00		
Richmond Hill .....		30 00	60 00		
Thorold .....	25 71				
Waterdown .....	11 65				
Glenallan .....	2 80				
Port Elgin .....	40 00				
Jarvis .....		27 09	27 09		
Arthur .....	20 62				
Lucknow .....	22 21		33 79		

B  
7  
wh  
sid  
dis  
wh  
you  
int  
bro  
wh  
the  
out  
ind  
tha  
not  
F  
give  
Exh  
1,20  
and  
emp  
and  
hote  
120,  
and  
tian  
doin  
T  
thir  
hesi  
for t  
The  
has  
by m  
four  
want  
previ

APPENDIX G.

ABSTRACT OF THE SIXTY-FOURTH REPORT  
OF THE  
BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY,  
1868.

---

The reproach has often, and not without much justice, been cast upon those who have taken a lead in the arts and commerce of the world, that, side by side with the refinement of their manners and the multitude of their merchandise, they have introduced the worst vices of civilization into the countries which they have visited. But the Society, whose Sixty-fourth Anniversary you are met this day to commemorate, seeks to cast the weight of its influence into an opposite scale. It cannot, indeed, efface the stain of sin which has brought dishonour upon God, and disgrace upon a Christian country; but wherever man breaks up the fallow ground of savage life, it seeks to scatter the incorruptible seed of God's Word; and wherever commerce finds an outlet for surplus produce, or gathers foreign wealth within the lap of domestic industry, there it communicates the knowledge of a treasure in the heavens that faileth not, and exemplifies the grace of disinterested kindness by seeking not its own but another's wealth.

FRANCE.—It is impossible, within the limits of the present Abstract, to give even an outline of the work which was accomplished during the Paris Exhibition; but when your Committee are able to state that no fewer than 1,200 priests received the Scriptures at your Depôt, or from your Colporteurs, and that amongst those who were supplied with the Word of God were the employés of the Exhibition, the soldiers and sailors, to the number of 15,000; and the police and Gardes de Paris, to the number of 6,000; whilst forty hotels and boarding-houses were furnished with the New Testament, and 120,000 Portions were distributed gratuitously among visitors of every grade and nation; there surely is enough in such facts as these to excite the Christian's liveliest gratitude, and to lead him to exclaim, "This is the Lord's doing, and it is marvellous in our eyes."

The changes which have taken place in France during a period of five-and-thirty years, have necessarily been very great, and M. de Pressensé does not hesitate to express his strong conviction, that wherever that change has been for the better, it may be traced to the free circulation of the Word of God. The total number of copies issued from your Paris Depôt during the past year, has amounted to 91,870, of which 62,819 copies represent the sales effected by means of Colporteurs. Twelve Colporteurs have been employed in Paris, four among the military, four in sea-port towns, with a special view to the wants of seamen, and one has directed his attention to the supply of convicts previous to their departure.

**BELGIUM.**—The view which your Agent, Mr. Kirkpatrick, gives of the present state of Belgium, encourages the hope that the spirit of hostility and opposition to true religion, in whatever shape it may appear, is less bitter than formerly. The issues from the Brussels Depôt have amounted during the year to 13,650 copies, being an increase of upwards of 4,000 on those of the preceding year. The total number now circulated by this Agency since its establishment, amounts to 321,248 copies.

**HOLLAND.**—The issues from the Depôt during the past year, for circulation in Holland, have amounted to 23,685 copies, 13,130 of which have been sold by the six Colporteurs whom your Society employs.

**GERMANY.**—The Rev. G. P. Davies commences as usual with the general statistics of his district, and from these it appears that there have been distributed, since the last returns were made, 207,522 volumes. Though the diminution in the issues of last year has been considerable, there is actually an increase in the sale of Bibles of 4,508 copies.

**COLOGNE.**—The circulation from this Depôt, which supplies the North-west Provinces of Germany, has amounted to 89,834 copies.

The Colporteurs have worked with great diligence, and many of them have effected large sales.

**FRANKFORT.**—The district supplied by the Frankfort Depôt, includes Southern Germany, Alsatia, and Switzerland. The issues have amounted to 28,332 Bibles, 70,117 Testaments, 19,239 Parts, or a total of 117,688.

**BERLIN.**—The total circulation has been 28,060 Bibles, 77,092 Testaments, 6,199 Parts, or altogether 111,351 copies; of which 56,453 passed through the hands of the Colporteurs. Besides these, 40,511 copies have been sent to other agencies, principally to Vienna. Major Westphal still continues his self-denying efforts to circulate the Scriptures among the soldiers of the Prussian army. Twice, in the course of the summer, Dr. Simon made a tour of inspection, the result of which was most satisfactory.

**SWITZERLAND.**—Mr. Davies has, as usual, taken a tour through this part of his district during the autumn of last year, and the details which he has furnished of his journey are most interesting.

**AUSTRIA.**—The total issues of the past year amount to 132,460 volumes, being, as compared with those of the preceding year, an increase of 5,324 Bibles, and 8,965 Testaments, and a decrease of 2,598 Parts. There are now no fewer than eight Depôts established in the extensive field comprised within this agency, viz. at Vienna, Prague, Carlsbad, and Trieste; at Pesth and Klausenburg; at Belgrade; and at Warsaw. Mr. Millard passes each one of these under separate review.

**VIENNA.**—The operations of the Vienna Depôt have a wide range. They extend over Lower and Upper Austria, the Tyrol, Styria, Carinthia, Moravia, Imperial Silesia, Galicia, and the adjacent parts of Hungary. The issues to these various districts have amounted to 23,021 copies.

**PRAGUE.**—The issues from this Depôt amount to 13,229.

**CARLSBAD.**—The circulation amounts to 2,564 copies, in almost every variety of language.

**TRIESTE.**—This is the first time that the name of this place has to be noted in your Report in connection with the establishment of a Depôt there. In little more than five months the issues have amounted to 4,358 copies.



**TRANSYLVANIA.**—The circulation of 19,000 copies in little more than a year and a half, among a population of two millions, may well call forth the warmest gratitude to Him who has directed your Society to this new field of labour.

**SERVIA.**—**BELGRADE.**—A Depôt has been established here, and the issues have amounted to 8,313 copies.

**POLAND.**—**WARSAW.**—This is another of those stations which has been occupied through the vigilance and activity of Mr. Millard. The issues have amounted to 26,936 copies.

**DENMARK.**—It is with deep feelings of gratitude that Mr. Plenge reviews the work of the past year, and conveys to your Committee the thanks of his countrymen for the liberality which they have experienced at your hands. There has been a slight decrease in the number of New Testaments circulated, as compared with the year preceding, but still 20,009 volumes is a goodly number.

**ICELAND.**—An edition of 10,000 Testaments and Psalms has been exhausted in a short time, and a second edition of similar extent has been called for, and is in course of circulation. An edition of the whole Bible is also being distributed as rapidly as its greater bulk and weight will permit.

**NORWAY.**—The work of your Society in this country has been carried on in the same quiet manner, and with the same economy and success, as in former years.

The total issues from the agency, including the Depôts at Christiania, Christianssand, Stavanger, Bergen, Drontheim and Tromsø, have amounted to 30,019 copies.

**SWEDEN.**—The agency at Stockholm have once more discharged the duties which have devolved upon them, with their usual faithfulness and zeal. The past year in Sweden, as in many other countries, has been one of great depression through the prevalence of commercial distress. The issues have, however, amounted to 62,109 copies.

**RUSSIA.**—The past year, as regards the work of Scripture circulation in Russia, has been one of continued progress and of marked success. New channels of distribution have been opened, and the Word of God has been carried to the remotest parts of this vast empire. The total issues from your Depôt have been very satisfactory, and have amounted to 59,667 copies.

**ODESSA.**—Mr. Melville's health has been sufficiently restored to enable him to resume the work in South Russia. Soon after his return, he started on a tour through the Southern Colonies, and took with him about 4,000 copies of the Scriptures in German, Russ and Hebrew, which he soon distributed. The issues of the year have amounted to 10,061 copies.

**PORTUGAL.**—The Rev. F. H. Roughton is enabled to report that the issues of the past year have amounted to 11,041 copies, and have exceeded those of the preceding year by 2,263 volumes. Eight Colporteurs have been at work.

That the number of Bible-readers in Portugal is increasing rapidly, may be gathered from the fact that an edition of 5,000 of Almeida's New Testament has been nearly all sold in the course of the year.

**ITALY.**—The circulation of last year has not only been maintained during a season of much trial, but has been considerably increased. The issues from your various Depôts, as reported by your Agent, Mr. Bruce, have amounted to 48,987 volumes.

**PADUA.**—It is encouraging to know that 3,900 volumes have been issued from the Padua Depôt in the year 1867, and that, both in Padua and Venice, Churches have been formed, and some fruit gathered to the praise and glory of God.

**MILAN.**—The work in Lombardy makes fair progress. The issues from the Depôt in Milan have amounted this year to 6,835 volumes.

**TURIN.**—From the Depôt at Turin, 3,450 volumes have been issued.

**GENOA.**—Were it only that Genoa is a seaport whence a large number of Italians emigrate every year to South America, its importance as a station where Bibles are sold and Colporteurs employed, would be clearly manifest. The issues from the Depôt have amounted during the year to 6,133 volumes.

**TUSCANY.**—The issues from the Depôts at Florence and Leghorn show an increase on those of the preceding year of nearly 5,000 volumes, having amounted to 15,088 copies.

**ANCONA.**—Signor Vittorini, an Italian Evangelist, has undertaken to superintend the Colporteurs connected with this Depôt. The issues have amounted to 6,335 volumes.

**NAPLES.**—There are seven Colporteurs attached to the Depôt in Naples, who labour in the surrounding country, and in the Island of Sicily, under the kind superintendence of the Rev. J. Kay. The issues have amounted to 6,783 volumes.

**MALTA.**—During the past year Mr. Kirby has sent out 3,762 volumes, in thirteen different languages, which have been dispersed chiefly in North Africa, Egypt, Syria and Palestine.

**TURKEY.**—Your Agent, Dr. Thomson, who has been watching every opportunity of usefulness with much anxiety, acknowledges with thankfulness the measure of success which has attended his labours. The issues of the past year have amounted to 18,955 volumes.

There is an Auxiliary at CONSTANTINOPLE, which still maintains its vigour, and has remitted the sum of £64 as a Free Contribution.

**BULGARIA.**—Dr. Thomson states, that from no people in Turkey have the Scriptures received a more cordial welcome than from the Bulgarians. The sales in Western Bulgaria have amounted to 561 copies, and the directors of Bulgarian education at Widden have introduced the Book of Genesis as a class-book in their schools.

**ALBANIA AND MONTENEGRO.**—The circulation of the Bible in these provinces is progressing satisfactorily, and producing a marked effect. The issues have amounted to 709 volumes.

**THESSALY.**—Dr. Thomson has long felt a deep interest in this important province. A Depôt has been opened at Volo, to which preference has been given as a seaport, and Mr. Zabanski has been engaged as the Depôt-keeper.

**BOSNIA AND HERZEGOVINA.**—In these provinces, which Mr. Tabory has occupied for nearly five years, the circulation has amounted to 1,072 copies, being an increase of 206 over that of the preceding year.

**ROUMANIA.**—The extensive Provinces of Wallachia and Moldavia, united under the general name of Rumania, present a field for Bible circulation of peculiar interest. Four Colporteurs are employed in its cultivation. The issues have amounted to 3,605 copies.

**SMYRNA.**—Dr. Thomson states that the account of sales furnished by the Rev. J. T. Wolters, who has so long and efficiently aided the Society's efforts in Smyrna and Asia Minor, is most satisfactory.

**GREECE.**—The total issues of your Society, from Depôts and by the labours of a Colporteur, have amounted to 778 copies, in addition to which 1,467 volumes have been furnished to the American Bible Society.

**INDIA.**—Another year has rolled its eventful course since this portion of the field which you are engaged in cultivating was passed under review, and another gracious opportunity has been afforded of gathering wanderers within the fold of Christ. It is impossible, however, to conceal the fact that the influence of England as a Christian nation is not exerted as it ought to be to shed upon India the light of the Gospel, and to guide her people in paths of righteousness and peace.

Your Committee are still engaged, to the extent of their power, in seeking to counteract this evil; and though the difficulties which have to be surmounted are great, they desire to continue their work in faith and hope.

**CALCUTTA.**—The Auxiliary reports that the past year has been a very busy one. The Bengali Bible, which hitherto had only been published in a large size, has been printed in a much smaller type. A commencement has been made in the translation of the Bible for the Santhals, and the Gospel of St. Matthew has already been issued.

A grant has also been made to the Missionaries in Orissa, to assist them in preparing a new edition of the Oriya Bible.

The issues of the year have amounted to 25,865 copies.

**ALLAHABAD.**—The number of Scriptures issued from the Depôt during the past year has amounted to 16,296 copies.

The Old Testament in the Urdu-Arabic has been completed as far as the 1st chapter of Ecclesiastes, and the New Testament as far as the 23rd chapter of St. Luke.

The Urdu Bible, in Roman character, has been completed as far as the 3rd chapter of the Book of Proverbs.

An edition of 5,000 copies of the Gospel according to St. Matthew, in the Urdu-Arabic, has been printed at the Allahabad Mission Press.

Your Committee have made a grant of £500 to the North India Auxiliary for Colportage operations.

**MADRAS.**—The Madras Auxiliary has been engaged for the long period of forty-eight years in giving the Word of God to the millions of Southern India.

The issues of Scriptures from the four Depôts connected with printing presses, have amounted to 113,585 copies.

The sales have reached the high number of 81,659 copies, showing an increase of more than 15,000 on those of the preceding year.

The number of Colporteurs employed in the Madras Presidency, in Mysore and the Nizam's dominions, is now sixty-one.

The revision of the Tamil Old Testament has reached an advanced stage: that of the Telugu Old Testament is also making satisfactory progress.

**BOMBAY.**—As soon as it was known that Bombay was to furnish a large portion of the troops which were to form the Abyssinian expedition, a request was forwarded to your Committee from the Bombay Auxiliary to send a supply of Gospels in the Amharic, to Aden, to meet the troops there, in order that some effort might be made to introduce the Scriptures into Abyssinia. The request was immediately complied with.

The issues from the Bombay Auxiliary have amounted to 17,440 copies.

CEYLON.—COLOMBO.—The report of this Auxiliary, which is issued once in three years, shows that the total sales from January 1, 1864, to December 31, 1866, have amounted to 3,125 copies.

CHINA.—Mr. Wylie has completed another year of arduous labour. His intimate acquaintance with the habits and manners of the people, and the facility with which he speaks their language, render him a most valuable and efficient worker in this portion of the Lord's vineyard. The number of Colporteurs now employed is twenty nine. The issues of the past year amount to 75,491 copies, and exhibit an advance upon those of last year of 11,927 volumes.

SHANGHAE.—The issues from this Depot comprise 90,028 volumes, which is an advance of 10,000 upon those of the preceding year. These have been circulated over the Northern, Western, and Central Provinces of China, including large sections of Manchuria and Mongolia.

HONG KONG.—A public meeting has been held here, under the presidency of the Governor, with a view of forming an Auxiliary. His Excellency spoke warmly in favour of such a scheme, and of the general work to which your efforts were devoted. The Bishop of Victoria moved, and the Hon. the Chief Justice seconded, the first resolution. The issues during the year have amounted to 16,433 volumes.

CANTON.—Your Committee have received a report from the Rev. A. Hanspach, who directs the operations of three Colporteurs. The issues during the year have amounted to 5,500 volumes.

LILONG.—Your Committee have received intelligence from this centre, through the Rev. W. Bellon. A Colporteur has been employed among the Hakka population.

AMOY.—A very interesting letter has been received from the Rev. J. Stronach. The issues have amounted to 738 volumes.

JAPAN.—The Rev. Dr. Brown, of Auburn, in the State of New York, has furnished an encouraging account of the progress which American Missionaries have made towards the translation of the Scriptures in Japanese.

AUSTRALIA.—The past year has, in many parts of Australia, been one of severe trial and suffering. Your Committee rejoice to hear, that, under these circumstances, there are many who are recognizing the hand of God. They also feel that there is much cause of thankfulness for the rapid development of your Society's work in this colony. Your Agent, Dr. Tucker, reports that the Branch Societies have become so numerous, that he is unable to visit them all in the course of the year, and that many more might be formed, could the needful assistance be given to organize and set them in motion. Very useful help has been afforded, by individuals taking charge of small Depôts where the population is thin and scattered.

SYDNEY.—The Report of the New South Wales Auxiliary for the present year, is also a jubilee memorial, and is chiefly occupied with a brief review of that Society's progress from its early infancy to its present mature growth. The Branch Societies connected with the New South Wales Auxiliary, are now twenty-six in number. The issues from this Auxiliary since its formation, have amounted to 121,016 copies, and the Free Contributions remitted home have reached the sum of £9,326 8s. 1d.

The edition of the New Testament in the Niué has been completed and forwarded to Savage Island.

NEWCASTLE.—Three new Branches have been formed in connection with this Auxiliary. One of these has already obtained subscriptions to the amount of £17., which enables the Rev. E. C. Pritchard to forward the sum of £70 as a Free Contribution.

PARAMATTA.—The Rev. R. L. King has remitted £100, as a Free Contribution from the Cumberland Auxiliary : of this sum, £30 has been collected by the Liverpool Branch.

MAITLAND.—The Hunter River Auxiliary still maintains the same prosperous position as before. A sum of £300 has been remitted for the general objects of the Society.

BALLARAT.—A distinct Auxiliary has been formed in this town, and has entered upon its labours with much energy. The result of the first year's operations has been most successful. The sales have amounted to 4,500 copies.

SOUTH AUSTRALIA.—ADELAIDE.—The Committee of this Auxiliary have continued their work with unabated zeal during the past year. The issues have amounted to 8,259 copies, which has been an increase of 324 on those of the preceding year. A Free Contribution of £600 has been remitted to the Parent Society, besides a similar amount in payment for Scriptures.

TASMANIA.—HOBART TOWN.—The sales during the past year have amounted to 1,974 volumes, and have realized £166 9s. 3d. The sum of £300 has been remitted to the Parent Society as a Free Contribution, and £100 on the Purchase Account.

LAUNCESTON.—From the report of the Cornwall Auxiliary, it appears that, during the year, 872 Bibles and Testaments were sold at the Dépôt. The receipts have been £388 18s. 7d. The sum of £100 has been remitted to the Parent Society on the Purchase Account.

NEW ZEALAND.—The last corrected sheets of the revised New Testament, in the Maori language, have now been received, and a very short time will elapse before the complete Bible will be issued from the press.

AUCKLAND.—The report of this Auxiliary commences with an ascription of praise to God, though it is accompanied with the acknowledgment that the year has been one of commercial distress. In eleven months, the issues from the Dépôt have amounted to 1,087 volumes.

NELSON.—Two remittances have been received, which have accompanied orders for a fresh supply of books ; but the letters containing them have been of a simply business character.

CHRISTCHURCH.—A Free Contribution of £100, and a similar sum on the Purchase Account, have been remitted by the Rev. T. R. Fisher.

OTAGO.—A remittance of £25 on the Purchase Account has been received from Mr. Dick, of Dunedin, who describes the Auxiliary as stationary.

SOUTH SEAS.—TAHITI.—The circulation of the year has amounted to 730 copies, for which a sum of £72 12s. has been received. The Rev. G. Morris, of Papeete, states that more than 100 of the above copies have been distributed among Roman Catholics.

SAMOA.—Several letters have been received from this group of Islands during the year, but none of them contain intelligence of much importance. The sum of £349 has been remitted as the proceeds of sales. The Rev. H.

Nisbet, in conjunction with the Rev. G. Pratt, has completed a fresh revision of the New Testament and Psalms. Your Committee purpose printing it, under the supervision of some competent person.

MANGAIA.—The Rev. W. W. Gill has forwarded a further remittance of £20 on account of the second edition of the Rarotongan Scriptures.

NIUE, OR SAVAGE ISLAND.—The Rev. W. G. Lawes states that there is every probability that the edition of the New Testament in the dialect of this island, will be fully paid for by the natives among whom it circulates.

NENGONE.—A letter from the Rev. S. M. Creagh furnishes an account of the progress made in printing the Scriptures in the Maré dialect. It has been determined that Mr. Jones should proceed to England and take the manuscript with him. The New Testament in the Lifu dialect had been completed as far as the 2nd Corinthians.

ANEITEUM.—The Committee are much indebted to the Rev. J. Inglis for the long and interesting communications which from time to time they receive from him. An Auxiliary to your Society has been formed in the New Hebrides, which has remitted £30 6s. as a free contribution.

FIJI ISLANDS.—Two letters have been received from the Rev. S. Rabone, of Sydney, in which he remits £225 17s. 5d. as a further instalment of the amount realized by the sale of Scriptures in the Friendly Islands, and £57 8s. the proceeds of the sale of Fijian Scriptures.

MAURITIUS.—The circulation of the year has amounted to 1,961 copies, a large proportion of which has been in the Indian dialects.

MADAGASCAR.—Your Committee have had much pleasure in presenting a copy of the Malagasy Bible to the Queen, as well as to her Prime Minister and Treasurer. The gifts were accompanied by letters from your President and one of your Secretaries, to which suitable replies have been received.

SOUTH AFRICA.—CAPE TOWN.—The issues have amounted to 5,445 copies, which show an increase of nearly 1,000 upon those of the preceding year. Your Committee have again to acknowledge the receipt from Cape Town of a Free Contribution of £250, whilst £450 have been paid on the Purchase Account.

PORT ELIZABETH.—The Treasurer of this Auxiliary, Mr. Selwyn, has remitted £25 as a Free Contribution. No details of any work are given.

GRAHAM'S TOWN.—Your Committee have to acknowledge the receipt of a third donation of £20 from this Auxiliary to the Building Fund.

NATAL.—PIETERMARITZBURG.—A remittance has been received in the course of the year from this Auxiliary, amounting to £35. The Rev. M. Mason informs your Committee that Dépôts have been opened in several of the upper districts of the Colony.

NAMAQUALAND.—The New Testament in the Namaqua language, of which your Committee last year sent out 4,000 copies to South Africa, have arrived at a most opportune time, for war has broken out among the various tribes.

KURUMAN.—The Sechuana New Testament has been completed, and 980 copies have been placed at the disposal of the London Missionary Society.

Mr. Moffat has recently remitted, through the London Missionary Society, the sum of £50, being the proceeds of the Scriptures sold by him since the date of the last remittance.

W  
£19  
been  
OD  
to th  
He st  
the O  
carefu  
EA  
Krap  
might  
their  
SOT  
amou  
makin  
Mo  
remitt  
Annu  
CH  
Tract  
amou  
PE  
in Lin  
THE  
for a l  
DEM  
Govern  
Archd  
subscr  
WE  
greater  
Demen  
TRI  
variou  
noticed  
as a do  
TOB  
the exp  
BAR  
of the  
island.  
MEX  
and its  
from a  
The  
his Col  
UNI  
in the c  
to 22,6

**WEST AFRICA.—LAGOS.**—The Rev. L. Nicholson has remitted the sum of £19 19s. 1*d.*, of which £6 is on account of Yoruba Testaments, which have been sold, and the remainder in payment of Scriptures which he orders.

**ODUMASE.**—The Rev. J. Zimmerman has written to express his warm thanks to the Committee upon the completion of the Old Testament in the Gâ dialect. He states that the Rev. G. Christaller has proceeded with his translation of the Old Testament into Otji as far as the Book of Esther, and that he has carefully revised the New Testament in the same language as far as St. Luke.

**EAST AFRICA.—ABYSSINIA.**—Your Committee placed at the disposal of Dr. Krapf, who accompanied the Abyssinian expedition, whatever Scriptures he might require, and authorised him to draw upon them to meet the expense of their distribution.

**SOUTH AMERICA.—BUENOS AYRES.**—The sales from the Depôt have amounted to 532 volumes, and those effected by Colportage to 4,147 volumes, making a total of 4,679 copies.

**MONTE VIDEO.**—The Rev. S. Adams, the British Chaplain, has again remitted the sum of £23 12s. 7*d.*, of which £22 17s. 2*d.*, is the amount of Annual Subscriptions.

**CHILI.**—The sales that have been effected from the Depôt of the Bible and Tract Society at Valparaiso, extend over a period of seventeen months, and amount to 1,152 copies, for which £64 5s. 7*d.* have been received.

**PERU.**—Mr. Corfield computes that about 500 copies have been disposed of in Lima since his last visit.

**THE BRAZILS.**—Eleven Colporteurs have been employed during the year, for a longer or shorter period, and the issues have amounted to 5,837 volumes.

**DEMERARA.**—A public meeting has been held at George Town, at which the Governor took the chair, and a collection was made amounting to £22. The Archdeacon also took the opportunity of putting into Mr. Bowen's hands a subscription of £10 10s.

**WEST INDIES.**—Mr. Bowen has been very actively engaged during the greater part of the year. He has visited Tobago, Trinidad, Grenada, Demerara, Antigua and St. Kitts.

**TRINIDAD.**—The issues during the year have amounted to 1,154 volumes, in various languages, and the character of the Annual Meeting is favorably noticed. A remittance of £55 has been received, of which £20 is presented as a donation to the Building Fund.

**TOBAGO.**—Your Committee have had much pleasure in voting £10 towards the expenses of a Colporteur.

**BARBADOES.**—Your Agent has not only worked through the instrumentality of the Auxiliary, but has also endeavoured to establish Branches in this island. The collection at the Annual Meeting amounted to £11 18s. 6*d.*

**MEXICO.**—Mr. Butler represents this country as being entirely prostrate, and its commerce paralyzed. He, however, hopefully regards its condition, from a religious point of view.

The issues in Mr. Butler's district, during the limited period that he and his Colporteurs have been able to work, have amounted to 3,535 volumes.

**UNITED STATES.**—The issues of the American Bible Society have amounted in the course of the year to 1,257,960 volumes; and, since its establishment, to 22,667,926 volumes. With reference to its domestic work, the Society has

undertaken for the third time to supply its home population with the Word of God. This plan formed a part of its Jubilee scheme. Its receipts, which last year had reached the sum of £141,219, have this year exceeded that amount by £5,752.

**BRITISH NORTH AMERICA.—TORONTO.**—The issues of this Society during the year have amounted to 46,899 copies, bringing up the total of volumes circulated by it, since the commencement of its operations, to 616,370.

The sum of £1,065 14s. 11d. has been received during the year from various Auxiliaries, including £40 from the Hamilton Branch, through the Upper Canada Society, and £1,440 has been remitted in payment for Scriptures.

Your Committee have had much pleasure in renewing their usual grant of £200 towards the expenses of the travelling Agents and of Colportage.

**OTTAWA.**—A very interesting report of its proceedings has been furnished by the Committee of this Auxiliary.

Five Colporteurs have been employed during the year, chiefly for short intervals, and have sold 2,344 volumes. The issues have amounted to 4,016 volumes.

**MONTREAL.**—The operations of this Auxiliary are reported as having been marked by steady growth. The issues of the year had amounted to 15,925 copies.

**QUEBEC.**—The Bible Society does not receive that support in this city which its simple object and catholic constitution deserve. The Committee have been obliged to discontinue Mr. Blyth's services, as well as the labours of their Colporteur.

**NEW BRUNSWICK.—ST. JOHN.**—Your Committee have to acknowledge the sum of £447 6s. 7d. remitted from this Auxiliary as a Free Contribution, besides £219 2s. 10d. on Purchase Account, and £24 13s. 2d. in aid of the Building Fund.

**FREDERICTON.**—The report of the Fredericton Auxiliary shows that the issues during the year have amounted to 1,156 copies.

**MIRAMICHI.**—Mr. Shirreff has remitted £50 19s. 10d. on behalf of the Miramichi Ladies' Association, of which £30 is a Free Contribution.

**NOVA SCOTIA.—HALIFAX.**—The total issues of this Society for the year have amounted to 2,945 volumes: £300 have been remitted for the general object.

**PICTOU.**—The Committee of the Auxiliary speak of a generous and growing support which is accorded to their cause. The sum of £110 has been received from Pictou as a Free Contribution.

**NEW GLASGOW.**—The Rev. G. Walker has remitted, on behalf of this Auxiliary, £53 14s. for general purposes.

**PRINCE EDWARD ISLAND.—CHARLOTTE TOWN.**—A letter has been received from Mr. W. Cundall, remitting £100, of which £40 is a Free Contribution.

**BRACKLEY POINT.**—The sum of £16 9s. 2d. has been received from several Presbyterian congregations here in aid of your general operations.

**WINDSOR.**—The sum of £46 4s. has been received from the Rev. J. L. Murdoch, of Windsor, being the amount of a legacy left by the late David Reid.

**NEWFOUNDLAND.—ST. JOHN'S.**—The issues of the Auxiliary have been slightly in advance of those of last year, and have amounted to 2,864 copies. A remittance has been received of £100 for the general operations.



**DOMESTIC.**—Another eventful year has passed away, and added its quota to the long list of departed friends, whose loss your Committee have been called upon to record. Two of your Vice-Presidents, the Right Hon. the Lord Calthorpe, and the Lord Bishop of Hereford, and one of your Life Governors, Dr. Macbride, have to be numbered with the dead.

Your Committee have much pleasure in stating that the names of the following noblemen and gentlemen have been added to the list of your Vice-Presidents:—The Earl of Cavan; the Earl Howe; the Very Rev. Lord Middleton; J. Remington Mills, Esq., M.P.; Joseph Tritton, Esq., and Jos. Pease, Esq.

The name of the Rev. W. Ellis has also been enrolled amongst the Honorary Life Governors of your Society.

**FUNDS.**—Your Committee have the gratification of stating that the total receipts show an increase over those of the preceding year of £7,794 11s. 6d. The Receipts from ordinary sources have amounted to £179,718 4s. 2d. To this must be added the sums contributed for special purposes—viz.: China, £1,175 9s. 10d.; India, £11 2s. 7d.; the New Building, £5,029 7s.; Paris Exhibition, £663 9s. 6d.; making a grand total of £186,597 13s. 1d.

The sum applicable to General Purposes is £93,898 6s. 3d.

The Receipts from the sale of Scriptures have been £85,819 17s. 11d.

The ordinary operations of the Society have involved an outlay of £177,826 1s. 11d.; and if to this amount are added the various sums paid on account of the Jubilee, China, India, and Paris Exhibition Funds, a total is reached of £185,611 15s.

The sum of £15,267 13s. 8d. has been paid on account of the Society's New Premises, which raises the Expenditure of the year to a grand total of £200,879 8s. 8d.

**ISSUES.**—Your Committee have much pleasure in reporting that the issues during the past year have amounted to 2,400,776 copies.

The total issues of the Society now amount to FIFTY-FIVE MILLIONS, SIXTY-NINE THOUSAND, EIGHT HUNDRED AND SIXTY-FIVE COPIES.

The financial engagements of the Society amount to £112,000.

**BIBLE WOMEN IN THE METROPOLIS.**—Much as the Committee value this Agency, they have been compelled to review their financial responsibility in connection with it, and to reduce, to a certain extent, the pecuniary aid which hitherto they have so cheerfully afforded. The method hitherto pursued involved a yearly outlay of nearly £1,000. The Committee have now proposed a plan which has the advantage of being entirely in accordance with Mrs. Ranyard's wishes. They have engaged for the coming year to pay to each Bible Woman employed within the Metropolitan District, the sum of one shilling per week, on condition that a specific portion of time during each week shall be devoted exclusively to Bible work. It is calculated that this amended scheme will cost the Society about £600.

**THE SOCIETY'S NEW PREMISES.**—Some anxiety is still felt concerning the funds necessary to defray all the expenses consequent upon the purchase of a freehold site, and the erection of a building suitable for the purposes of the Society. A hope was entertained that the Auxiliaries and Branches throughout the country would have responded more generously to the appeal made to them, and by a combined effort, entailing but little self-denial, would have

contributed the small sum (now amounting to about £11,000) which is still required to enable the Building Committee to discharge all their liabilities without drawing upon the general resources of the Society. The response, however, has been far from general, and your Committee take this opportunity of noticing the fact, in the hope that many friends may yet be induced to assist them in accomplishing the object which they have in view.

IRELAND.—The Hibernian Bible Society still maintains a position of great usefulness in a country in which its labors are much needed. Your Committee are glad to find, that though the receipts of the past year are somewhat less than those of the year preceding, amounting to £4,304 4s. 10d., the issues have been considerably larger, and have reached the high number of 63,718 volumes.

The Sunday School Society for Ireland has hitherto, to a great extent, been dependent upon your Society for the supply of Scriptures with which its schools have been furnished. It has, however, been thought, that whatever grants are necessary would be better apportioned by those who are more intimately acquainted with the requirements of the country, than your Committee can possibly be. Overtures were therefore made to the Hibernian Bible Society, with a view of ascertaining whether they were willing to undertake this responsibility; and, after mature deliberation, the Committee decided that they would accede to the proposal, so far as their funds would enable them to do so.

CONCLUSION.—“It is a good thing,” says the Psalmist, “to give thank unto the Lord, and to sing praises unto thy name, O Most High.” And surely if ever gratitude is due to God, or praise to Him is comely, it must be at a period when His people are engaged in reviewing the way by which He has led them, and recounting the many mercies which He has so graciously bestowed. If the light of Divine Truth has been maintained in its purity where it already shines, or diffused over lands hitherto enveloped in darkness; if the literature of any country has been enriched by a new translation of the Word of God, or dialects never yet reduced to grammatical order have found their first written utterance in the language of Inspiration; if the inventions of art have been made subservient to the more rapid spread of the Gospel, and even the sense of feeling has become the medium of communicating to the blind the promises of life, at whose feet should every crown be cast, but at the feet of Him who teacheth man knowledge, who is the source of all wisdom, and who claims from all His creatures the honor due unto His name.

It is a wonderful thought, that widely different as are the characteristics of the various nations among whom the Bible circulates, however unlike in disposition and habit, in mental attainment, or in moral culture, the same Book meets their every want. It is a mirror in which is reflected the depravity of fallen children side by side with the mercy of a reconciled Father. It is a master key which fits all the wards of the human heart, and which, in the hands of the Spirit, unlocks its best affections, and sets them free to worship the Lord in the beauty of holiness.

Such is the Book which you are engaged in circulating throughout the world under the shield of His protection, who has said, “All power is given unto me in heaven and in earth.” Were it not for this assurance, the vastness and difficulties of the enterprise would at times be staggering even to the strongest faith, but the Lord God omnipotent reigneth, and His promises, which are as sure as they are great, point to no doubtful consummation.



ISSUES BY THE BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY.

	From London.		On the Continent, &c.		TOTAL.
	Bibles and Parts of Old Testament.	New Testaments and Parts.	Bibles and Parts of Old Testament.	New Testaments and Parts.	
March 7, 1804, to Sept. 17, 1805 (None issued, the Universities not having completed their Stereotype Editions.)					
Sept. 17, 1805, to March 31, 1808	16,544	64,613			81,157
March 31, 1808, to March 25, 1809	35,910	41,362			77,272
March 25, 1809, to Feb. 16, 1810	18,662	45,806			64,468
Feb. 16, 1810, to March 25, 1811	33,609	69,009			102,618
March 25, 1811, to Feb. 21, 1812	35,690	70,733			106,423
Feb. 21, 1812, to Dec. 31, 1812	81,319	121,261			202,580
Dec. 31, 1812, to March 31, 1814	167,320	185,249			352,569
Year ending ...	126,156	123,776			249,932
.....	138,168	110,068			248,236
.....	92,239	100,782			193,021
.....	89,795	104,306			194,101
.....	123,247	136,784			260,031
.....	115,775	141,108			256,883
.....	104,828	142,129			246,957
.....	118,766	136,973			255,739
.....	123,127	136,723			259,850
.....	123,197	167,298			290,495
.....	116,539	164,116			280,655

Year ending ... March 31, 1826 ..... 110,963 175,439

Year ending ...	March 31, 1826	110,963	175,439	221,059	893,238	286,402
.....	March 31, 1827	140,593	184,860	21,706	87,263	294,006
.....	March 31, 1828	157,556	191,729	15,991	105,653	336,270
.....	March 31, 1829	160,701	182,444	32,954	207,789	365,424
.....	March 31, 1829	140,295	168,362	28,977	199,207	1,114,287
.....	March 31, 1829	132,764	155,427	13,498	92,211	434,422
.....	March 31, 1830	240,634	284,888	20,509	393,900	583,888
.....	March 31, 1831	221,642	191,229	21,888	107,578	653,604
.....	March 31, 1832	195,820	182,977	23,740	124,083	558,842
.....	March 31, 1833	188,255	181,509	37,650	139,306	541,843
.....	March 31, 1834	205,357	211,919	37,773	186,984	594,398
.....	March 31, 1835	272,577	265,882	37,714	203,019	658,068
.....	March 31, 1836	288,091	349,764	39,720	199,187	776,360
.....	March 31, 1837	285,096	299,448	34,659	223,337	900,912
.....	March 31, 1838	293,123	434,707	39,776	214,454	815,551
.....	March 31, 1839	298,293	378,331	37,301	230,106	982,060
.....	March 31, 1840	273,609	331,991	44,225	265,986	944,031
.....	March 31, 1841	492,693	612,094	50,894	285,970	915,811
.....	March 31, 1842	515,638	593,586	42,935	267,124	1,441,651
.....	March 31, 1843	373,893	463,468	51,640	235,066	1,419,283
.....	March 31, 1844	403,107	399,026	55,124	250,261	1,124,007
.....	March 31, 1845	373,358	409,845	76,712	276,780	1,107,518
.....	March 31, 1846	401,303	386,770	73,310	276,780	1,136,695
.....	March 31, 1847	414,529	390,652	76,061	273,400	1,137,617
.....	March 31, 1848	458,348	382,204	59,734	268,508	1,154,642
.....	March 31, 1849	518,047	497,916	99,606	251,959	1,168,794
.....	March 31, 1850	503,951	514,931	107,741	324,253	1,367,528
.....	March 31, 1851	488,667	463,478	126,968	395,281	1,450,876
.....	March 31, 1852	531,986	469,979	144,907	370,986	1,474,394
.....	March 31, 1853	.....	.....	.....	.....	1,517,853

280,655

.....

.....

164,116

110,339

.....

.....

ISSUES BY THE BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY.—Continued.

Year ending ...	From London.		On the Continent, &c.		TOTAL.
	Bibles and Parts of Old Testament.	New Testaments and Parts.	Bibles and Parts of Old Testament.	New Testaments and Parts.	
March 31, 1858 .....	511,609	464,957	201,696	423,928	1,602,187
March 31, 1859 .....	533,485	455,802	190,249	446,449	1,625,985
March 31, 1860 .....	639,214	602,465	205,170	471,048	1,917,897
March 30, 1861 .....	594,651	544,901	185,670	462,176	1,787,398
March 31, 1862 .....	538,820	461,137	146,619	448,672	1,595,248
March 31, 1863 .....	594,049	924,420	138,084	477,307	2,133,860
March 31, 1864 .....	733,228	1,116,539	133,708	511,643	2,495,118
March 31, 1865 .....	676,672	1,068,998	144,706	559,751	2,450,127
March 31, 1866 .....	628,033	843,011	170,154	654,932	2,296,130
March 30, 1867 .....	613,342	780,634	191,693	797,711	2,383,380
March 31, 1868 .....	594,363	757,626	218,079	830,708	2,400,776
March 31, 1869 .....	555,193	574,425	239,056	771,946	2,140,620
Total.....	18,382,936	20,979,066	3,840,656	14,007,827	57,210,485

TOTAL EXPENDITURE OF THE BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY.

APPENDIX.

	£	s.	d.		£	s.	d.		£	s.	d.
During first year.....	691	10	2	Brought forward	£1,424,985	4	7	Brought forward	£3,550,848	11	3
Second.....	1,637	17	5	Twenty-fourth.....	86,242	9	8	Forty-sixth.....	97,246	2	0
Third.....	5,053	18	3	Twenty-fifth.....	104,132	6	11	Forty-seventh.....	103,543	10	10
Fourth.....	12,206	10	3	Twenty-sixth.....	81,610	13	6	Forty-eighth.....	103,930	9	10
Fifth.....	14,565	19	7	Twenty-seventh.....	83,002	10	9	Forty-ninth.....	95,507	2	6
Sixth.....	18,543	17	1	Twenty-eighth.....	98,409	10	9	Fiftieth.....	119,257	15	1
Seventh.....	28,302	13	7	Twenty-ninth.....	88,676	1	10	Fifty-first.....	149,040	13	9
Eighth.....	32,419	19	7	Thirtieth.....	70,404	16	7	Fifty-second.....	134,813	0	10
Ninth.....	69,496	13	8	Thirty-first.....	84,249	13	4	Fifty-third.....	138,985	3	5
Tenth.....	84,652	1	5	Thirty-second.....	107,483	19	7	Fifty-fourth.....	153,177	4	8
Eleventh.....	81,021	12	5	Thirty-third.....	103,171	5	2	Fifty-fifth.....	158,642	15	0
Twelfth.....	103,680	18	8	Thirty-fourth.....	91,179	14	11	Fifty-sixth.....	179,365	15	6
Thirteenth.....	89,230	9	9	Thirty-fifth.....	106,509	6	4	Fifty-seventh.....	165,462	12	2
Fourteenth.....	71,099	1	7	Thirty-sixth.....	110,175	8	5	Fifty-eighth.....	144,751	7	5
Fifteenth.....	92,237	1	4	Thirty-seventh.....	133,934	18	9	Fifty-ninth.....	150,539	0	9
Sixteenth.....	123,547	12	3	Thirty-eighth.....	90,968	9	5	Sixtieth.....	151,355	13	11
Seventeenth.....	79,560	13	6	Thirty-ninth.....	86,964	10	6	Sixty-first.....	169,742	13	10
Eighteenth.....	90,445	6	4	Fortieth.....	84,669	8	3	Sixty-second.....	182,402	3	5
Nineteenth.....	77,076	0	10	Forty-first.....	85,817	15	9	Sixty-third.....	216,445	17	0
Twentieth.....	89,493	17	8	Forty-second.....	105,851	2	9	Sixty-fourth.....	200,879	8	8
Twenty-first.....	94,044	3	5	Forty-third.....	128,525	3	3	Sixty-fifth.....	187,537	2	5
Twenty-second.....	96,014	13	7	Forty-fourth.....	105,042	19	1				
Twenty-third.....	69,962	12	3	Forty-fifth.....	88,831	1	2				
Carried forward...£1,424,985	4	7		Carried forward	£3,550,848	11	3	Total from the com- mencement.....	6,553,464	4	3

APPENDIX II.

SUMMARY OF THE VARIOUS BIBLE SOCIETIES,

*From the Report of the British and Foreign Bible Society for 1868-9.*

BIBLE SOCIETIES CONNECTED WITH THE BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY.

IN GREAT BRITAIN.

Auxiliaries....771 | Branches....388 | Associations...3,053 | Total.....4,212

*Of these Associations the far greater part are conducted by Ladies.*

IN THE COLONIES, OTHER DEPENDENCIES, &c.

Auxiliaries....101 | Branches....916 | Associations...200 | Total..1,217

BIBLE SOCIETIES

*Connected with the Hibernian Bible Society.*

Auxiliary and Branch Societies, and Associations (in 1868) in the Four Provinces, 522.

FOREIGN AGENCIES

*Connected with the British and Foreign Bible Society,*

Which have the superintendence of Depôts of the Holy Scriptures.

- I. In *France*, at Paris. II. In *Belgium*, at Brussels. III. In *Holland*, at Amsterdam. IV. In *Germany*, at Frankfort, Cologne, and Berlin. V. In *Austria*, at Vienna. VI. In *Sweden*, at Stockholm. VII. In *Norway*, at Christiania, Drontheim, Bergen, Stavanger, Christianssand, and Tromsø. VIII. In *Denmark*, at Copenhagen. IX. In *Russia*, at St. Petersburg. X. For *Italy, Malta, &c.*, at Leghorn. XI. In *Spain*, at Madrid. XII. In *Portugal*, at Lisbon. XIII. In *Turkey*, at Constantinople. XIV. In *Mexico*, at Mexico.

The BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY has also Depôts of Bibles and Testaments in the following places: viz.—Marseilles, Genoa, Turin, Milan, Florence, Naples, Prague, Belgrade, Warsaw, Klausenburg, Joannina, Seraievo, Scutari, Bucharest, Odessa, Athens, Smyrna, Alexandria, Malta, Gibraltar; Barcelona, Saragossa, Malaga, Seville, Valentia, and other towns in Spain; Buenos Ayres, Rio de Janeiro, &c.

FOREIGN SOCIETIES.

Formerly or at present assisted by the BRITISH AND FOREIGN BIBLE SOCIETY, with the Amount of their Issues.

WESTERN EUROPE	{ <i>French, Breton, Spanish, Catalanian,</i> <i>Portuguese, German, &amp;c.</i>	Copies of Scriptures. Bibles and Tests.
1. Protestant Bible Society at Paris, instituted 1818, with 132 Auxiliaries .....		505,429
2. French and Foreign Bible Society at Paris, instituted 1833, with Auxiliaries .....		750,000
Carried forward .....		



	<u>Copies of Scriptures.</u> <u>Bibles &amp; Tests.</u>
Brought forward .....	
3. The Bible Society of France, instituted 1864 .....	43,424
4. Strasburg Bible Society, instituted 1815—(chiefly German Bibles and Testaments) .....	96,441
Issued from the Society's Depôt in Paris, from April 1820, 4,665,532 copies.	
The Agency in Lisbon, appointed in 1864, has issued 39,394 copies.	
NORTHERN EUROPE } <i>Icelandic, Swedish, Finnish, Lapponese,</i> } <i>Danish, Faroese, &amp;c.</i>	
5. Icelandic Bible Society, instituted 1815 .....	10,445
6. Swedish Bible Society, instituted 1809, with Auxiliaries .....	816,612
The Agency at Stockholm, formed 1832, has issued 1,738,604 copies.	
7. Norwegian Bible Society, instituted 1816 .....	148,137
The Agencies in Norway, formed 1832, have issued 342,803 copies.	
8. Stavanger Bible Society, instituted 1828 .....	7,017
9. Finnish Bible Society, instituted 1812, at Abo, with many Branches.....	204,639
10. Danish Bible Society, instituted 1814, with Auxiliaries.....	312,668
The Agency in Copenhagen, formed in 1855, has issued 179,660 copies.	
CENTRAL EUROPE.	
11. Netherlands Bible Society, with Auxiliaries.....	1,034,120
The Agency at Amsterdam, appointed 1843, has issued 697,045 copies.	
12. Belgian and Foreign Bible Society, at Brussels, instituted 1834	7,623
13. Belgian Bible Associations, instituted 1839 .....	14,909
The Agency at Brussels, appointed 1835, has issued 321,450 copies.	
14. Antwerp Bible Society, instituted 1834 .....	439
15. Ghent Bible Society, instituted 1834 .....	8,980
16. Sleswick-Holstein Bible Society, inst. 1815, with Auxiliaries...	135,000
17. Eutin Bible Society, instituted 1817, for Principality of Lübeck	5,296
18. Lübeck Bible Society, instituted 1814 .....	21,820
19. Hamburg-Altona Bible Society, instituted 1814, with Branches	152,244
20. Bremen Bible Society, instituted 1815, with an Auxiliary.....	26,913
21. Lauenburg-Ratzeburg Bible Society, instituted 1816 .....	25,296
22. Rostock Bible Society, instituted 1816 .....	19,154
23. Hanover Bible Society, instituted 1814, with Auxiliaries .....	129,849
24. Lippe-Detmold Bible Society, instituted 1816 .....	24,389
25. Waldeck and Pyrmont Bible Society, instituted 1817.....	2,800
26. Hesse-Cassel Bible Society, instituted 1818 .....	30,000
27. Hanau Bible Society, instituted 1818.....	3,316
28. Marburg Bible Society, instituted 1825.....	7,832
29. Frankfort Bible Society, instituted 1816 .....	73,565

Carried forward .....

Copies of Scriptures.  
Bibles & Tests.

	Brought forward.....
The Agency at Frankfort, appointed 1830, has issued 2,774,238 copies.	
30. Hesse-Darmstadt Bible Society, inst'd 1817, with Auxiliaries.	31,484
31. Duchy of Baden Bible Society, inst'd 1820, with Auxiliaries.	44,507
32. Württemberg Bible Society, instituted 1812, with Auxiliaries.	1,002,682
33. Bavarian Protestant Bible Institution at Nuremberg, instituted 1821, with Auxiliaries .....	289,575
34. Saxon Bible Society, instituted 1814, with Auxiliaries .....	366,000
35. Leipzig Bible Society, instituted 1840 .....	29,429
36. Anhalt-Bernburg Bible Society, instituted 1821 .....	4,786
37. Anhalt-Dessau Bible Society .....	11,240
38. Weimar Bible Society, instituted 1821 .....	5,894
39. Eisenach Bible Society, instituted 1818 .....	6,112
40. Brunswick Bible Society, instituted 1815 .....	700
41. Berg Bible Society, at Elberfeld, established 1813 ...	484,420
42. Prussian Bible Society at Berlin, inst. 1805, with Auxiliaries.	2,717,396
Issued to the Prussian troops, since 1830, 620,355 copies.	
The Agency at Cologne, appointed 1847, has issued 1,666,721 copies.	
The Agency at Berlin, appointed 1853, has issued 1,820,104 copies.	
The Agency at Vienna has issued 547,176 copies.	

SWITZERLAND AND ITALY } German, French, Italian  
and Romanese.

43. Basle Bible Society, instituted 1804.....	549,044
44. Schaffhausen Bible Society, instituted 1813.....	25,849
45. Zurich Bible Society, instituted 1812, with an Auxilliary at Winterthur .....	68,291
46. St. Gall Bible Society, instituted 1813.....	48,975
47. Aargovian Bible Society, instituted 1815.....	48,229
48. Berne Bible Society.....	127,249
49. Neufchatel Bible Society, instituted 1816.....	19,016
50. Lausanne Bible Society, instituted 1814.....	47,692
51. Geneva Bible Society, instituted 1814.....	68,527
52. Glarus Bible Society, instituted 1819.....	5,000
53. Coire Bible Society, instituted 1813.....	12,267
54. Waldenses Bible Society at La Tour, instituted 1816 .....	4,238
The Agency in Italy since 1860 has issued 275,963 copies.	

GREECE AND TURKEY.

55. Ionian Bible Society, instituted 1819 at Corfu, with 3 Auxiliaries .....	7,377
--	-------

RUSSIA.

56. Russian Bible Society, St. Petersburg, previous to its suspension by an Imperial Ukase in 1826, had 289 Auxiliaries, and had printed the Scriptures in various languages; the circulation of which is still allowed.....	861,105
--	---------

Carried forward .....

Copies of Scriptures  
Bibles & Testaments.

Brought forward.....	
57. Russian Protestant Bible Society at St. Petersburg, instituted 1826, with numerous Auxiliaries.....	562,344
The Agency at St. Petersburg, formed 1828, has issued 797,623 copies.	

INDIA.

58. Calcutta Bible Society, instituted 1811.....	1,285,031
Serampore Missionaries.....	200,000
59. North India Bible Society, at Allahabad, instituted 1845.....	222,999
60. Madras Bible Society, instituted 1820.....	1,996,416
61. Bombay Bible Society, instituted 1813.....	329,858
62. Colombo Bible Society, instituted 1812, with various branches in Ceylon.....	110,500
63. Jaffna Bible Society.....	120,183

AMERICA.

64. American Bible Society.....	23,855,120
65. American and Foreign Bible Society.....	786,696
66. The Bible Association of Friends in America, organized in 1830.....	127,470
67. The American Bible Union.....	603,184

Total of Copies of Scriptures..... 41,705,242

The first of the great work of the American Bible Society was the translation of the Bible into the Indian languages. This work was begun in 1808, and has since that time been steadily prosecuted. The American Bible Society has published more than 100 volumes of the Bible in Indian languages, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Indian languages. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in English, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in English. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Spanish, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Spanish. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in French, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in French. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in German, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in German. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Italian, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Italian. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Latin, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Latin. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Greek, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Greek. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Hebrew, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Hebrew. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Syriac, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Syriac. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Arabic, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Arabic. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Persian, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Persian. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Chinese, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Chinese. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Japanese, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Japanese. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Korean, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Korean. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Malay, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Malay. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Tagalog, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Tagalog. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Ilocano, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Ilocano. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Cebuano, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Cebuano. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Filipino, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Filipino. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Indonesian, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Indonesian. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Vietnamese, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Vietnamese. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Thai, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Thai. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Burmese, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Burmese. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Sinhalese, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Sinhalese. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Tamil, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Tamil. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Telugu, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Telugu. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Kannada, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Kannada. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Malayalam, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Malayalam. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Odia, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Odia. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Bengali, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Bengali. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Hindi, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Hindi. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Urdu, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Urdu. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Persian, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Persian. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Arabic, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Arabic. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Hebrew, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Hebrew. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Syriac, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Syriac. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Greek, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Greek. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Latin, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Latin. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Italian, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Italian. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in French, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in French. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in German, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in German. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in Spanish, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in Spanish. The American Bible Society has also published more than 100 volumes of the Bible in English, and has distributed more than 1,000,000 copies of the Bible in English.

## APPENDIX I.

## Abstract of the Fifty-third Annual Report of the American Bible Society.

The Board of Managers report the decease of three Vice-Presidents—the Hon. Joseph A. Wright, Hon. Joseph H. Lumpkin and Hon. David Lowry Swain; and also of two Managers—Hon. Gabriel P. Disosway, and Schureman Halsted, Esq.

Two new Managers have been elected—James M. Fuller, Esq., and Stephen Crowell, Esq.

The report exhibits a year of great prosperity, and of progress in the work of the Society, of which a brief abstract is now presented.

New Auxiliaries recognised, 77. Total of *Auxiliaries* reported, 2,074, with 3,744 *Branches*.

Life Directors constituted, 94; Life Members, 2,297.

Agents in service during the year in this country, 40; with 20 Assistants, 145 County Agents, 85 Colporteurs, and 24,836 Voluntary Local Agents. This department of the service has been conducted with unusual vigour, and at a reduction of \$5,069.97 in cost. In foreign lands there are 3 Agents, with 58 Colporteurs.

The receipts have been larger than in any previous year but one, viz.: \$731,734.73; of which there were from sales, \$431,213.95; legacies, \$88,161.23; gratuitous contributions, \$179,832.24; rents in the Bible House, \$32,527.31.

The Publication Department also exhibits a notable increase.

New Electrotype Plates made, 4 sets.

New Publications, chiefly in foreign tongues, 4.

Books printed at the *Bible House*, 1,081,820 volumes; in *foreign lands*, 261,982 volumes. Total printed, 1,343,803 volumes.

Books purchased abroad for foreign circulation, 15,510 volumes.

Books issued from the *Bible House*, 1,059,686 volumes, viz.: 339,595 Bibles; 668,536 Testaments; 51,090 Portions of the Bible; 465 volumes for the Blind. Total value of these issues, \$545,501.63.

Foreign issues and circulation, total, 326,920, aside from special grants from the Bible House, in about 52 languages and dialects, being a large advance over any preceding year.

The sum total of issues and circulation during the year is 1,386,611 volumes, and the ENTIRE NUMBER of volumes issued in *fifty-three* years is 25,241,731.

Books sold during the last year, 929,055 volumes.

Books donated, 130,636 volumes, exclusive of foreign grants.

*Bible Society Record*.—Copies circulated, 479,880.

The gratuitous distributions and appropriations amount in value to \$181,881.58, of which sum \$72,912.53 were for foreign fields. No well authenticated and proper application for aid in books or money has been declined by the Board of Managers. The cost of the foreign work has been greatly decreased, as compared with the year previous, by the completion of the preliminary work on the Arabic Scriptures, by the transfer of the remaining editions of the Arabic Bible to Beirût in Syria, and by the completion of the Bulgarian and Old Slavic, and Hawaiian Scriptures. The chief expense of these costly and valuable works hereafter will be for printing, binding and circulation.

The Board of Managers report, with pleasure, that the restoration of the American Bible Society throughout the Southern States may now be regarded as accomplished. Its Agents, occupying every State, report 856 Auxiliaries and Branches under their charge, of which 117 were newly formed, and 31 reorganized during the year. The receipts from these States, with the District of Columbia, were \$75,569.77; being an advance of \$9,961.28 over those of the year before.

The Freedmen have had the constant and increased attentions of the Society, through its Agents, Auxiliaries, and donations of Bibles and Testaments sent through many Societies and Boards, Freedmen's Bureau, and individual distributors. By the rules of the Board, no discrimination is made between the destitute white and coloured people, and the plans of the Managers for promoting this great work of supply, for all readers alike, are faithfully observed. A number of coloured Colporteurs have been successfully employed by various Auxiliaries, and several Freedmen's Bible Societies are doing good service.

The re-supply of the whole country with the Bible has been carried forward with vigour and success. Within the year, 474 Auxiliaries have canvassed their fields entirely or in part; 647,733 families have been visited, of which 64,113 were found destitute of the Scriptures, and 37,720 were supplied, besides 15,939 private individuals, 10,866 soldiers and sailors, and 1,558 Sabbath and Mission Schools, exclusive of those which received our grants through the American Sunday School Union and similar Societies and Boards (33,713 volumes.) Of the progress of this work, for three years, 1866-1869, the following statement is made:

Auxiliaries that have canvassed their fields .....	1,428
Families visited .....	1,849,338
Families destitute of the Bible .....	166,033
Destitute families supplied .....	157,633
Destitute individuals supplied.....	53,805
Sunday and Mission Schools supplied .....	2,137
Sailors and soldiers supplied .....	41,048

ADDITIONAL FACTS.—*New Hampshire* has finished this work. Of 75,000 families visited, 3,000 were destitute, and 2,500 supplied. In *Indiana*, 71 out of 79 Auxiliaries have finished the canvass in all but 14 counties—42,749 families visited this year, and 2,555 supplied. In the *Eastern New York* Agency, 24,923 families visited, 5,045 destitute, 2,015 supplied—*one-fifth* of the population being without the Bible.

In *Southeastern Ohio*, 32,378 families visited, 4,718 destitute, 1,701 supplied. In *Wisconsin*, 52 out of 85 Auxiliaries report 31,404 families visited, 2,966 destitute, 1,031 supplied. In *Alabama*, of 26,712 families visited, 4,739 were destitute, and 4,639 supplied, mostly freedmen. So in *South Carolina*, of 6,785 visited, 1,841 were destitute, and every one was supplied. A very interesting canvass is in progress on the Central and Union Pacific Railroads.

To these figures must be added the work done by some of the largest *State Bible Societies*, whose reports have not yet been received.

The report announces that important plans are now in hand for the enlargement of the work of the Society at home and abroad, for which Providence has opened the way, and the continued support of friends and patrons is confidently expected.



APPENDIX J.

BIBLES AND TESTAMENTS

FOR SALE BY THE

UPPER CANADA BIBLE SOCIETY.

DEPOSITORY—No. 102 Yonge Street, Toronto, Ont.

BIBLES.

	To Societies and others.	To Sub- scribers.
DIAMOND.—16 mo., with reference, roan, gilt edges.....	\$0 35	\$0 35
With reference, coloured bazil .....	0 42	0 42
With reference, roan, gilt, rims and clasp.....	0 52	0 52
With reference, coloured calf .....	0 47	0 47
With reference, morocco, gilt edges.....	0 53	0 53
With reference, morocco, circuit, gilt edges..	0 84	0 84
With reference, morocco extra, gilt edges.....	1 60	1 60
PEARL.—24 mo., enamelled cloth, coloured edges .....	0 14	0 14
Roan, gilt.....	0 23	0 23
Coloured bazil .....	0 33	0 33
Roan, gilt, rims and clasp.....	0 42	0 42
PEARL.—16 mo., with reference, roan, gilt edges.....	0 56	0 56
With reference, roan, gilt, rims and clasp..	0 70	0 70
With reference, coloured calf .....	0 70	0 70
With reference, morocco, gilt edges.....	0 84	0 84
With reference, morocco, circuit, gilt edges.....	1 25	1 25
With reference, morocco, extra, gilt edges .....	2 10	2 10
RUBY.—24mo., sheep, or enamelled cloth.....	0 18	0 18
Persian Bazil.....	0 28	0 28
Roan, gilt edges.....	0 28	0 28
Roan, gilt, rims and clasp.....	0 52	0 52
Coloured calf .....	0 42	0 42
Morocco, gilt edges.....	0 56	0 56
Morocco extra, gilt edges.....	2 00	2 00
NONPAREIL.—16mo., sheep (for schools and the poor).....	0 23	0 23
Enamelled cloth, do. do. ....	0 23	0 23
Persian Bazil.....	0 35	0 30
12mo., roan, gilt edges.....	0 42	0 42
Coloured calf, marble edges, fine paper .....	0 65	0 65

	To Societies and others.	To Sub- scribers.
NONPAREIL.—16mo., with reference, Basil.....	\$0 70	\$0 60
16mo., with reference, sheep (for schools only) .....	0 42	0 42
With reference, roan, gilt edges.....	0 77	0 77
NONPAREIL.—With reference, roan, gilt, rims and clasp.....	\$0 93	\$0 93
With reference, coloured calf .....	0 84	0 74
With reference, morocco, gilt edges.....	1 05	1 05
With reference, morocco, circuit, gilt edges .....	1 40	1 40
With reference, morocco extra, gilt edges .....	2 25	2 25
MINION.—16mo., Basil .....	0 58	0 58
Roan, gilt edges .....	0 65	0 65
Roan, gilt, rims and clasp.....	0 84	0 84
Roan, gilt, rims and clasp, fine paper .....	0 93	0 93
Coloured calf .....	0 75	0 65
Morocco, gilt edges .....	0 92	0 92
Morocco extra, gilt edges .....	2 45	2 45
MINION.—16mo., with reference, Persian Basil.....	0 70	0 60
With reference, roan, gilt edges.....	0 84	0 84
With reference, coloured calf .....	0 98	0 88
With reference, morocco, gilt edges.....	1 12	1 12
MINION.—Small 8vo., with reference, roan, gilt edges .....	1 05	1 05
With reference, roan, gilt, rims and clasp .....	1 26	1 26
With reference, limp calf .....	1 25	1 25
With reference, morocco, gilt edges.....	1 54	1 54
With reference, morocco, circuit, gilt edges .....	1 83	1 83
BREVIER.—16mo., Persian Basil .....	0 63	0 55
Roan, gilt edges .....	0 78	0 78
Coloured Calf .....	0 92	0 82
Morocco, gilt edges.....	1 12	1 12
Morocco, circuit, gilt edges .....	1 55	1 55
BREVIER.—With reference, Basil .....	1 20	1 00
With reference, coloured calf .....	1 47	1 22
With reference, morocco, gilt edges .....	2 00	2 00
With reference, morocco, limp, gilt edges .....	2 00	2 00
With reference, morocco, circuit, gilt edges .....	2 55	2 55
With reference, morocco extra, gilt edges .....	3 78	3 78
SMALL PICA.—8vo., sheep, or enamelled cloth .....	0 70	0 60
Persian Basil, inferior.....	0 84	0 70
Persian Basil, fine paper.....	1 26	1 06
Coloured calf .....	1 50	1 20
Morocco, gilt edges.....	1 68	1 68
SMALL PICA.—8vo., with reference, Basil .....	1 82	1 60
With reference, coloured calf .....	2 10	1 85
With reference, morocco, gilt edges.....	3 25	3 25
With reference, morocco extra, gilt edges .....	5 63	5 63



APPENDIX.

151

	To Societies and others.	To Sub- scribers.
PICA—Imperial 8vo., Persian Bazil.....	\$1 68	\$1 40
do. do. (4 volumes) .....	2 70	2 70
Coloured calf, marble edges .....	2 38	2 08
Morocco, gilt edges .....	2 95	2 95
Morocco, gilt edges (4 volumes).....	4 35	4 35
Morocco, extra, gilt edges.....	4 60	4 60
PICA—Post 4to., with reference, coloured calf, marbled edges. 3 25	3 25	3 25
With reference, morocco, gilt edges.....	3 65	3 65
With reference, morocco extra, gilt edges .....	7 60	7 60
ENGLISH—Imperial 4to, with ref., col. calf, marb. edges.....	5 60	5 60
With reference, morocco. gilt edges.....	6 50	6 50
With reference, morocco extra, gilt edges.....	11 00	11 00

PARTS OF THE OLD TESTAMENT.

GENESIS TO MALACH—Enamelled cloth, red edges, each .....	0 07	0 07
--	------	------

TESTAMENTS.

DIAMOND—48mo., roan, gilt edges.....	0 09	0 09
RUBY—32mo., enamelled cloth, limp .....	0 05	0 05
32mo., enamelled cloth, boards.....	0 07	0 07
NONPAREIL—32mo., sheep.....	0 11	0 11
32mo., roan, gilt edges.....	0 14	0 14
32mo., roan, gilt, rims and clasp.....	0 28	0 28
BREVIER—16mo., sheep, (for schools and the poor).....	0 09	0 09
16mo., enamelled cloth, do. do. ....	0 09	0 09
Persian Bazil.....	0 18	0 18
Roan, gilt edges.....	0 23	0 23
PICA—Small 4to., sheep.....	0 38	0 32
Coloured calf, gilt edges .....	0 68	0 60
PICA—Small 4to., with New Testament reference, sheep.....	0 50	0 45
Do. do. Coloured calf, gilt edges	0 77	0 70
ENGLISH—8vo., sheep.....	0 56	0 50
Cloth, 2 vols.....	0 56	0 50
Coloured calf, marbled edges.....	0 85	0 75
DOUBLE PICA—Imperial 8vo., Persian Bazil.....	1 40	1 20
Limp roan, gilt edges, (2 volumes).....	1 70	1 70
do. (4 volumes).....	2 10	2 10
Limp morocco, gilt edges, (2 volumes).....	2 25	2 25
do. (4 volumes).....	3 10	3 10

## PARTS OF THE NEW TESTAMENT.

	Col'd cloth, plain edges, Brevier, 32mo.	Enamelled cloth, red burn. edges. Brevier, Sm. Pica, 32mo. 24mo.
MATTHEW TO REVELATIONS.....	\$0 03	\$0 05 \$0 07

## TESTAMENTS WITH THE BOOK OF PSALMS.

	To Societies and others.	To Sub- scribers.
DIAMOND—48mo., roan, gilt edges.....	\$0 14	\$0 14
NONPAREIL.—32mo., sheep .....	0 17	0 17
Roan, gilt edges .....	0 18	0 18
MINION.—Coloured calf.....	0 35	0 35
BREVIER.—16mo sheep .....	0 25	0 22
Coloured calf.....	0 48	0 43
PICA.—Small 4to., sheep .....	0 50	0 45
Persian Bazil .....	0 58	0 52
Coloured calf.....	0 86	0 76

## BOOKS OF PSALMS.

NONPAREIL.—32mo., coloured cloth, plain edges .....	0 03	0 03
Enamelled cloth, red edges .....	0 05	0 05
Roan, coloured edges .....	0 09	0 09
MINION.—24mo., roan, coloured edges .....	0 10	0 10
BREVIER.—24mo., enamelled cloth, red edges .....	0 07	0 07
16mo., roan, coloured edges .....	0 14	0 14
PICA.—Small 4to., roan, coloured edges.....	0 30	0 30
DOUBLE PICA.—Imperial 8vo., limp roan, gilt edges .....	0 50	0 50
Limp, coloured calf, gilt edges .....	0 66	0 66
Limp, morocco, gilt edges .....	0 75	0 75

## BIBLES AND TESTAMENTS IN VARIOUS LANGUAGES.

ARABIC—Bible, 8vo., calf.....	1 40	1 40
Testament, 8vo., sheep.....	0 75	0 75
Psalms, 24mo., sheep.....	0 17	0 17
CHINESE—Bible, 4 volumes.....	0 60	0 60
Testament.....	0 15	0 15
CHIPPAWA—		
New Testament.....	1 75	1 75
Genesis.....	0 30	0 30
Book of Psalms.....	0 30	0 30
DANISH—Bible, 8vo., with reference, Bazil .....	1 48	1 48
Testament, 12mo., with reference, sheep.....	0 35	0 35

	To Societies and others.	To Sub- scribers.
FRENCH.—Bible, pearl, 8vo., with ref., roan, g. edges ( <i>Ostervald</i> )	\$0 70	\$0 70
Bible, pearl, 8vo., with reference, colored calf ( <i>Martin</i> ) ...	0 90	0 80
Bible, pearl, 8vo., with ref., morocco, gilt edges ( <i>Ostervald</i> )	1 05	1 05
Bible, pearl, 8vo., rims and clasp ( <i>Ostervald</i> ) .....	0 90	0 90
Bible, ruby, 24mo., roan, gilt edges, ( <i>Ostervald</i> ).....	0 37	0 37
Bible, ruby, 24mo., roan, gilt edges, rims & clasp ( <i>Ostervald</i> )	0 56	0 56
Bible, ruby, 24mo., colored calf ( <i>Ostervald</i> ) .....	0 46	0 40
Bible, nonpareil, 12mo., sheep ( <i>Ostervald</i> ).....	0 60	0 50
Bible, 8vo., sheep ( <i>De Saci</i> ) .....	0 92	0 80
Bible, pica, 8vo., Basil ( <i>Ostervald</i> ).....	1 00	0 85
Testament, 32mo., roan, gilt ( <i>Ostervald</i> ).....	0 17	0 17
Testament, 12mo., sheep, ( <i>Ostervald</i> ).....	0 26	0 22
Testament, 32mo., roan, gilt ( <i>De Saci</i> ).....	0 17	0 17
Testament, 24mo., roan, gilt edges ( <i>Ostervald</i> ).....	0 32	0 32
The Four Gospels, 32mo., limp cl. ( <i>Ostervald</i> ) each Gospel	0 03	0 03
The Acts of the Apostles to Revelations, enamelled cloth, red edges, each.....	0 05	0 05
Testament with Psalms, 32mo., roan, gilt edges .....	0 22	0 22
FRENCH AND ENGLISH.—Testament, 12mo., sheep (parallel columns).....	0 56	0 50
Testament, roan, edges, (parallel) gilt columns.....	0 70	0 70
GAELIC BIBLE.—8vo., Basil.....	0 93	0 80
Testament, 24mo., sheep.....	0 28	0 23
12mo., sheep (for schools and the poor).....	0 15	0 15
8vo., sheep .....	0 50	0 45
GERMAN.—Bible, 24mo., roan, gilt edges .....	0 42	0 42
Bible, Demy 8vo., Basil, with reference.....	0 87	0 70
Bible, 16mo., with reference, sheep.....	0 47	0 40
Bible, Brevier, 16mo., with reference, Basil.....	0 62	0 52
Bible, Brevier, 16mo., with reference, roan, gilt.....	0 56	0 56
Bible, Brevier, 16mo., with reference, roan, rims.....	0 84	0 84
Testament, 32mo., roan, gilt edges.....	0 17	0 17
Testament, 24mo., roan, marbled edges.....	0 24	0 20
Testament, 24mo., roan, gilt edges.....	0 26	0 26
Testament and Psalms, 32mo., roan, gilt edges.....	0 22	0 22
GREEK (ANCIENT).—Testament, 18mo., col. calf, marbled edges	0 70	0 70
32mo., roan, gilt edges.....	0 30	0 30
GREEK (MODERN).—Psalms, 24mo., sheep .....	0 17	0 17
GREEK AND ENGLISH—Testament, roan, gilt edges.....	0 53	0 53
HEBREW—Bible, 12mo., sheep.....	0 75	0 75
Bible, 8vo., Basil,.....	1 20	1 20
Bible and Lexicon, 12mo., morocco, gilt edges .....	6 50	6 50
Pentateuch, 8vo., sheep.....	0 37	0 37
Psalms, 24mo., roan, gilt edges.....	0 20	0 20

	To Societies and others.	To Sub- scribers.
HEBREW—Testament, 32mo., roan, coloured edges.....	\$0 43	\$0 43
Testament, 8vo., sheep.....	0 50	0 50
HEBREW AND GERMAN—Psalms, 24mo. sheep .....	0 25	0 25
IRISH—Bible, 8vo., calf (Roman type).....	0 90	0 80
Bible, 8vo., bazil (Irish character) .....	2 40	2 40
Bible, 24mo. sheep, (Irish character) .....	0 84	0 70
Testament, 12mo., sheep (Irish character) .....	0 28	0 25
ITALIAN—Bible, 24mo., roan, gilt edges.....	0 40	0 40
Bible, 24mo., coloured calf.....	0 56	0 50
Bible, 16mo., with reference, roan, gilt edges.....	0 70	0 70
Bible, 8vo., calf.....	1 20	1 00
Select Books of Old Testament, 32mo., sheep. . . . .	0 20	0 20
Testament, 32mo., roan, plain edges .....	0 15	0 15
Testament, 32mo., roan, gilt edges.....	0 17	0 17
Testament, 24mo., roan, coloured edges.....	0 22	0 22
Testament, 32mo., with reference, roan, plain or gilt edges	0 28	0 28
Testament and Psalms, 24mo., roan, gilt.....	0 28	0 28
JUDEA-ARABIC—Selected Books of New Testament—roan, gilt edges.....	0 70	0 70
LATIN—Bible, 12mo., calf.....	1 75	1 60
Testament, 32mo., grained roan .....	0 75	0 75
Testament and Psalms, 32mo., roan .....	0 30	0 30
LATIN AND GREEK—Testament, 12mo., morocco .....	2 50	2 50
LATIN AND ITALIAN—Psalms, 8vo., sheep.....	0 60	0 60
NORWEGIAN— <i>See Danish.</i>		
OJIBWAY— <i>See Chippawa.</i>		
POLISH—Bible, 8vo., sheep .....	1 00	0 85
RUSSIAN—Testament, 12mo., coloured calf .....	0 75	0 75
SPANISH—Bible, 8vo., sheep.....	1 00	0 85
Testament, 24mo., roan, gilt edges .....	0 28	0 28
Psalms, 24mo., roan coloured .....	0 14	0 14
SWEDISH—Bible, 16mo., sheep.....	0 50	0 50
Bible, 8vo., Bazil.....	0 96	0 80
Testament and Psalms, 12mo., sheep .....	0 42	0 38
SYRIAC—Bible, crown 4to., calf .....	2 24	2 24
Testament. crown 4to., calf.....	2 20	2 20
Psalms, 12mo., sheep .....	0 56	0 50
SYRO-CHALDAIC—Gospels, 4to., calf....	1 30	1 30

	To Societies and others.	To Sub- scribers.
WELSH—Bible, 24mo., sheep.....	\$0 26	\$0 26
Bible, 24mo., roan, gilt edges .....	0 28	0 28
Bible, Nonpareil, 12mo., sheep.....	0 23	0 23
Bible, Nonpareil, 12mo., roan, gilt.....	0 44	0 44
Bible, Small Pica, 8vo., sheep .....	0 84	0 84
Testament, 24mo., sheep.....	0 11	0 11
Testament, 12mo., sheep (for schools and the poor).....	0 09	0 09
Testament, 8vo., sheep.....	0 35	0 30

## PORTIONS FOR THE BLIND.

JOB.....	\$1 05	\$1 05
BOOK OF PSALMS.....	2 60	2 60
PROVERBS .....	0 95	0 95
ST. MATTHEW .....	1 55	1 55
ST. MARK.....	0 85	0 85
ST. LUKE.....	1 55	1 55
ST. JOHN.....	1 00	1 00
ACTS.....	1 55	1 55
ROMANS.....	0 65	0 65
CORINTHIANS, 1st and 2nd.....	0 88	0 88
GALATIANS.....	0 15	0 15
EPHESIANS.....	0 15	0 15
PHILIPPIANS AND COLOSSIANS.....	0 22	0 22
THESSALONIANS, 1st and 2nd.....	0 15	0 15
TIMOTHY, 1st and 2nd.....	0 22	0 22
TITUS.....	0 07	0 07
PHILEMON.....	0 05	0 05
HEBREWS.....	0 56	0 56
JAMES.....	0 12	0 12
JAMES, PETER, JOHN AND JUDE.....	0 68	0 68
REVELATION.....	0 65	0 65

Branches, &c., in the country, are particularly requested, when they order Books from the Depository, to provide a conveyance, or direct how they may be forwarded without delay.

\* \* The Directors of the Upper Canada Bible Society, earnestly request the Branches and Associations connected with them, to make their remittances as promptly as possible.

SPECIMENS OF THE TYPES OF THE SOCIETY'S BIBLES AND TESTAMENTS.

ENGLISH TYPE.

All Scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

English Bible, Royal 4to. Marginal Reference.

LONG PRIMER TYPE.

All Scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

PICA TYPE.

All scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

Pica Bible, Post, 4to. Marginal Reference.

Pica Bible, 8vo.

Pica Testament, Sm. 4to.

Pica Psalms, Sm. 4to.

BREVIER TYPE.

All Scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

Brevier Bible, 8vo.

Brevier Bible, 8vo. Marginal Reference.

Brevier Testament, 16mo.

Brevier Testament, with Psalms, 16mo.

RUBY TYPE.

All scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

Ruby Bible, 24mo.

Ruby Testament, 32mo.

SMALL PICA TYPE.

All Scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

Small-Pica Bible, 8vo.

Small-Pica Bible, 8vo. Marginal Reference.

MINION TYPE.

All scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

Minion Bible, 8vo. and 16mo.

Minion Psalms, 24mo.

PEARL TYPE.

All scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

Pearl Bible, 8vo. Marginal Reference.

NONPAREIL TYPE.

All Scripture is given by inspiration of God, and is profitable for doctrine, for reproof, for correction, for instruction in righteousness: That the man of God may be perfect, throughly furnished unto all good works.

Nonpareil Bible, and Testament.

Nonpareil Bible—12mo. Marginal References.